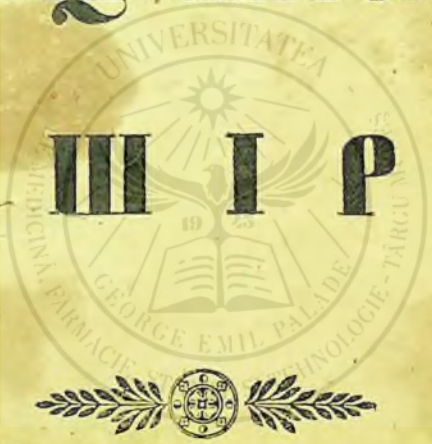


154

МЕЩЕШОГУЛА

МОШИРИІ.



МѢЩЕШУГЛА МОШЪРІІ

пептрѡ

ДЛВЪЦЪТЪРА МОАШЕЛОР

ла

ІНСТІТУТЪА МАТЕРНІТЪДІІ

din

БЪКЪРЕЩІ

прип

І О С Е Ф С П О Р Е Р

матос ші професор ла ачел институт.



БЪКЪРЕЩІ

ла типографіа лѣ Азгъст Рзоф.

1839.

D. D.

МЯРЕЛЫІ БЯН

прінц

МИХ. ГИГА

презідента сфатылі адміністраціі, міністра тревіор дін львурт, кавалер а маї мьатор ордіні, ктиторескэл Ефор ал спіталылі Свр.Пантелеімон

Ш. Ч. Л.

Ш. Ч. Л.

Ш. Ч. Л.

Окротіторэллі челор взне ші фолосітоаре овціі, челлі дінткіз зідітор ші суріжнітор ал анезърїі пентрз прїітірз фетеілор сьраче асзпра фачерї, прекзш ші пентрз дпвѣдѣтзра тоашелор дп прїнципат,

кз тоатъ сьспнерѣ дьспъ даторіе дпкїпъ ачаестъ карте

АЛКЪТЪІТОРЪЛ.

8524

închocase, potrivit къ слъбичниле оменірії; iar челе de ал доїлѣ, не-
авѣнд нічї зп міжлов де дувѣдѣтѣрѣ, съ фав моаше de сінеш, фѣ-
рѣ а авѣ нічї о щїицѣ de ачест мецешзг; шї аша, дака рѣл че
ізвораѣе дїн пѣрѣсірѣ маї сѣс поменїтелор фемеї, есте шѣрциніт ла
е фѣлгѣрілѣ лѣї, че л че ізвораѣе дїн лїпса зпор моаше дувѣдѣте съ
дуптїнде песте тоатѣ попѣладїа прїнципатѣлѣї, афарѣ нѣмаї дїнтр'о
прѣ пѣципѣ деосїбіре а класелор челор дїнтѣї не ла знеле дїн ора-
ше, знде съ дотребзїицѣзѣ de нїѣе моаше венїте дїн цїнѣтѣл Австрії,
кареле шї ачестѣ нѣ сѣнт тот д'а зна дїн челе маї дувѣдѣте.

Тоїї сіицѣ ачеастѣ вѣтѣшѣтоаре лїпсѣ; тоїї ворѣв de дѣнса, дар
нічї зпз нѣ с'а сіліт съ о данделїнѣскѣ, пѣлѣ кѣнд D. Мареле Бан,
Mіхаїл Гїва, лѣжнд сѣвт а са окѣрнїзіре спїталѣл сфѣнтѣлѣї Пан-
телеїшїи, каре есте о фондацие а фамїлії Гїкѣдеїлор, аз дупторс вѣ-
гарѣ са de сѣштѣ шї асѣпра ачеїїї лїпсе, шї дѣпѣ стѣрзірѣ, че аз
фѣкѣт асѣпра венїтѣрілор ачелѣї спїтал, ле аз адѣс дїн старе, ка дѣ-
пѣ че авонерѣ кѣ дандестѣларе дѣпѣ орѣндзіала нѣсѣ de кѣтре ктї-
торѣл тоате требзїицѣле спїталѣлѣї, апої аз маї осевїт шї зп прїсос,
дїн каре съ се цїе дїн ачест ораш о ашезаре осевїтѣ кѣт пентрѣ сфѣр-
шїтѣл іеї, дар атѣрнатѣ de чѣ дїнтѣї кѣт пентрѣ економїе, шї о-
рѣндзітѣ нѣмаї ка съ прїїшѣскѣ фемеїле сѣршане асѣпра фачерї,

шї тот de о датѣ съ слѣжаскѣ дрепт зп їнстїтѣт пентрѣ дувѣдѣ-
тѣра моашелор.

Ачѣста кївззіре а Длѣї Банѣлѣї сѣпзїндѣсѣ времелнїчеїї облѣдзірїї
прїн органѣл ефорїї спїталѣрїлор, а кѣрїѣ дїнтѣї пѣдѣлар есте D.
Банѣл, с'аз прїїмїт къ вѣкѣріе, шї акѣт сѣвт облѣдзірѣ прѣ дуптѣл-
цатѣлѣї Domn ALEXANDRŪ DIMITRIE TICA BV. съ нѣне шї дїн
лѣкѣраре.

Потрївїт къ дїсѣрчїнарѣ, че аз вїне воїт съ нѣе асѣпрѣ шѣ Длѣї
Банѣл, орѣндѣжндѣштѣ ка съ фїз матос шї хїрѣрг ла ачест нѣз їнстїтѣт,
шї къ арт. 63 дїн проектѣ лѣї, каре с'аз дуптѣрїт шї de кѣтре дуптѣлцїштѣ
са дѣпѣ каре еж сѣнт датор съ даж шї зп кѣрс de мецешзгѣл монїрїї
пентрѣ дувѣдѣтѣра челор че вор вої пѣ времѣ вїїтоаре съ се дїн-
делетнїчѣскѣ къ ачест мецешзг, ап алкѣтѣїт ачеастѣ карте спре
а шѣ слѣжї de дѣнса ка de зп дїндрептѣтор ал дрѣштѣлѣї ла ачѣ
предаре.

Ап сокотїт de требзїицѣ съ трїпїц дїн пѣлїтѣ чїтїторѣлѣї кѣрѣрѣ
ачеїїї алкѣтѣїреї, ка кѣносѣжнд сфѣршїтѣл шї асѣлѣтѣторї пентрѣ
каре есте фѣкѣтѣ, съ нѣ каѣте дїн трѣнса маї пѣлѣт de кѣт чеа че
зп асемеѣ сфѣршїт шї нїѣе асемеѣ асѣлѣтѣторї дїн даж дрепт ка
съ каѣте; кѣчї чел дїнтѣїз, саз маї вїне а зїче, сінгѣрѣл сконос;

въ наре с'аз скріс ачѣсть карте, нѣ есте ва съ Фак Фалъ de danc
 чі съ фїз фолосітор ла ачѣ дитрепрінде ре плінъ de ізвіре де омені
 ре, при наре Длзі Банз дші ласъ вечнікъ поменіре дитр'ачест при
 ципат.



П а р т е а 1.

Пентрѣ щіинцеле челе прегътітоаре.

К А П. 1.

Пентрѣ шоашъ.

1. Моашъ съ кѣтъ фетев ачѣъ, каре аре щіинцеле челе тревзінчоасе ка
 кѣнд о алтъ фетее есте ла време де фачере, іа съ поатъ да кзвінчоаса
 ажзтоарінцъ, атѣт ла ачѣ фетее, кѣт ші ла копілѣл че наще дп
 трѣлса.

К А II. 2.

Пентрз пърциле фемеї прип каре съ съвършаще фачер

§ 2. О тоашъ тревзе съ кзпоаскъ маї дптъї тоате пърциле знеї ф прип каре съ прегътеце шї съ съвършаще фачереа.

3. Ачесте пърци съ осивеск дп доъ, адікъ дп пърциле дп афаръ, шї пърциле дп лъзптръ.

А. Пентрз пърциле челе дп афаръ.

Пърциле челе дп афаръ сѣпт:

1. Пѣтечеле, дп шїжловъл кързіа съ афлъ вѣрікъ.
2. Мѣтеле саз прагъл трѣпълї, каре есте зп лок рїдїват дпврї кз пѣр дп жосъл пѣтечелї сѣпра осълї трѣпълї.
3. Бззеле челе тарї але трѣпълї, кареле сѣпт о пїеле че дп дп ачест мѣте ла фїешкаре парте, шї съ дзче пѣпъ ачест пе ла шѣзът, знде дппрезпѣндъсѣ амѣндосъ, сѣпт легате пїелїцъ, каре съ кѣпъ легътѣра бззелор. Ачѣстъ легтѣръ ла фачеръ дп тѣлї съ пїерде тот д'азпа, рзпѣндъсѣ прип че чѣркъ кѣнд іесе копїлѣл. Ачѣстъ пїелїцъ ла о фатъ ферелпкѣ аконеръ жѣпътате газра трѣпълї, іар ла зна каре аз кѣт зп копїл лїпсеце, шї аша есте зп семп пентрз тоашъ дп ре поате съ кзпоаскъ, дава персоана не каре еа тошаще есте тѣ саз кѣ аз маї фѣкѣт копїї.
4. Гъоаза, каре есте о карне дптре пїелъ ачѣстъ шї дптрешезът, ачѣст ла врепъ фаечрї съ рѣне де мѣлте орї ла ешїрѣ копїлѣлї, вѣртос кѣнд ачеста віне кз канъ, шї тоаша пѣ ва щї сѣл сѣ жїнеаскъ.
5. Бззеле челе мїчї, кареле сѣпт дптре бззеле челе тарї пѣ дп

6. Гъделїторъл фемеїлор, каре есте о гѣпъліе де карне, маре кѣт зп бов де мазъре дптре бззеле челе мїчї.

7. Газра зѣлї, каре съ афлъ сѣпт гъделїторъл.

8. Газра фемеїлор каре есте сѣпт газра зѣлї, шї есте маї маре де кѣт ачѣста; газра фемеїлор ла о фатъ есте аконерїтѣ кз о пїелїцъ пѣмїтѣ пїелъ фетелор, пїелїца фетелор дзпъ дппрезпареа чѣ дп тѣлї маї тот д'азпа съ пїерде де тот, ка шї легтѣтѣра бззелор дзпъ фачеръ чѣ дп тѣлї.

Б. Пентрз пърциле челе дп лъзптръ.

Пърциле челе дп лъзптръ съ дппѣрдеск іаръш дп пърциле челе тоале, шї дп пърциле челе тарї:

Пърциле челе тоале сѣпт:

1. Газра трѣпълї, че есте зп канал (vagina, vagina) де о пїеле каре есте ла дпченът страпнт, шї кз о пїелїцъ дпкїсѣ, дп кѣт ла о фатъ маре авъ іптръ зп деѣт мїтїтел; ачѣстъ пїелїцъ ла дппрезпаръ чѣ дп тѣлї съ рѣне дзпъ кзп с'аз зїс маї сѣс. А. 8лѣ.

Каналъл трѣпълї есте чева маї лѣпг де кѣт зп деѣт шї сѣ зркѣ пѣ лѣпгъ осъл спїпѣрїї пѣпъ ла гѣтѣл мїтрїї, дп прежѣръл кѣрзіа съ агацъ аша дп кѣт гѣра мїтрїї каде дп трѣпълѣ.

2. Мїтра, че есте о пѣпгъ де карне шї стѣ дптре вѣшїка зѣлї, шї дптре маїц шезътѣлї кз фѣндъ дп сѣс де спре пѣптече, іар кз гѣра дп каналъл трѣпълї. Фїгѣра мїтрїї есте асемепъ ка о паръ; партѣ де сѣс съ кѣпъ фѣндъл мїтрїї, партѣ де мїжлов трѣпъл мїтрїї, шї партѣ дп жос гѣтѣл мїтрїї, дп прежѣръл кѣрзіа съ агацъ каналъл трѣпълї, дзпъ кзп с'аз зїс маї сѣс 1. Ла сфѣршїтѣл гѣтѣлї есте гѣра мїтрїї, каре гѣрѣ ла о фатъ есте мїтїтїкѣ ка о мазъре шї дпкїсѣ, іар ла о фемее че а фѣкѣт копїл, есте маре ка о алъпъ, шї іптръ деѣтетѣл дп трѣпълѣ. Дзпъ осївіта старе а гѣрїї съ кзпоаще о фемее де аз фѣкѣт, саз пѣ, де есте грѣ, саз пѣ.

Митра есте ла о фатъ d'avia кят о паръ de mare ши днъ
зятръ еѣ d'avia дикане о mirdalъ, саз о тѣслнѣ. Митра
треѣ гъзрѣ; зна днъ жос, че съ нътеце гъра митрѣѣ, пентрѣ
ре саз ворвѣт маѣ сзс 1., iar челе лалте доъ съ афлѣ
зна ла фѣешкаре парте а трънълъѣ еѣ, ши мерг прѣн арѣнѣ
трѣѣ, пентрѣ каре съ ва ворвѣт маѣ жос ла § 3. пѣ о цѣвѣ
пѣеле палъ ла кзѣвъл оълор фемеѣ. Кънд дънъ днпрезпарѣ
вѣрват, тѣрѣ рѣтѣне грѣ, знъл днъ ачесте оъ трече
поменѣта цѣвѣ ла мѣтрѣ, съ агацѣ дн фъндъл еѣ, креще
аша съ формѣзъ васа кз копѣл.

3. Кзѣвъл оълор асемеѣ сълт доъ, знъл дн фѣешкаре парте; ачъ
кзѣвѣрѣ съ алкътѣск de доъ пѣелѣ, дн каре стаз пѣце оъ
ре шарѣ ка зн воб de лѣпте, de ла 10 палъ ла 15 ла фѣеш
парте. Ачесте кзѣвѣрѣ стаз днвълъѣте дн арѣнѣ мѣтрѣѣ.
днлгъ ачестѣ маѣ аре мѣтра днкъ натрѣ легътѣрѣ, дн фѣ
каре парте кятъ доъ; зна латъ ши алтъ рѣтѣндѣ. Легътѣ
челе лате, каре съ кѣатъ ши арѣнѣ мѣтрѣѣ, сълт доъ
лате, кате зна дн фѣешкаре парте а мѣтрѣѣ. Днтръ ачесте
че съ кѣатъ легътѣрѣ саз арѣнѣ, стаз днвълъѣт кзѣвѣрѣле оъ
кз цевеле челе рѣтѣнде, пентрѣ каре саз ворвѣт маѣ сзс, п
тръ ачесте легътѣрѣ съ днценепеце мѣтра de оасе. Iar лег
рѣле челе рѣтѣнде але мѣтрѣѣ, сълт маѣ тѣлтпѣце вѣне каре
днчен дела фъндъл мѣтрѣ, трек прѣн челе лате, ѣес днъ п
тече ла вале, ши съ ѣспрѣвек дн вълеле челе шарѣ але трѣ
лѣѣ, пентрѣ ачестѣ прѣчѣнъ съ зпфлѣ вълеле ла о фемеѣ
ши днтре пѣрѣѣле челе тоале се маѣ презтѣрѣ ши тацъл
зѣтълъѣ ши бъшѣка зѣлълъѣ кз цѣва еѣ. Пѣрѣѣле днъ лъзптрѣ
ле тарѣ сълт оаселе лѣгъвълъѣ: ачѣст лѣгъв ѣла о фемеѣ дн в
стѣ съ алкътѣеце de 4 оасе, iar ла зн копѣл de 8, днъ прѣч
къ ла чѣ днъ тѣѣ знѣле съ лѣпек ши днъ доъ съ фаче
Оаселе челе 4 але фемеѣ сълт:

а. Осъл мѣжлокълъѣ каре съ кѣатъ ши осъл крѣчѣѣ; ачест есте о в

тѣнзѣѣ а осълъѣ спателъѣ ши съ афлѣ дн мѣжлокъл лѣгъвълъѣ. De
ачест ос съ цѣне лѣгъвъл.

в. Осчоръл спѣнѣрѣѣ, че есте шарѣ ка децетъл чел мѣк ши атѣрпѣ пѣ
пѣ ла гъра шезътълъѣ, iar кънд ѣесе капъл копѣлълъѣ съ дѣ дн па
поѣ ши съ нътеце поада.

с. Оаселе челе пѣнъмѣте, саз оаселе челе шарѣ, каре сълт пѣрѣѣле че
ле маѣ шарѣ але лѣгъвълъѣ, ши не каре ле deosѣвѣт кз пѣмѣрѣ de оа
селе тѣрѣпѣлор, оаселе прагълъѣ ши оаселе шезътълъѣ.

4. Тоате оаселе ачесте, легате знъл кз алтъл формѣзъ зн кѣп de
лѣгъв, каре съ днпѣрѣеце дн треѣ пѣрѣѣ, ши апъте:

а. Дн ѣнтрарѣ, саз асѣпра прагълъѣ.

б. Дн мѣжлокъл, саз днтре оасе.

с. Дн ешѣтъл, саз сълт праг.

5. Маѣ осъвѣт лѣгъвъл ши дънъ лѣрѣѣтѣ оаселор, пентрѣ кѣ знъл
аре оаселе лѣѣ сзс ларѣѣ, iar жос днлгѣсте; атѣнчѣ капъл копѣлълъѣ
ѣнтрѣ лесне, дар ѣесе кз грѣз, днкъ de тѣлте орѣ пѣчѣ de кзп, декаѣт
кз ѣнстръментѣрѣ. Дн потрѣвѣ алт лѣгъв аре оаселе сзс днлгѣсте ши
жос ларѣѣ; ла ачѣстѣ капъл копѣлълъѣ ѣнтрѣ кз грѣз саз пѣчѣ de кзп,
дар дака а апъкат de а ѣнтрѣт о датъ, апоѣ атѣнчѣ ѣесе кз днлеспѣре,
фѣѣнд оаселе жос ларѣѣ; iar дн сфѣршѣт па съ фѣе о фачере вълъ,
тревѣе лѣгъвъл съ фѣе днъ децѣл de ларг.

§ 6. Зн лѣгъв съ зѣче кѣ есте днъ децѣл de ларг, кънд ва авъ de ла праг
палъ ла осъл крѣчѣѣ о лѣрѣѣте чел пѣцѣп de натрѣ днлвѣрѣѣ.

КАП. 3.

Пентрѣ мітрѣ днѣсърчнпатѣ.

- § 7. О мітрѣ днѣсърчатѣ копінде днѣ трапса: копілзл, апа копілзл Фзліа взривзлзі, каса ші піеліца днѣ каре стѣ копілзл днѣвзлзі.
- § 8. Копілзл, пѣлѣ пѣ съ днѣсърчнвзѣ фешев, есте зп озшор днѣ взлвзл каре ла днѣсърчнаре съ десфаче днѣ ачел взлвзл, ші треканд прнп ва рѣтандѣ, іптрѣ днѣ мітрѣ, знде се лінеде кѣ піелѣ, днѣ каре ед днѣвзлзіт, де фзндзл мітрі, орї де алтѣ парте а еї; апої днѣ ачѣ пте де лов, съ фортвзѣ каса копілзлзі, піеліца днѣ каре ел съ аф днѣкопнзрат, апа ші взривзл. Прнп взрив копілзл аре комзпнкаціе каса, іар прнп касѣ кѣ мітра, прнп каре съ хрѣндеде копілзл де штѣ са.
- § 9. Фзліа взривзлзі есте алѣтзлзітѣ де треї віне днѣвзлзіте кѣ о піеле, пр каре терде сѣпцелѣ де ла мітрѣ ла копіл, ші де ла копіл іарѣш днѣ дѣрѣт ла мітрѣ, хрѣпндзѣ ші вресканд копілзл прнп віклофор ачѣствѣ.
- § 10. Апа копілзлзі есте апа ачеа, каре съ афлѣ днѣ піелѣ касїї знде ст копілзл. Фолосзл ачедїї ане есте, ва днѣпотанд копілзл днѣ еа, съ пѣтїшѣскѣ де ловїтзрїле, че поате съ се днѣтѣшпле тѣшїї пѣ днѣ фара пѣптечелзї ла времѣ сарчїні, ші апої ка съ днѣлесѣтскѣ дескідерѣ мітрії асѣпра фачерї прнп вѣшїка че фортвзѣ ачѣствѣ; каре вѣшїкѣ спѣргандзѣ ла ачѣ време, фаче ачеле пѣрцї алзпекоасе шї днѣлеснеде ешїрѣ копілзлзі.

КАП. 4.

Пентрѣ стареа копілзлзі днѣ мітрѣ.

- Дзпѣ о днѣсърчнаре родїтоаре съ десфаче зп озшор днѣ взлвзл лзі-шї трече прнп цѣва ачестзїа ла мітрѣ знде съ агадѣ де пѣретеле еї, ачел озшор ла днѣчепѣт есте пѣшай о піелїдѣ кѣ пѣдїптікѣ апѣ лішпедѣ днѣ трапса, ші пѣ съ адеде, копїл есте саз алт чеваш; де ла 17. зіле днѣ-коло, съ взпоаде зп лѣрѣз шай лѣпгѣлѣд, ші аре оареш каре асе-тѣнпаре кѣ зп копїл, ла треї лзії есте маре де 6. децете ші съ взпоа-ще днѣрег, ла 9. лзії есте лѣпг де 36 децете ші траде ка ла треї-овѣ, днѣсѣ лѣпдїтѣ ачѣста ші грезтатѣ, де ші съ аратѣ аїчѣ дзпѣ шѣ-сѣра чѣ шай обїчнзітѣ, дар де тѣлте орї сѣпт саз шай тарї, саз шай мічї дзпѣ днѣсърчнраре, ші копїлзл shade днѣ мітрѣ днѣ лзпеле челе днѣ тѣї кѣ ванзл сѣс деспре фзндзл мітрії, кѣ образл деспре пѣптечеле тѣшїї, кѣ цѣпнпкеле трасе спре іпїма лзі, кѣ тѣїпїле спре образ ші кѣ котеле пѣ цѣпнпке, ашака кѣнд ар врѣ съ іасѣ ла містзїалѣ.
2. Канзл копілзлзі лзі есте шай грез де вѣт тоате челе-лалте пѣрцї але трѣ-пѣлзї лзі, ші вресканд копїлзл днѣ зі днѣ зі шай маре, апа съ фаче ші канзл лзі шай грез ші съ ласѣ днѣ зі днѣ зі шай жос, пѣлѣ ажзпде кѣ канзл ла осзл прагѣлзї. Атѣпчѣ зічет кѣ копїл с'аз днѣторс, фїнд кѣ съ дѣ жос, образл ші іпїма копїлзлзі віп ла ачѣствѣ днѣтоарчере спре спателе тѣшеї днѣторсѣра ачѣста съ іспрѣвѣде ла зпеле фешей ла 7 ла 8, ла 9. лзії, ла алтете пѣшай кѣ вре'о кѣте ва зіле днѣпайтѣ фѣ-черї, іар лзпеле пѣ съ днѣтоарче копїлзл пічї де кѣш, чї рѣшпле кѣ канзл днѣ сѣс дзпѣ кѣш аз фост днѣтрѣ днѣчепѣт.

К А П. 5.

Пентрѡ възтѣтѣра знеї фемеї.

§ 13. Кънд моаша пѣне тѣна еї пѣ пѣптечеле знеї фемеї, орі децѣ дн трѣи саз ла гѣра мѣтрї, ачѣста съ пѣмѣще кътѣтѣрѣ. Къндар тревѣе съ се факѣ къ тоатѣ вѣгарѣ де сеашѣ, фїнд вѣ ачѣствѣ възлоаще моаша, де съ афлѣ о фемее дн старе фїреаскъ, де есте греа, саз пѣ; де есте апроапе де фачере, саз пѣ; де аз мѣ кѣт копїл, саз пѣ; варе тоате ачесте тревѣе съ ле прїчѣпѣ вїне о орі зп шатос, ка съ поатѣ да ла тревѣпцѣ рѣспѣнс вѣратѣ тоате.

§ 14. Пентрѡ ачест къвѣнт о моашѣ тревѣе съ аѣвѣ тѣшїле, шї децѣ тот д'азна вѣрате, зпгїїде тѣете, съ пѣ поарте їпеле дн децете, шї аре съ каzte пѣ вре о фемее, съ шї зпгѣ маї дн тѣї децетеле де лемп.

К А П. 6.

Пентрѡ кѣм аре съ се факѣ кътѣтѣра.

§ 15. Кътѣтѣра ла о фемее съ фаче дн доѣ фелѣрї, къ децетѣл, са тѣна дн трѣгѣ.

Іар шедерѣ фемеї че съ каzte, есте дн патрѣ фелѣрї:

1. Кълатѣ пѣ спате.

2. Не тарѣнеа патѣлѣї.

3. Дреантѣ дн пїчоаре, орі дн цѣпѣке.

4. Кълатѣ д'а кѣрмезїнѣл дн пат.

§ 16. Дн челе маї де тѣлте орі фемеѣ съ каzte кълатѣ не спате дн пат, къ цѣпѣкеле рїдїкате дн сѣс спре їнїтѣ шї десфѣкѣте; моаша пѣ не о тѣлѣ сѣпт мїжлокѣл еї, шї къ чеѣ-лаатѣ зрѣтѣзѣ възтѣтѣра къ кїпѣл зрѣтѣтор, шї анѣте, шї кънд фаче кътѣтѣра къ децетѣл атѣпчї еа пѣне тѣна ла трѣи, аша ка децетѣл чел таре съ вїе ла праг, де цетѣл де ал доїлѣ дн трѣи, іар челе лахте ла гѣоазѣ, дн трѣ ачест кїп съ вагѣ децетѣл дн трѣи пѣлѣ дѣ де гѣра шї де гѣтѣл мѣтрїї, аволо зѣлѣл апої къ дѣпсѣл, шї черчетеазѣ дн че старе съ афлѣ ачеле пѣр-цї, адекъ гѣра шї гѣтѣл мѣтрїї; тот къ ачест кїп зрѣеазѣ ка кътарѣ не тарѣнѣ патѣлѣї, шї дн пїчоаре съ съ факѣ. Дака съ ва дн тѣшїла съ фїе гѣра мѣтрїї прѣ сѣс дн кът съ пѣ ажѣпгѣ къ децетѣл, атѣпчї тревѣе съ съ каzte къ тѣна дн трѣгѣ, ла ачѣствѣ кътаре есте де тревѣп-цѣ съ кълче не фемеѣ д'а кѣрмезїнѣл пѣ пат дн трѣ ачест фел де кїп дн кът съ вїе фїекаре пїчор пѣ каzte зп сказн; дѣпѣ ачѣста моаша днїї зп-це тѣна еї къ чеѣа зпѣрос, шї апропїнд децетѣл чел таре лѣпгѣ челе лахте, вагѣ тѣна дн трѣи дн чет дн чет пѣлѣ ла гѣра шї гѣтѣл мѣ-трїї, знде апої черчетѣзѣ дѣпѣ кѣм с'аз арѣтат маї сѣс.

§ 17. Ла амѣндос ачесте кътѣтѣрї моаша съ съ ферѣскѣ прѣ тѣлт съ пѣ апесе тѣна таре пѣ гѣоазѣ, ка съ пѣ прїчїпїаскъ фемеї дѣрере. Моашеле пѣ преа сѣпт къ вѣгаре де сѣтѣ ла ачѣста, дѣпѣ кѣм пѣ де тѣлѣ време 'мї аз арѣтат о персоапѣ че ам кътато еѣ къ тѣна дн-треагѣ, зїкъндѣ мї къ пѣ аз сїмѣїт дїп тѣна тѣ атѣта дѣрерї, кът аз сїмѣїт дїп децетѣл моашї. Съ дн тѣшїла къте о датѣ де есте гѣ-ра мѣтрї атѣт де сѣс асѣпра прагѣлѣї, дн кът пїчї къ децетѣл, пїчї къ тѣна пѣ поате о моашѣ съ ажѣпгѣ, атѣпчї тревѣе съ се кълче фемеѣ не тарѣнѣ патѣлѣї пѣ вѣпцї, не цѣпѣке шї не котѣрї, мї моаша съ

баце децетъл, орї маѣла пѣ динѣрѣт ѡл трѣп, шї кѣ ачест кїп поакъ съ ажѣлгѣ маї лесле ла мїтрѣ.

К А П. 7.

Пентрѣ Фолосъла че адъче кѣзтѣтѣра.

§ 18. Фолосъла зпѣй кѣзтѣтѣрї ѡцелѣантѣ, есте прѣ таре пентрѣ о тоашѣ кѣчї прїптр'ачѣста пѣмаї іа поате съ кѣпоаскѣ старѣ зпѣй фемеї, шї съ хотѣраскѣ зрѣтѣрїле че аз съ се факѣ.

§ 19. Прїптр'о асемеѣ кѣзтѣтѣрѣ афлѣм:

1. Де есте о фемее кѣ адеврѣт ѡгрѣзнатѣ, саз де аре вре о алтѣ патїмѣ, шї нї съ паре пѣмаї кѣ есте греа.
2. ѡл кѣте лѣпї а сарчїлї есте о фемее.
3. Дакѣ есте фрїкѣ съ ленеде о фемее ѡлсѣрчїлатѣ.
4. Дакѣ дѣрерїле че сїмте о фемее сѣлпт кѣ адеврѣт де фачере, саз мїпчїпоасе, шї кѣрг дїп вре о алтѣ прїчїпѣ.
5. Дакѣ мїтра вїне вїне ѡл лїгеан, адекѣ дакѣ вїне дрепт саз пѣ.
6. Дакѣ есте тревзїпѣ съ ѡлдрептезе, шї съ потрївѣскѣ чеваш мїтра, ка кѣ ачѣста съ ѡллеспѣскѣ фачерѣ.
7. Дакѣ ана каре кѣрѣ, есте ана копїлѣлѣї, саз алтѣ апѣ мїпчїпоасѣ.
8. Дакѣ бѣшїка апї есте вїне.
9. Дакѣ копїлѣлѣ вїне вїне.

10. Дакѣ лїгвїлѣ есте вїне фѣкѣт, саз пѣ, шї прїп зрѣтаре дакѣ фачерѣ аре съ фїе зшоарѣ, саз грѣ, саз дакѣ пѣ есте нїчї де кѣм прїп пѣтїпѣ съ се факѣ.

11. Дакѣ дѣпѣ фачере саз стрѣпс мїтра, саз пѣ, дакѣ съ маї афлѣ, шї алт копїл, саз вре зп краспїк (мола) ѡл трѣпса.

12. Дакѣ о епорагїе вїне дїп мїтрѣ, саз дїп трѣпѣл фемеї.

13. Дакѣ о фемее аре вре о патїмѣ, шї ѡл че лок shade ачѣстѣ патїмѣ, ѡл трѣп, ѡл мїтрѣ, ѡл бѣшїка зѣлѣї саз ѡл маѣлѣ ше-зѣтѣлѣї.

14. Дакѣ о фемее есте ѡлкѣ фатѣ, саз де аз фѣкѣт вре о датѣ копїл.

15. Дакѣ сѣпцѣле каре кѣрѣ дїптр'о фемее есте дїп фїре, дїп епорагїе, саз дїп лехзїе.

§ 20. Сїре нїлѣ, кѣлпд о фемее сѣтѣпѣ кѣ аз фѣкѣт копїл, шї ѡлї аз о-торѣт копїлѣлѣ че аз фѣкѣт, дар ѡлфѣѣшѣлѣлѣлѣлѣ ла жѣдекѣтѣ, тѣгѣ-дѣеде ачѣстѣ фантѣ, зїкѣлпд кѣ п'аз фѣкѣт нїчї зп копїл, ла о асемеѣ ѡлтѣшїларе, кѣм ар пѣтѣ жѣдекѣторѣл съ жѣдече дрепт, дака тоаша пѣ ва шї съ деосївѣскѣ фїрѣ, дїп лехзїе.

§ 21. Пентрѣ ачесте кѣвїпте есте прѣ тревзїпѣчос, ка о тоашѣ съ кѣпоаскѣ вїне меѣсѣмѣгѣл кѣзтѣтѣрї фемеїлор, шї дака зпеле дїптр'ачѣстѣ, саз де рѣшїне саз де алтѣ прїчїпѣ пѣ съ ласѣ съ се кѣзте, апої атѣпѣ, сїпгѣре вор фї прїчїпа де вор пѣтїмї вре зп рѣл, кѣчї нїчї фїрѣ, нїчї лѣѣлѣ, нїчї чїпѣстѣ, пѣ іартѣ о рѣшїне каре ватѣшѣ пѣ ом кѣ прї-междїа вїеѣїї лѣї.

К А П. 8.

Пентрѣ семпеле дѣпѣ каре съ кѣноаще къ есте греа
о фемее.

§ 22. Феметъ каре поартѣ дп мѣтра еѣ зн озшор, съ нѣмеце де ла дпчепѣ пѣпѣ ла фачере, дпгрезнатѣ; маѣ тот д'а зна стѣ копѣлѣ дп мѣтра шѣ ачѣста нѣмаѣ съ нѣмеце дпгрезнаре фѣрѣскѣ, съ дптѣшпѣ дп съ стѣ стѣ мѣ афарѣ дп мѣтрѣ, пре взп дп кѣбѣлѣ озлор, дп нѣ мѣтрѣ, дп пѣптече, саз дп лѣгѣп, шѣ атѣпчѣ съ кѣпѣ къ зн нѣме ошеск, дпгрезнаре дп потрѣва фѣрѣ, каре съ осѣбеце ѣарѣш дѣпѣ лова дп каре съ афлѣ копѣлѣ; пентрѣ ачѣстѣ съ ва ворѣ маѣ пѣ ларг партѣ ах 5. кап ах 2.

§ 23. Дпгрезнаре чѣ дп лѣзптрѣ мѣтрѣ съ дппарте дп дпгрезнаре дѣвѣратѣ, дп дпгрезнаре мѣпчѣноасѣ, шѣ дп дпгрезнаре амстекатѣ.

а. Дпгрезнаре адевѣратѣ съ кѣпѣ кѣнд дп мѣтрѣ съ афлѣ зн копѣ саз маѣ мѣлѣ копѣ, фѣе вѣ, фѣе шѣ торѣ.

б. Дпгрезнаре мѣпчѣноасѣ съ кѣпѣ кѣнд дп мѣтрѣ съ афлѣ вре зн ра (тола) саз вре о алтѣ асемеѣ крескѣтѣрѣ.

г. Дпгрезнаре амстекатѣ съ кѣпѣ, кѣнд дп мѣтрѣ съ афлѣ шѣ копѣ шѣ раст.

§ 24. Семпеле дпгрезнѣрѣ сѣнт де мѣлте фелѣрѣ, дѣпѣ кѣпѣ есте шѣ дпгрезнарѣ, адѣкѣ: дакѣ есте къ копѣ, дакѣ копѣлѣ есте шорт саз шѣ дакѣ есте нѣмаѣ зн копѣ, саз маѣ мѣлѣ, дакѣ дппрезпѣ къ копѣ есте мѣ вре зн раст, дакѣ копѣлѣ есте дп мѣтрѣ, саз афарѣ дп мѣтрѣ, ш. ч. л.

§ 25. Семпеле знѣ дпгрезнѣрѣ адевѣратѣ, адѣкѣ, каре есте къ копѣ вѣ дп мѣтрѣ, съ осѣбеск дп семпе темѣпѣче, шѣ дп семпе петемѣпѣче.

§ 26. Семпеле зрѣтоаре се нѣмеск семпе петемѣпѣче нѣпѣ ла ах чѣпчѣлѣ лѣпѣ а грезѣпѣ.

1. Кѣнд пѣптечеле фемѣ съ фаче чева маѣ мѣ.

2. Кѣнд гѣра мѣтрѣ съ ласѣ маѣ жос дп трѣп.

3. Кѣнд съ маѣ дпкѣде (стрѣпѣ) гѣра шѣ гѣтѣл мѣтрѣ.

4. Кѣнд фѣрѣ съ опреце.

5. Кѣнд вѣрѣкъ съ фаче маѣ овѣл дп лѣпеле челе дп тѣлѣ, ѣар маѣ тѣрѣлѣ есе афарѣ, шѣ съ зпфлѣ.

6. Кѣнд феметѣ съ фаче маѣ паре дп шезѣт.

7. Кѣнд пѣцеле съ зпфлѣ.

8. Кѣнд феметѣ нѣ съ сѣпте вѣне, аре скѣрѣ де карпе; дѣпѣпѣца дѣ вѣне съ версе, скѣрѣ де вѣкателе челе обѣпѣпѣте, пофтѣ де вѣкѣте неовѣпѣпѣте, аре дптрѣстаре, сѣлѣвѣчѣне, сѣпн маѣ мѣлѣ, дѣрере де кап, дѣрере де мѣселе, лѣшп, дѣ вѣне съ скѣпѣ дес, довѣндеце пете не образ, дпшѣ пѣрде рѣменѣла образѣлѣ, ла знеле съ скѣфѣндѣзѣ пѣопѣле окѣлор, ѣар ла алтеле съ зпфлѣ, шѣ съ фак вѣпете.

§ 27. Нѣмаѣ дѣпѣ вре знѣл дпнтрѣачесте семпе, нѣ пѣтем зѣче къ о фемее есте грѣ, чѣ трѣвѣ съ ащептѣп маѣ мѣлте семпе дп челе маѣ сѣс дпшѣрате, къ тоате къ пѣчѣ атѣпчѣ нѣ поате съ се дѣ дптрѣгѣт довадѣ пентрѣ ачѣстѣ, кѣчѣ ачесте семпе вѣп, шѣ кѣнд фѣрѣ есте попрѣтѣ дп алтѣ прѣчѣпѣ, аноѣ шѣ вре о воалѣ, шѣ вре зн раст дп мѣтрѣ поате съ адѣкѣ ачесте семпе.

§ 28. Семпеле челе темѣпѣче але дпгрезнѣрѣ дпчеп а съ арѣта де ла а чѣпчѣлѣ лѣпѣ дп коло; асемеѣ семпе сѣнт:

1. Кѣнд съ зпфлѣ пѣптечеле, кѣчѣ де ла трѣ лѣпѣ дп коло пѣпѣ

течеле фемеї дичене съ крѣскъ, шї съ съ ласе асыра прагъ лѣ ка зп глону афаръ дїп лїгеап, каре глону, дїп сънтѣмѣ дп сънтѣмѣ съ фаче маї таре.

2. Кънд мїшкѣ копїлѣл. Мїшкарѣ копїлѣлѣ дичене де ла патр лѣнї шї жѣмѣтате, фемеѣ сїмте дпгѣї ка кънд ї ар мїшка дп пѣлтечеле еї зп пещїшор, ачѣстѣ мїшкаре съ фаче дїп лѣнї дп лѣнѣ маї таре,

3. Кънд съ скїмѣ гѣра шї гѣтѣл мїтрїї, кѣчї кънд нѣ есте гр о фемеѣ, гѣра ачѣста есте ларгѣ, шї таре, апої дѣпѣ дпгреѣ паре съ фаче рѣтѣндѣ, маї дпкїсѣ, маї моале, шї маї кѣрпосъ съ, шї кѣ кѣт креде копїлѣл маї таре, кѣ атѣт гѣра съ пїе, de маї мѣлт.

§ 29. Ачестеа сѣнт сешпеле челе темеїпїче пептрѣ зп копїл вїѣ дп мїтрїї. Ачесте сешпе пїчї нѣ съ скїмѣ пѣпѣ ла фачере. Дѣпѣ ачесте дїп зп мѣ сешпе съ поате дпцелече шї времеа дпгреѣнѣрїї зпїї фемеї, п анѣме:

§ 30. Дѣпѣ скїмварѣ пѣлтечелѣї. Дп челе дїпгѣї треї лѣнї пѣлтечеле ест маї мїк, дптр' ал 4-лѣ лѣнѣ, зпфлѣтѣра пѣлтечелѣї е рѣтѣндѣ н таре асыра прагѣлѣї, дп ал 5-лѣ лѣнѣ, зпфлѣтѣра ачестѣ съ афл дптре праг шї вѣрїк, дп ал 6-лѣ съ мѣтѣ дрепт ла вѣрїк, дп ал 7-лѣ с афлѣ дптре вѣрїк шї лїпгѣрѣ, дп ал 8-лѣ шї дп челе дїпгѣї доѣ съпте мѣнї дїптр' а 9-лѣ лѣнѣ, съ зрѣк токмаї ла лїпгѣреа; їар дп челе лѣ те доѣ сънтѣмѣї але ачещїї лѣнї, каде жос дптре вѣрїк, шї лїпгѣрѣ

§ 31. Дѣпѣ мїшкарѣ копїлѣлѣї. Мїшкарѣ копїлѣлѣї с'аз зїс маї сѣс, н дичене а съ сїмдї ла патрѣ лѣнї шї жѣмѣтате; чї дар дакѣ ва дичене пї нева съ пѣтере де ла ачѣ мїшкаре дпдѣрѣт, ва гѣсї, ка ачеле патр лѣнї шї жѣмѣтате съ дпнїпеск ла мїжловѣл лѣнї, сокотїт де вѣл аз авѣт фемеѣ чел дїп зрѣтѣ сорок, пѣлѣ ла времеа кънд ера їарѣш сї віе сорокѣл, шї аша съ гѣсеце дпченереа дпгреѣнѣрїї; асемеѣеа ва гѣ сї чїневащ шї де ла мїшкарѣ копїлѣлѣї дпнїпте времѣ грезтѣдїї прѣ

към шї а дпнїпїрїї еї ла 9 лѣнї, пѣнд тот д'азпа ачѣ мїшкаре дрепт патрѣ лѣнї шї жѣмѣтате.

2. Дѣпѣ скїмвареа гѣрї мїтрїї, кѣчї ла ал 5-лѣ лѣнѣ а дпгреѣнѣрїї гѣра мїтрїї есте маї моале, маї вѣзоасѣ, маї зпфлатѣ, шї маї рѣтѣндѣ; їар ла зна каре акѣмѣ есте греа дїпгѣїапї датѣ, есте маї кѣ вѣрф, шї таре ка стѣрѣѣ. Дѣпѣ 5 лѣнї съ фаче тот маї скѣртѣ, маї гроасѣ, шї моале ка зп вѣрете; дп лѣнїле челе маї дѣпѣ зрѣтѣ, апої съ фаче сѣпдїре ка о пїеле, шї рѣтѣпне ла зна каре фаче дпгѣї, дпкїсѣ гѣпѣ ла фачере; їар ла зна каре аз маї фѣкѣт копїл съ маї дескїде, дар гѣтѣл мїтрїї рѣтѣпне тот дпкїс. Дп сънтѣмѣїле челе дїп зрѣтѣ, гѣра мїтрїї есте ва зп їпел де пїеле, шї кѣт есте маї рѣтѣндѣ шї маї моале, кѣ атѣта есте шї маї апроане фачерѣ; кънд съ сїмте прїп гѣра мїтрїї капѣл копїлѣлѣї, атѣпчѣ дпгреѣнарѣ аз їнтрат дп ал 7 лѣнѣ.

3. Дїптр' ачесте сешпе пѣтем съ спѣпеш кѣ апропїере дп кѣте лѣнї съ афлѣ дпгреѣнарѣ, шї кънд о съ фїе фачерѣ зпїї фемеї.

К А П. 9.

Пептрѣ към треѣѣ съ съ поарте шї че аре съ пѣзѣскѣ о фемеѣ дпгреѣнатѣ.

34. О фемеѣ дпгреѣнатѣ съ съ пѣзѣскѣ де челе зрѣтѣтоаре, дака ва съ дѣкѣ віне грезтатѣ еї.

1. Съ пѣ рѣчѣскѣ, шї съ доѣдѣнѣскѣ тѣсе, маї вѣртос дп лѣнїле дїп тѣї, фїїнд кѣ дїп тѣсе лѣпѣдѣ фемеѣ прѣ лесне дп ачесте лѣнї.

2. Съ пз тѣлѣче лѣкрѣи греле, пичи прѣ акре, пичи пѣ тѣлт, іар авѣнд пофтѣ де чева осевитѣ тѣлкаре, тот есте воіе съ і се дѣ, дѣсъ кѣте пѣдѣн, пентрѣ пофтѣ
3. Съ пз алерде тѣлт, пичи пѣ жос, пичи кѣ кѣрѣца, съ пз шѣр чѣ де кѣт кѣларе, съ пз жоаче, съ пз рѣдѣче чева грѣз, маї тос дѣ челе дѣн тѣї, шѣ дѣ челе маї дѣпѣ зртѣ лѣнї але тѣдїї ка съ пз дѣ причѣнѣ де лѣпѣдат.
4. Съ пз се дѣбраче кѣ хаїне стрѣште, съ пз пѣе пичи о корсет, пѣптечеле съ фѣе вѣне дѣверѣкат, шѣ пѣзѣт де лѣ, лѣгѣтѣрѣле дела чоранї съ фѣе тот д'а зна лѣгате ларѣї, пѣ съ зѣфле пѣчоареле.
5. Съ пз съ пѣкѣжаскѣ, съ пз се сперіе, шѣ кѣтре ачѣста тот на съ ваѣе де сѣштѣ, съ пз фѣе опрѣтѣ де ешѣре ла мѣстѣї знеде фѣеї сѣпт дѣвѣдате ка съ шѣ словоазѣ сѣпѣе, дакѣ сѣпѣероасе негрѣшѣт ла времѣ орѣндѣїтѣ пѣ трѣвѣе съ лѣс трѣкѣ овѣчѣїл лор, маї вѣртос де ла ал 7 лѣнѣ шѣ пѣлѣ фачере есте тот д'а зна кѣ фолос пентрѣ ачѣст фѣл де фѣеї сѣпѣе де ла тѣлѣ.

К А П. 10.

Пентрѣ грѣтатѣ чѣ мѣнчѣноасѣ.

§ 35. Грѣтате мѣнчѣноасѣ съ кѣштѣ, кѣнд мѣтра аре зп лѣкрѣ дѣ трѣпса, ре пѣ есте копѣл, шѣ каре кѣ тоате ачѣстѣ крѣще дѣ трѣпса, шѣ ф ка шѣ пѣптечеле дѣн зѣ дѣ зѣ съ зѣфлѣ маї тѣлт, дѣ кѣт дѣн афарѣ съ паре ка кѣнд ачѣ фѣеї ар фѣ дѣтрѣ адеврѣ ачѣста съ дѣтѣшѣлѣ, кѣнд съ стрѣпѣе апѣ дѣ мѣтрѣ (дронѣка мѣ

кѣнд есте вре о крѣскѣтѣрѣ де карне дѣ трѣпса (колѣк де мѣтрѣ) кѣнд есте дѣ трѣпса вре зп копѣл дѣпѣтрѣїт, вре зп краснѣк, (мола), саз раст; зп матос, орѣ о моашѣ трѣвѣе съ кѣпоаскѣ ачѣсте патѣмї шѣ съ ле деосѣваскѣ вѣне, ка съ пѣ факѣ пѣ дохторѣ каре кѣзѣт пѣ болнавѣ съ грѣшаскѣ, шѣ резѣтѣндѣсѣ пѣ кѣтѣтѣра, шѣ арѣтѣрѣле лор, съ факѣ пѣ фѣеї съ лѣпѣде зп копѣл, дѣ лок де зп раст. Зѣфлѣтѣра че вѣне дѣн врео стрѣпсѣтѣрѣ де апѣ, орѣ де вѣнт дѣ мѣтрѣ, саз кѣчї вѣпеле мѣтрѣї сѣпт зѣфлѣте съ кѣпоаѣе кѣнд моаша вѣлѣнд деѣетѣл саз тѣла дѣ трѣп, гѣсеѣе мѣтра тарѣ, шѣ дѣтѣнѣсѣ дѣр пѣ сѣште дѣ трѣпса пичи зп лѣкрѣ вѣртос саз тарѣ.

§ 36. Растѣл (моала) есте о вѣкатѣ де карне, каре де тѣлѣте орѣ аре дѣ трѣпсѣл сѣпѣе саз апѣ саз вре о рѣштѣшѣцѣ мѣтѣтѣкѣ дѣн трѣпѣл зпѣї копѣл, ачѣст раст съ фортѣзѣ тот д'а зна дѣнтр'о дѣнгрѣзпаре, дѣ зрѣта кѣрѣїа дѣн вре о причѣнѣ пѣкѣпоскѣтѣ, копѣлѣл съ прѣпѣдеѣе, мѣ каса лѣї крѣще сѣпѣгѣрѣ фѣр де копѣл, орѣ дѣпѣ о фачере фѣрѣскѣ, дѣ зрѣта кѣрѣїа ва рѣтѣлѣ о вѣкатѣ дѣн касѣ дѣ мѣтрѣ агѣдѣтѣ, ачѣстѣ вѣкатѣ крѣще кѣ време, шѣ съ фаче раст.

§ 37. Семпеле кѣ каре с'ар пѣтѣ кѣпоаѣе зп раст сѣпт прѣ греле, дѣн причѣнѣ кѣ шѣ ла дѣпсѣл съ аратѣ тот ачѣлѣш сѣптосѣе, пѣ каре ле ведѣт ла о грѣтате адеврѣтѣ, атѣта пѣмаї деосѣвѣре аре растѣл, кѣ кѣ тоате кѣ пѣптечеле фѣеї крѣще тот маї тарѣ, дѣр пѣ мѣшѣкѣ пѣмѣк дѣн трѣпсѣл, шѣ ал доїлѣ, кѣ растѣл пар зѣвѣеѣе пѣлѣ ла 4 лѣнї лѣпѣдѣндѣсѣ тот д'а зна маї дѣн пѣпѣте, де тѣлѣте орѣ шѣ ла 2 лѣнї, шѣ кѣнд есте съ іасѣ, дѣчѣп дѣзрѣрѣї, шѣ скрѣметѣ дѣн токмаї ка ла о фачере де копѣл, дѣкѣ епорѣгѣе есте пѣлѣпсѣт, ла ачѣст фѣл де фачере. Пентрѣ ачѣста съ зѣче, кѣ фачерѣ зпѣї раст, п'аре пичи о деосѣвѣре де фачерѣ чѣ фѣрѣскѣ, пентрѣ ка съ пѣ се факѣ дѣр дѣн грѣшалѣ вре о дѣнптрѣвѣ зрѣтарѣ, пѣ де о парте съ сѣ іа дѣн вѣгаре де сѣштѣ кѣтѣдѣїтѣ сѣпѣцѣлѣї че кѣрѣе, іар пѣ де алѣта съ лѣсѣм тѣлѣчѣле асѣпра воїпѣдї патѣрѣїї, фѣрѣ съ фачѣм чеваш, пичи ка съ ле грѣвѣш, пичи ка съ ле опрѣт.

§ 38. Къ растѣл днпрезлѣ поате съ фіе ші зп копіл, каре лѣкрѣ есте ші
кѣ аневое ка съ'л кѣпоаскѣ чіневаш пѣлѣ а пѣ еші афарѣ. Кѣнд о ф
тее ва фі грѣ кѣ зп копіл, ші кѣ зп раст, ла фачере маї де тѣлте
віне длтѣї копілѣ, ші апої растѣл, ал кѣрѣїа веніре атѣпчї есте лесе
фїнд кѣ шїтра съ афлѣ дескїсѣ дїп фачерѣ копїлѣлї ші растѣл пѣн
аре пїчї о стрѣмтораре, де ачѣѣ ші тѣаша аре съ ласе съвѣршїї
ачещїї фачерї дп тѣїпеле патѣрїї (фїрї).



П а р т е а 2.

Пентрѣ фачерїле челе фїрещї.

К а п. 1.

Пентрѣ фачерї де овше.

§ 39. Фачерїле съ дпарт:

1. Дп фачерї зшоаре, каре съ кѣтѣ шї фїрещї.
2. Дп фачерї греле.

Ачесте іарѣш съ сѣптдпарт:

- а. Дп фачерї греле фїрещї, каре адїкѣ де шї сѣпт греле дар тот съ
съвѣршѣск пѣшаї прїп пѣтерїле фїрїї, шї
- в. Дп фачерї греле дп потрїва фїрїї, каре съ съвѣршѣск пѣшаї прїп а-
жѣторѣл теѣешѣлї.

КАП. 2.

Пентрѡ фачеріле челе фірещї.

§ 40. О фачере съ пзеще фірѡскѡ, кѡнд копїлѡла паще дѡпѡ 9 лѡпї а дпгрепѡрїї, фѡрѡ деосѡбїтѡ ажѡторїндѡ, сїпгѡр прїп пѡтерїле рїї, шї ка съ поатѡ патѡра їспрѡвї о фачере зшоарѡ шї фѡрѡ аа торѡла мецешѡгѡлѡї, треѡе ка шї старѡ тѡмїї, шї старѡ прѡкѡлѡї съ вѡпѡ шї фірѡскѡ, ка пїчї дїп партѡ тѡмїї, пїчї дїп партѡ копїлѡла съ пз се факѡ вре о дпїдекаре; вїтѡра чѡ маї вѡпѡ, шї фірѡскѡ а пїлѡлѡї есте атѡпчї кѡнд вїне кѡ фрѡпѡтѡ капѡлѡї дрепѡ дп гѡра шї дп кѡт образѡ съ фїе деспре осѡл крѡчїї, шї чѡфа спре праг. Дптр чест кїп, де пз ва фї алт чеѡа дп потрїѡвѡ, паще копїлѡла десле шї свѡртѡ време, фѡрѡ а фї треѡзїндѡ де вре зп осевїт ажѡтор.

Маї ла зртѡ вом арѡта че аре съ факѡ шоаша саз дохторѡла матос о фачере фірѡскѡ.

КАП. 3.

Пентрѡ сорокѡл зпїї фачерї.

§ 41. Сорокѡла чел обїчпїт, шї кѡпоскѡт де овще пентрѡ о фачере есте кѡнд зрѡеазѡ ла сфѡршїтѡла чеї де ал 9-лѡ лѡпѡ а грезѡтѡїї. Зпїї дпкѡ аз вре съ деслѡшаскѡ маї вїне ачест сорок, шї дѡпѡ тѡлтеле вѡгѡрї де свѡ че аз фѡкѡт дптр'ачѡстѡ аз гѡсїт, кѡ сарчїна цїне кѡ тотѡла de zїле.

§ 42. Дѡпѡ кѡт дар о фачере зртѡзѡ ла ачест сорок, саз дп паїптѡ ачестѡї сорок, саз дп зрѡта ачестѡї сорок, съ пзеще:

1. Фачере ла време.
2. Фачере дп паїптѡ времїї.
3. Фачере песте време.

§ 43. А. О фачере съ кѡтѡ кѡ есте ла време, кѡнд зртѡзѡ ла сорокѡла еї адекѡ ла 280 de zїле дѡпѡ зѡтїслїрѡ копїлѡлѡї.

§ 44. Б. О фачере съ кѡтѡ кѡ есте дп паїптѡ времїї, кѡнд зртѡзѡ дп паїптѡ маї сѡс поменїтѡлѡї сорок, саз маї тѡлѡт, саз маї пѡдїп, дѡпѡ дп-тѡшпларе; ачѡстѡ фачере съ сѡнтѡдппарте:

А. Дп фачере фѡрѡ време, каре съ кѡтѡ шї лепѡдѡтѡрѡ, де ла чѡ дїптѡї лѡпѡ а грезѡтѡїї пѡлѡ ла ал 6, їар маї кѡ осѡвїре ла ал 3. ла ал 4. шї ла ал 5. лѡпѡ, шї маї тот д'азпа ла времѡ кѡнд ера съ вїе фемеї сорокѡла, копїї пѡскѡдїї фѡрѡ време тор, шї тѡта пѡтїмецѡ прѡ тѡлѡт ла о асемелѡ фачере.

В. Фачере дп паїптѡ времїї, каре зртѡзѡ дптре чѡ де ал 7. шї чѡ де ал 9. лѡпѡ а грезѡтѡїї; копїї пѡскѡдїї дптр'ачѡстѡ време, трѡ-ескѡ, кѡ тоате кѡ съ паск маї слабї, маї мїчї, де тѡлѡте орї фѡ-рѡ зпгї, дорѡт терез дп кѡт треѡе чїневаш съї децѡпте кѡ сї-лѡ ка съї пзїе съ сѡгѡ, каре пїчї ачѡста де тѡлѡте орї пз поате вї-не съ факѡ. О фачере поате съ съ дптѡшпле дп паїптѡ времїї, саз шї фѡрѡ време дїп рѡчѡлѡ, дїп спаїтѡ, дїп пеказ, де спа-стосѡрї але тѡмїї, дїп ловїтѡрѡ пѡ їнїма ачещїїа, шї де алте асемелѡ прїчїпї, ачест фел де фачерї сѡлѡт тот д'а зна дпсѡцїте кѡнд маї тѡлѡт, кѡнд маї пѡдїп, кѡ епорагїї, асѡпра кѡрѡра треѡе съ фїе дпдрепѡтѡтѡ тоатѡ лѡрѡ а мїпте а шоашїї ка съ пз се дптѡшпле вре о прїмеждїе; каса ла о ачест фел де фа-чере зѡвоѡецѡ съ їасѡ, шї пїчї кѡ треѡе съ о грѡѡѡскѡ чїневаш, афарѡ пѡмаї дакѡ вре о алтѡ прїчїпѡ ва чере, кѡнд атѡлѡчѡ

поате моаша съ ваѣ прѣ лесне тѣна дн мѣтрѣ, фѣнд къ гѣ
ачеѣа есте прѣ вѣне дескѣсъ ла о фачере дн пайнтѣ времѣи

§ 45. Г. О фачере съ кѣмъ къ есте несте време, кѣнд зѣвовете несте
със поменѣтъа сорок де 280 зѣле; о асемеѣ зѣбавѣ, къ тоате къ
сте прѣимѣтъ де тѣлѣи, дар есте прѣ рарѣ, шѣ днкъ днсоѣтъ къ тѣ
те вѣлѣлѣ, маѣ вѣртос кѣнд ачѣсть зѣбавѣ ва фѣ де о лѣнѣ саз
доѣ, пентрѣ ачѣсть шѣ о моашѣ тревѣе съ фѣе къ шаре вѣгаре
съмѣ ла о асемеѣ днѣшпларе, шѣ съ дѣ къ шаре сѣѣалѣ пѣрер
са днтрѣ ачѣста, къ тоате ачѣсть зѣи дн леѣислаторѣи прѣимѣсъ о сѣ
чѣлѣ де леѣѣтъ фѣрѣ де нѣчѣ о дндоѣахъ кѣнд съ днѣнде шѣ пѣ
ла 300 зѣле, адѣкъ къ доѣзѣчѣ де зѣле маѣ тѣлѣ де кѣт чѣ обѣчѣнѣ

К А П. 4.

Пентрѣ гѣтѣрѣ де фачере.

§ 46. Кѣм ва прѣчене моаша дн семпеле че маѣ със с'аз зѣс, къ съ днче
фачерѣ, тревѣе съ днгрѣжѣсъкъ де челе зрѣтѣоаре:

1. Съ фѣе фемеѣ зѣнор днѣрѣкѣтъ, шѣ днвѣлѣтъ дѣнѣ тѣмпѣл времѣи.
2. Дакѣ фемеѣ съ ва днѣшпла съ фѣе къ нѣчоареле, саз вѣнеле зѣфлѣ
съ ле днфѣшоаре къ о фашѣ, ка съ нѣ се зѣфле маѣ тѣлѣ.
3. Ла фемеѣле сѣнѣроасе, маѣ алес кѣнд ачѣсть фак днѣшпашѣ датѣ, с
съ ѣа сѣнѣе де ла зѣ нѣчор; ѣар ла зѣа слаѣвѣ лѣарѣ де сѣнѣе стрѣ
фоарте тѣлѣ.
4. Ла тоате фемеѣле дн пайнте де фачере, есте неапѣратѣ тревѣнѣцѣ съ
нѣе зѣ вѣлѣстѣр саз доѣ, ка съ съ зѣзрѣе фемеѣ, шѣ съ нѣ съ днѣ

канѣл копѣлѣлѣ къ мѣстѣалѣ дн лѣгѣл, кѣчѣ атѣлчѣ съ днгрѣжѣсъкъ
фачерѣ прѣ тѣлѣ.

5. Съ днѣмне моаша нѣ фемеѣ тот дес ка съ факѣ зѣс.
6. Ка съ аѣвѣ нѣтере о фемеѣ дн времѣ фачерѣи маѣ вѣртос кѣнд ачѣ-
сть зѣвовете, есте тревѣнѣцѣ съ ѣ се дѣ дн времѣ дн времѣ нѣдѣн-
тѣкъ зѣмѣ де карне, ѣар ла о фемеѣ слаѣвѣ, шѣ нѣдѣнтѣл вѣл.
7. Съ нѣ дѣ вое моаша съ тѣлѣлѣче ачѣ фемеѣ дн пайнтѣ фачерѣи вѣка-
те тѣлѣ, шѣ греле ла стомах.

К А П. 5.

Пентрѣ лѣкрѣрѣле че тревѣе съ аѣвѣ къ дѣнса моаша,
кѣнд мерѣе ла о фачере.

§ 47. О моашѣ кѣнд мерѣе ла о фачере тревѣе съ ѣа къ дѣнса:

1. Сказн де фачере, фѣнд къ о фачере грѣ съ ѣспрѣвѣе маѣ лес-
не не сказн де кѣт не пат.
2. Дн вѣлѣстѣр шаре ка съ'л нѣе фемеѣ, пѣлѣ а нѣ ѣтра канѣл ко-
пѣлѣлѣ дн лѣгѣл.
3. Дн гѣлѣстѣр де мѣтрѣ, ка дакъ съ ва днѣшпаша, орѣ дн пайнте саз
дѣлѣ фачере вре о епораѣе, съ аѣвѣ къ че вѣга тревѣнѣчоаселе
дохторѣи дн мѣтрѣ, ка съ опрѣсъкъ сѣнѣеле.
4. О переке фоарфѣчѣ вѣне, къ каре съ тае вѣрѣнѣл; нѣчѣ о датѣ съ
нѣ днтревѣнѣдезе ла ачѣсть, врѣчѣг саз кѣдѣташ, прѣкѣт фак зѣ-
неле моаше.
5. О вѣкатѣ де шѣрет сѣнѣѣре ка о тѣкѣе де кѣдѣт де лат, ка съ ле-

це кз дѣнсаа вѣрѣаа, нѣи о дагъ съ нз дѣтревѣнѣе ла ача
стѣ аѣъ, дѣнъ кѣт обѣчѣскъ тѣлте моаше.

6. Спѣрт де дѣперѣг дѣтр'о стѣкѣдѣ ка съ'а цѣе ла насѣа Фемеѣ дѣ
кѣ дѣ ва венѣ лешѣн.
7. Пѣкѣтѣрѣ де скорѣншоарѣ дѣтр'о стѣкѣдѣ, ка дакѣ Фемеѣ дѣ
кѣрѣе сѣнѣе прѣ тѣлѣт, съ'ї дѣвѣаѣе о жѣтѣтѣте де лѣнѣрѣа
местекатѣ кѣ апѣ, ка съ съ опрѣскѣ кѣрѣерѣ.
8. О вѣкатѣ де ѣаскѣ де ванделѣ, ка де съ ва дѣтѣтѣла съ съ рѣ
не вѣрѣаа дѣн ѣнѣа копѣлѣлѣ, съ аѣвѣ кѣ че съ опрѣскѣ сѣнѣ
целе.
9. Моаша тревѣе афарѣ де ачестѣ съ поарте грѣжѣ ка тот д'а
съ фѣе лѣнѣгѣ тѣла еѣ зѣт де лешѣ, апѣ калѣъ зѣтѣ де грѣ
пѣ орѣ де карне, шѣ петече де ажѣлс пентрѣ копѣл, шѣ пентрѣ
тревѣнѣа лехѣзѣ.

К А П. 6.

Пентрѣ семпеле дѣнѣ каре съ вѣноаѣе кѣнд дѣчепе о
Фачере.

- § 48. Фачерѣ дѣчепе кѣнд дѣрерѣле вѣн ла ѣспрѣвѣтѣа чехѣѣ де ал 9-лѣ лѣ
атѣнѣѣ гѣра мѣтрѣѣ съ дескѣде ла фѣешкаре дѣрере, шѣ вѣнѣка апѣѣ крѣдѣ
- § 49. Фачерѣ дѣпѣнтѣзѣ кѣнд дѣрерѣле вѣн тот дес тарѣ шѣ дѣн тѣлѣт, атѣнѣ
копѣл съ ласѣ тот маѣ жор, шѣ вѣнѣка де апѣ крѣдѣ тот маѣ тарѣ
- § 50. Фачерѣ есте апроапе де ѣспрѣвѣт, кѣнд есе дѣн трѣпѣл Фемеѣ флегѣтѣ
сѣнѣе, кѣнд вѣн скрѣметѣе кѣ трѣтѣрѣтѣрѣ а ѣенѣкелор, кѣнд съ сѣнѣ

вѣ гласѣа Фемеѣ, кѣнд съ дескѣде гѣра трѣпѣлѣѣ мѣтрѣѣ, кѣнд съ зѣнфлѣ
шѣ съ сѣнѣтѣвѣ гѣвоаа, ла дѣн дѣн потрѣвѣ кѣнд моаша вѣгѣнд десѣтѣл
еѣ дѣн трѣнѣа зѣнѣ Фемеѣ кѣ дѣрерѣ, гѣсеѣе гѣра мѣтрѣѣ дѣкѣ сѣс, дѣ кѣт
д'авѣа о ажѣнѣе, шѣ дѣнѣсѣ, кѣнд вѣнѣка лѣнѣсеѣе де тот, атѣнѣѣ моа-
ша поате съ хотѣраскѣ кѣ дѣнрѣзѣнѣлѣ кѣ Фачерѣ дѣкѣ нз с'аз дѣче-
нѣт, шѣ дакѣ Фемеѣ аре дѣрерѣ, моаша нз аре съ о сѣлѣскѣ маѣ тѣлѣт,
фѣнд кѣ ачестѣ сѣнѣт дѣрерѣ мѣнѣноаѣе, шѣ дѣнѣсѣ нз маѣ копѣлѣа
жос фѣрѣ съ дескѣзѣ мѣтра, фѣрѣ съ стрѣнѣгѣ апа, фѣрѣ съ потрѣвѣ-
скѣ кѣт съ каде капѣл копѣлѣлѣѣ, шѣ апа кѣнд вѣне вреѣтѣ чѣ адевѣ-
ратѣ де Фачере, Фачерѣ есте грѣ шѣ лѣнѣгѣ, пентрѣ кѣчѣ с'аз дѣде-
сат копѣлѣа жос фѣрѣ вреѣе.

§ 51. Де ачѣв фѣекаре моашѣ, кѣнд съ ва кѣта ла Фачерѣ, тревѣе,
кѣнд есте Фемеѣ кѣ дѣрерѣ, саз шѣ фѣрѣ дѣрерѣ, съ кѣзѣе кѣ десѣтѣл
ка съ съ дѣкредѣнѣеѣе дѣн че старе съ афлѣ ачѣ Фемее, адекѣ ѣаз ве-
нѣт чѣсѣа де Фачере саз нз, съ дескѣде мѣтра саз нз, съ Фаче вѣнѣ-
ка саз нз, вѣне копѣлѣа саз нз, лѣгѣнѣа есте вѣне саз нз: ка съ цѣе дѣ-
нѣ ачестѣ дакѣ тревѣе съ дѣвѣе ачѣѣ Фемеѣ съ лѣкѣреѣе дѣрерѣле саз нз.

К А П. 7.

Пентрѣ дѣрерѣле челе де Фачере.

- § 52. Дѣрерѣле сѣнѣт нѣѣе стрѣнѣсѣрѣ але мѣтрѣѣ шѣ але пѣнѣтѣчелѣѣ, каре ла
вреѣе де Фачере амѣндоаѣ съ стрѣнѣгѣ аша дѣн кѣт сѣлескѣ нѣ фѣтѣе
съ опрѣскѣ сѣфларѣ еѣ, шѣ съ дѣнѣнѣгѣ не копѣл жос.
- § 53. Дѣрерѣле ачестѣ сѣнѣт де доѣ фелѣрѣ, адѣкѣ дѣрерѣ дѣнѣнѣташе, шѣ дѣ-
рерѣ де Фачере.
- § 54. Дѣрерѣ дѣнѣнѣташе сѣнѣт ачелѣ, каре де тѣлте орѣ вѣн кѣ вре о сѣнѣтѣ-

тѣмъ ꙗко паитѣ фачерѣ, маѣ алес спре свѣрь, шѣ ѣарѣшѣ трек да
че съ вѣлкѣ, фетевъ не спате ꙗко пат, де ачевъ моаша зрѣвъъ
съ пѣзѣскѣ, ва съ нѣ съ ꙗшале, сокотѣндъ къ сѣлт дѣрерѣле ачест
дѣрерѣ де фачере, шѣ прѣн зрѣаре съ ле зорѣскѣ, къ атѣнчѣ ва стрѣ
фоарте шѣлт.

§ 55. Дѣрерѣле челе де фачере съ ꙗппѣрѣскъ ꙗко дѣрерѣ ꙗнчепѣтоаре,
дѣрерѣ кѣндъ съ дескѣде мѣтра, ꙗко дѣрерѣ кѣндъ съ спарѣе апа,
скретете, ꙗко дѣрерѣ дѣпъ фачерѣ копѣлѣлѣ пѣпъ есе каса лѣѣ, ꙗко
рерѣ дѣпъ ꙗспрѣвѣтъ, каре съ кѣтъ шѣ рѣзѣрѣ.

§ 56. Дѣрерѣле ꙗнчепѣтоаре сѣлт тотъ даѣна мѣчѣ моѣ, скѣрте, шѣ зѣвовѣ
зна дѣпъ алта.

Дѣрерѣле каре дескѣдъ мѣтра, шѣ вѣшѣка сѣлт маѣ тарѣ, маѣ лѣпъ
шѣ маѣ десе, шѣ кѣндъ моаша прѣчене къ аз ꙗнчепѣт ачесте дѣрерѣ
атѣнчѣ есте времѣ съ кѣлче не ꙗнгрѣзнатѣ не спате ꙗко пат ка съ
лѣкрезе, маѣ алес дакъ есте ꙗнкрѣдѣнѣатѣ моаша шѣ де старѣ копѣл
лѣѣ къ съ афѣлѣ вѣне, ꙗко ꙗко потрѣвъ де ва ведѣ, къ копѣлѣ нѣ стѣ
атѣнчѣ съ нѣ зорѣскѣ къ лѣкѣрарѣ дѣрерѣлор, ка съ нѣ ꙗндесе пѣ
пѣл фѣрѣ времѣ ла лѣгѣп.

§ 57. Съ маѣ ꙗнпартѣ дѣрерѣле де фачере ꙗко дѣрерѣ адевѣратѣ, шѣ ꙗко дѣрерѣ
рѣ мѣнчѣноасѣ.

§ 58. Дѣрерѣле сѣлт адевѣратѣ де фачере, кѣндъ фѣрѣ пѣчѣ о прѣчѣпъ алтѣ
шѣ кѣндъ копѣлѣлѣ стѣндъ вѣне, фетевъ ꙗнчепѣе съ сѣмѣцѣ дѣрерѣ, кар
ле ꙗнчепѣ дела мѣжлокѣлѣ трѣпѣлѣ, шѣ съ ꙗспрѣвѣскъ асѣпра прагѣлѣ
ла ꙗнчепѣт ачесте дѣрерѣ сѣлт зшоаре шѣ раре, вѣ тоате ачестѣ,
ра мѣтрѣ съ ласѣ ꙗнтрачѣстѣ времѣ жос, шѣ съ дескѣде, кѣчѣ ачест
дѣрерѣ лѣкѣрарѣ кѣар ꙗко мѣтрѣ, шѣ вѣн дѣн трѣпѣса де ачевъ кѣндъ мѣтр
п'аре дестѣлѣ пѣтере, ачесте дѣрерѣ сѣлт мѣчѣ, зне орѣ ꙗнкѣ ꙗнкопѣ
пѣзѣ къ тотѣл, ла ачест фѣл де ꙗнтѣмпларѣ, дака копѣлѣлѣ нѣ а
ват ꙗнкѣ съ ꙗнтре ꙗко лѣгѣп, пѣчѣ къ есте тревѣнѣцѣ съ съ маѣ ф
къ чева, шѣ пѣмаѣ съ фѣе рѣдѣаре, афѣрѣ пѣмаѣ дакъ ва фѣе тревѣ

цѣ де вре зп гѣлѣстѣр, шѣ дака ва фѣе фетевъ сѣнѣцѣроасѣ, съ 'ѣ съ ꙗа сѣнѣ
цѣ дела пѣчор, дохторѣ гонѣтоаре съ нѣ съ ꙗнтрѣвѣнѣце пѣчѣ дѣкѣт аѣчѣ,
ꙗко дакъ копѣлѣлѣ ва фѣе ꙗнѣкагъ съ ꙗнтре къ капѣлѣ ꙗко лѣгѣп, орѣ къ
стѣ сѣлт праг, гата де епѣт шѣ нѣ есе, атѣнчѣ пегренѣт тревѣе съ съ ꙗа
сѣнѣце дела пѣчор ка съ нѣ съ ꙗнпече копѣлѣлѣ.

§ 59. Де вор фѣе ачесте дѣрерѣ мѣчѣ, съ съ дѣ фетевъ ꙗко времѣ ачѣста пѣрѣнтѣл
вѣн, орѣ пѣкѣтѣрѣ де скорѣнѣшоарѣ, саз де шофранъ къ апѣ де ꙗзмѣ, пеп
трѣ ка съ маѣ сѣлѣскѣ дѣрерѣле, вѣне есте съ фрече пѣрѣнтѣл къ тѣла,
шѣ дѣдѣле шѣ пѣлѣтѣчеле ачѣе фетевъ, асѣменѣ есте вѣне съ ваѣе, шѣ де
цѣтѣл ꙗко гѣра мѣтрѣ ка съ о ꙗнтѣнѣзѣ къ ꙗнчѣтѣнѣл, съ ꙗнпѣнгѣ шѣ о
сѣлѣ поадѣ ꙗндѣрѣт; ка къ ачест фѣл де мѣжлокъ съ съ дѣдѣнте дѣ
рерѣле дѣн аиторѣвѣла лор, апоѣ дака вор ꙗнчепѣе скрететеле, спре а
жѣторъ съ 'ѣ пѣе чѣневаш тѣла пѣ пѣлѣтѣе, шѣ съ ꙗнпѣнгѣ не копѣл дѣн
сѣс ꙗко жос спре праг; аша ꙗнлѣснѣндѣсѣ фачерѣ съ сѣвѣрѣшаѣе къ
кѣтѣва чѣсѣрѣ маѣ кѣрѣндъ, де кѣт дакъ ам фѣе лѣсато фѣрѣ пѣчѣ зп
фѣл де ажѣтор.

§ 60. Дѣрерѣле сѣлт мѣнчѣноасѣ.

Кѣндъ о фетевъ ꙗнгрѣзнатѣ аре дѣрерѣ тарѣ, саз мѣчѣ каре нѣ пѣмаѣ
къ нѣ дескѣдъ гѣра мѣтрѣ чѣ ꙗко потрѣвъ маѣ мѣлт о ꙗнкѣдъ, маѣ мѣлт
о стрѣнг, шѣ о ꙗко пѣтрѣскъ, атѣнчѣ ачеле дѣрерѣ съ пѣтѣскъ дѣрерѣ
мѣнчѣноасѣ.

§ 61. Дѣрерѣле челе мѣнчѣноасѣ маѣ мѣлт зѣвовѣскъ о фачере, фѣндъ къ еле
де шѣ ꙗнпѣнгъ капѣлѣ копѣлѣлѣ ꙗко жос, даг гѣра мѣтрѣ рѣшѣне ꙗко сѣс
шѣ ꙗндѣрѣт. Кѣ дѣрерѣле челе мѣнчѣноасѣ поате съ фѣе аместекате шѣ
дѣрерѣ адевѣратѣ, кѣндъ атѣнчѣ къ ꙗнпѣдѣкѣрѣле че прѣчѣнѣскъ дѣре
рѣле челе дѣн тѣѣ, съ пѣерде лѣкѣрарѣ челор дѣн зрѣтъ, шѣ съ прѣлѣн
цѣе фачерѣ ꙗко задар, пептрѣ къ дѣрерѣле челе адевѣратѣ стрѣнг
мѣтра ла фѣндѣл еѣ, ꙗко челе мѣнчѣноасѣ о стрѣнг ла трѣп, шѣ ꙗко лок
съ порпѣскѣ не копѣл ꙗко жос, ꙗко рѣдѣкъ ꙗко сѣс, саз шѣ де съ ꙗн
тѣмплѣ съ л гѣлѣвѣ ꙗко жос пѣл гонѣе дѣрѣнт.

§ 62. Дзреріле челе minchioase съ скорпеск din ръчълъ, din наказ, din къзълъ, din ловитъръ, ші din алте мълте асемеиъ причині. Doхторіле пентръ дити pinаръ ачестор дзрері, сьнт, сьнце дела пічор, de ва фі фачеръ ла ва мѣ еї адекъ ла 9 лънї, iar de нъ ва фі дикъ ла ачест сорок съ съ de ла тълъ, ла зртъ съ съ пзіе кърпе калде тот дес пъ пълте ші съ съ дъ ачеї фемеї de вьзт чьіз de мзшедел, пзіндъсъ ші гліс тот въ мзшедел, ші къ злеїз, саз къ лапте, ші дакъ ачестъ нъ ва фі din дестъл, апої атълчї съ съ кеме зп дохтор матос, ка съї зп ажзтор маї темеїнк, дпсъ нъ тревзе чіневаш съ піарзъ пічї o ть din ведере къ піце асемеиъ дзрерї minchioase, нъ тревзе пічї кзм съ ле лъкрезе фемеї.

К А П. 8.

Пентръ ана че віне ла фачере.

§ 63. Кънд дпчеп ла о фемеї дзреріле челе de фачере, съ descide мітра, дп гзра мітрії съ змфлъ въшіка апї, ші кът маї таре съ фаче гзра мітрії, къ атълта вреде ші въшіка апї, каре дп време de дзрерї съ дінде ші съ фаче таре, iar кънд стаз дзреріле, iarъи съ моае.

§ 64. Ла о фачере вьпъ, знде копїлъл віне къ капъл, атълчї въшіка есте р тълдъ, таре ші дпінсъ, ші кънд мітра съ ва descide атълт дп ва съ поатъ трече prin ia капъл копїлълї, атълчї въшіка тревзіе съ спаргъ сінгъръ ші съ кзргъ ана din трълса de o датъ ка 2. саз 3. фї ліцене, каре нъ аре пічї фадъ, пічї пірос; iar кънд въшіка нъ ва рьзіндъ ші таре, кънд стрінгандъсъ кзрпе мълтъ апъ de o датъ, маї пъ зртъ iarъи къ дпчетъл дпкъ кзрпе, ачъста дпсеппъзъ капъл копїлълї нъ стъ дрепт; саз къ копїлъл віне къ алтъ парте а тр пълдї, iarъи къ капъл.

§ 65. Фїнд къ въшіка апї есте dovit de чъ маї de тревзінцъ ла о фачере, къчї prin ea съ descide гзра мітрії, de ачевъ нъ есте словодъ моаша ла о фачере вьпъ съ о спаргъ дпсепп ea пічї o датъ, чї съ ласе лъкръ тот d'азпа асэпра фїрїї, афаръ нъмаї ла дптъмплърїле зртътова-ре ші апъте.

1. Кънд ва фі піелїца въшълчїї пръ гроасъ пі таре, ші съ ласъ капъл къ въшіка de тот дп жос.
2. Кънд есте тревзінцъ съ съ дптоаркъ копїлъл.
3. Кънд есте еморагіе.
4. Кънд сьнт спасмосзрї.

§ 66. Кътре ачъста тот d'a заа тревзе съ фїе моаша къ таре въгаре de сь-мъ ка съ фїе мітра дестъл descісъ, кънд аре съ факъ ачъсть операціе.

К А П. 9.

Пентръ касъ.

§ 67. Дьпъ че ва ешї копїлъл, кареле съ ва цінъ тот дптре пічерїле лехз-зії, ші съ ва лза дпкредїндаре къ нъ маї есте ші алт копїл дп пълтече, атълчї моаша тревзе съ вазъ de касъ, ка съ о скоацъ афаръ спре ачест сфършіт тревзе моаша съ фрече дпчет пълтечіле лехззії пълъ съ ва страпце мітра ка зп клопц, атълчъ лехза сїнте de мълте орї зп скрешът prin каре съ гопеце каса афаръ, сінгъръ фъ-ръ алт ажзтор, алте орї моаша дъ саре каре ажзторїндъ трьгънд дпчетї-шор de вьрїк, маї въртос дакъ ва трече вре зп сферт de чъс дьпъ фаче-ре, дп кът съ айъ време съ съ страпгъ мітра, ші съ съ descіпъс-къ каса de дпса, каре ачъста съ кзпоаще:

1. Кънд съ сѣмте дѣтре вѣрик, шѣ дѣтре прагъ нѣ мѣтръ ка зп гм
 2. Кънд вѣн скрете.
 3. Кънд вѣрде сѣнѣ дѣн трѣпѣл лехзѣй.

§ 68. Ачесте семне аратъ къ мѣтра есте стрѣнскъ, шѣ касѣ с'аз десфѣн
 де ачевъ пѣлѣ нѣ ва ведѣ ачесте семне, моаша нѣ есте слободѣ
 трагъ касѣ дѣ сѣлѣ афарѣ, пентрѣ къчѣ орѣ рѣпе вѣрикѣл, орѣ траѣе
 са къ мѣтрѣ вѣ тот дѣ жос, орѣ ле скоате не амѣндѣ де тот аф
 рѣ дѣн трѣп, (към амъ вѣзѣт еѣ о датѣ ачѣста ла о фемее). Дѣнтр'о ас
 менѣ фѣрѣ време траѣере а касѣй, поате съ съ дѣтѣшѣле шѣ еп
 раге прѣтеждѣоасѣ.

§ 69. Дѣкрѣдѣндѣсѣ моаша дѣн челе де маѣ сѣс арѣтате семне къ
 са с'а деслѣпѣт де мѣтрѣ, атѣнчѣ съ дѣвѣлѣзѣаскѣ вѣрикѣл къ о кърѣ
 лѣдѣ шѣ сѣлѣ дѣнтоаркѣ нѣ зп деѣет де ла о тѣлѣ, дѣндѣл дѣтѣнс,
 доѣ деѣете де ла чѣй лалтѣ тѣлѣ съ ле ваѣе дѣн трѣпѣл фемеей пѣ
 ла гѣра мѣтрѣй, дѣ каре време о алтѣ фемее съ фрече къ тѣла на
 течѣле лехзѣй шѣ сѣлѣ дѣпѣнгѣ дѣчет дѣн жос, атѣнчѣ моаша трѣгѣндѣ
 о тѣлѣ де вѣрик, къ деѣетѣле чѣй лалте тѣлѣй апѣкъ касѣ, шѣ а
 о траѣе дѣн жос пѣлѣ сѣнт праг, де знде арѣдѣкѣндѣо, о скоате къ
 лѣдѣле еѣ, къ тот афарѣ дѣн трѣп.

§ 70. Дѣлѣ че ва ешѣ касѣ а фарѣ, тревѣе моаша съ каѣте вѣне, ка съ ва
 дѣ есте тоатѣ, шѣ къ пѣтеле еѣ, шѣ ал доѣлѣ дѣ есте сѣнѣтоасѣ сѣз
 трѣдѣ, моаша тревѣе съ факѣ ачѣствѣ вѣгаре десѣштѣ, ка де съ
 дѣтѣшѣла съ съ волпѣвѣскѣ лехзѣа, съ ле спѣе дохторѣлѣй че ва
 нѣ спре вѣѣтарѣ воалѣй.

К А П 10.

Пентрѣ ажѣторѣнѣа че поате да моаша ла о фачере фѣ-
 рѣскѣ.

§ 71. Кънд дѣрерѣле фемеей аз ажѣнс дѣнтр'атѣта, дѣ кът гѣра мѣтрѣй с'а дескѣс
 ка зп сѣфанѣх, шѣ канѣл копѣлѣлѣй съ ажѣнѣе къ жѣштѣтате деѣетѣл
 моашѣ, атѣнчѣ есте времѣ съ кълече нѣ фемее не сѣате дѣн пат, къ мѣж-
 локѣл рѣдѣкат не о перпѣ шѣ къ ѣенѣкеле дѣн сѣс, шѣ дескѣсе, дѣ-
 нѣ че ва фаче ачестѣ тоате, апоѣ съ маѣ каѣте моаша дѣкъ о датѣ
 ка съ съ дѣкрѣдѣнѣе вѣне де старѣ копѣлѣлѣй, шѣ а лѣгѣлѣлѣй, дѣ че
 вѣп съ афлѣ, зпгѣнд пѣрѣѣле ачеле дес къ зпт де дѣтп, де вор фѣ
 зскате, шѣ аша съ аѣепте пѣлѣ съ ва дескѣде мѣтра де тот, пѣлѣ съ
 ва спарѣе вѣшѣка апѣй, шѣ съ ва дѣтѣнде гѣо аза, атѣнчѣ съ орѣндѣкѣкѣ
 не о фемее съ ѣе канѣл лехзѣй, не ахта сѣй ѣе ѣенѣкеле, шѣ
 моаша съ факѣ зп гѣт дѣнтр'о кърѣнѣ ка зп оз де гѣскѣ, шѣ сѣлѣ ѣе
 де ажѣтор ла гѣоазѣ, ка съ нѣ съ рѣпѣ кънд ва ешѣ копѣлѣлѣ, аѣеп-
 тѣнд дѣнтр'ачест вѣп пѣлѣ ва ешѣ ла лѣтѣлѣ канѣл копѣлѣлѣй, кънд дѣ
 датѣ съ ласе кърѣна къ каре а спрѣжѣнѣт гѣо аза, шѣ нѣшаѣ де кът съ
 анѣче къ амѣндѣо тѣлѣлѣ канѣл копѣлѣлѣй де дѣпѣ зрече, шѣ сѣлѣ
 трагѣ дрѣнт афарѣ дѣ поалеле еѣ. Дѣлѣ че ва ешѣ копѣлѣлѣ, моаша а-
 ре дѣторѣе съ нѣе тѣла еѣ нѣ ѣнтѣчѣле фемеей ка съ каѣте де с'аз
 дешѣртат вѣне ѣнтѣчѣле, сѣз къ съ маѣ афлѣ дѣкъ зп копѣл, сѣз
 алт чеваш дѣ лѣзѣнтрѣ, шѣ вѣзѣнд къ нѣчѣ зпа дѣнтр'ачестѣ нѣ есте, а-
 тѣнчѣ съ поарте де грѣжѣ де наса копѣлѣлѣй, де копѣл, шѣ де лехзѣ.

К А П. 11.

Пентрѣ чеа че тревзе съ съ факъ кѣнд каса пѣ есе дѣн
мѣтрѣ.

§ 72. Съ дѣтѣшплѣ ла знеле фачерѣ, шѣ дѣн челе фѣрещѣ, шѣ дѣн челе фѣрещѣ, шѣ дѣн челе кѣ време, шѣ дѣн челе фѣрѣ време, дар маѣ маѣ лачесте дѣн зрѣтѣ, кѣ пѣ е кѣ пѣтѣнцѣ съ съ скоацѣ каса афарѣ нѣчѣ кѣ траѣерѣле челе маѣ тарѣ де вѣрѣк, нѣчѣ кѣ фрекѣтѣрѣ не ипѣнѣ нѣчѣ кѣ ащептаре де маѣ маѣтѣ чѣсѣрѣ, ла о ачест фел де дѣтѣшпларе, каса поате съ фѣе дѣкѣ лѣнѣтѣ де мѣтрѣ, орѣ съ съ дѣе пѣтѣнцѣ ла вре о парте де лок, фѣнд деслѣнѣтѣ пѣ жѣтѣтѣте, саз съ фѣе тот деслѣнѣтѣ, шѣ съ шазѣ дѣкѣсѣ дѣ мѣтрѣ, прѣчѣнѣле знѣй асеме дѣтѣшплѣрѣ вѣн орѣ дѣн касѣ, саз дѣн мѣтрѣ.

§ 73. Прѣчѣнѣле челе дѣн мѣтрѣ сѣнт, кѣчѣ ачѣствѣ поате съ фѣе спастотѣкос стрѣнѣсѣ песте касѣ, саз песте тот, саз ла о парте пѣмаѣ дѣн траѣса, поате съ фѣе зѣтѣлатѣ ла гѣрѣ, поате съ фѣе моале, шѣ пѣ аѣвѣ пѣтере съ съ стрѣнѣгѣ нѣчѣ дѣкѣтѣ, саз кѣ вѣ стѣ кѣ гѣра дрѣнт дѣн лѣгѣн.

§ 74. Прѣчѣнѣле дѣн касѣ сѣнт, кѣнд каса есте прѣ тарѣ, кѣнд фѣнд конѣй (цѣменѣ) каса лѣ есте крескѣтѣ зна лѣнѣтѣ де алта, кѣнд амѣнд каселе сѣнт дѣкѣркѣте зна де алта, шѣ вѣн де о датѣ дѣн лѣгѣн, кѣ дѣнѣ фачере каса пѣ съ деслѣнеце дѣн прѣчѣнѣ кѣ есте прѣ тарѣ лѣнѣтѣ де мѣтрѣ, ачѣствѣ съ дѣтѣшплѣ де маѣтѣ орѣ ла фачерѣле чѣ фѣрѣ де време, кѣнд пѣ есте лѣнѣтѣ де фѣндѣл мѣтрѣй, орѣ кѣнд пѣ стѣ крескѣт вѣрѣкѣл дѣн шѣжлокѣл касѣй, (чѣ спре вре о тарѣне), кѣ фѣнѣ вѣрѣкѣлѣй есте рѣнтѣ.

§ 75. Кѣ тоате ачѣствѣ, моаша вѣзѣнд кѣ каса пѣ ва съ ѣасѣ дѣнѣ орѣ

дѣнѣлѣ афарѣ, тот дѣа зна есте тревѣнцѣ съ ѣа сѣтѣ дѣнѣ арѣтарѣ де маѣ сѣс, адѣкѣ де есте каса тоатѣ, орѣ жѣтѣтѣте, орѣ о парте, саз нѣчѣ де кѣт деслѣнѣтѣ де мѣтрѣ, ачесте тоате съ кѣпоск кѣнд есте зѣтѣлѣтѣрѣ тарѣ сѣнт вѣрѣк, кѣнд кѣрѣе сѣнѣе, шѣ кѣнд арѣ лѣхѣза дѣрѣрѣ, шѣ апоѣ дѣнѣ деслѣнѣтѣ че ва лѣа, бѣгѣнд маѣна моаша дѣн мѣтрѣ, шѣ гѣсѣнд каса дезлѣнѣтѣ съ о анѣче де вре о тарѣне, шѣ съ о трагѣ дѣчет, анѣкѣнд тот о датѣ шѣ кѣ чѣ лалѣтѣ маѣнѣ де вѣрѣк пѣлѣ ва ешѣ афарѣ.

§ 76. Мѣтра кѣте о датѣ есте прѣ стрѣнѣсѣ (спастотѣкос) дѣн кѣт пѣ е кѣ пѣтѣнцѣ съ ваѣе моаша маѣна дѣн лѣзѣтрѣ. Ла ачѣ дѣтѣшпларе тревѣе съ съ дѣ лѣхѣзѣй дохторѣй антѣспазмотѣка, карѣ дѣе а ле орѣндѣ орѣ че дохтор, шѣ съ съ факѣ ачѣй лѣхѣзе шѣ о ваѣе калѣѣ ка съ съ моаше шѣ съ съ дескѣзѣ мѣтра, дѣнѣ карѣ орѣ кѣ ва ешѣ сѣнѣгѣрѣ каса афарѣ, саз кѣ ва фѣ кѣ пѣтѣнцѣ съ съ скоацѣ кѣ маѣна.

§ 77. Ёар гѣсѣнд моаша каса дѣкѣ де тот лѣнѣтѣ де мѣтрѣ, атѣнѣ съ пѣ о трагѣ дѣн сѣлѣ, чѣ съ маѣ ласѣ дѣкѣ време, пѣлѣ съ ва стрѣнѣе мѣтра, шѣ съ ва дезлѣнѣ каса де дѣнѣса, адѣстѣнд апоѣ зн чѣс, саз доѣ, шѣ дака трѣгѣнд де вѣрѣк тот пѣ ва ешѣ каса, фѣнд прѣ тарѣ лѣнѣтѣ де мѣтрѣ, атѣнѣ моаша съ ваѣе маѣна дѣн мѣтрѣ фѣрѣ дѣтѣрѣзѣере ка съ кѣзте знѣе съ афлѣ лѣнѣтѣ, шѣ де аволо съ о деслѣнѣвскѣ дѣчет кѣ досѣл маѣнѣй, шѣ анѣкѣндѣо вѣне кѣ маѣна съ о трагѣ афарѣ.

Ёар дакѣ съ ва афла аша де тарѣ лѣнѣтѣ, дѣ кѣт нѣчѣ де ла зн лок пѣ есте десфѣкѣтѣ спре а пѣтѣ моаша съ о анѣче, атѣнѣ съ пѣ кѣзпѣвскѣ пѣ лѣхѣзѣтѣ маѣтѣ кѣ маѣна дѣн лѣзѣтрѣ ка съ пѣ рѣпѣ чеваш аволо дѣн мѣтрѣ, орѣ съ гѣсѣвскѣ пѣ фѣшее спазмосѣрѣ шѣ съ моарѣ зѣмѣлѣнд моаша кѣ маѣна дѣн траѣнѣса, чѣ маѣ вѣне съ кѣте зн дохтор матос карѣ есте съ факѣ челе тревѣнѣчоасѣ пентрѣ ачѣствѣ ка съ пѣ съ прѣмеждѣаскѣ лѣхѣза.

§ 78. Алте орѣ ѣарѣшѣй, каса есте жѣтѣтѣте дезлѣнѣтѣ, шѣ жѣтѣтѣте нѣчѣ де кѣт пѣ съ дезлѣнеце, атѣнѣ моаша пѣ поате съ ваѣе маѣна дѣн лѣзѣтрѣ, фѣнд кѣ епораѣа есте прѣ тарѣ, шѣ вѣне лѣхѣзѣй лѣшѣн, песте лѣ-

шпн, ла асемепъ дптѣшпларе моаша аре даторіе съ дѣ лехззі ла сфертѣла де чѣс кѣте о лпнгъръ де пікѣтърї де скордїшоарѣ къ аместекатъ, съї фрече пѣптечеле къ мапа, съї пѣе апої песте іпн тот дес овложѣтърї де апъ рече къ оџет, шї съ пѣе шї глістїр апъ тот рече пѣп трѣи ла мїтрѣ, пѣпъ ва ста сѣпцеле де тот, ачѣ есте зп семп къ шїтра с'а стрѣпс шї каса поате атзпчѣ съ віе къ леспїре афарѣ.

КАП 12.

Пентрѣ дпгрїжїрѣ лехззії.

§ 79. Дѣпъ че о фетее ва скѣпа де копїл, шї де касъ съ кѣшѣ лехззѣ

1. Чѣ маї дптѣї трѣвѣ есте, дѣпъ че ва ешї копїлѣл, шї каса съ пѣе моаша о кѣрпѣ дпкѣлзїтѣ песте трѣпѣл лехззії ка съ дпкѣлзѣскѣ пѣрџїле еї челе обосїте астѣпанд трѣпѣл ва съ пѣ іптре вѣлт дп мїтрѣ, дїп каре прїчїпъ апої съ попрѣскѣ лехззіа, шї лехзза съ казѣ ла алтѣ патїмѣ.
2. Дптѣшплѣндѣсѣ ка пѣрџїле трѣпѣлї съ фїе зпфлате, орї рѣте дїп вре о фачере грѣ, моаша съ дпгрїжаскѣ а фїерѣе фрїзѣ де жалеш дптр'о тѣсзрѣ жзптѣтате де віп, шї жзптѣтате апъ, дп каре съ пѣе шї о лпнгърѣ саз доаѣ де зпт проаспѣт, кѣ ачѣ фїертзрѣ калдѣ фїїнд съ зде кѣрпе, кѣ каре дѣпъ че ва стоарче чеваш съ овложаскѣ къ дѣпселе тот дес трѣпѣл лехззії.
3. Дѣпъ ачѣста съ апазе пѣ лехззѣ дп патѣл еї че ва фї прѣптїт, шї ащерпѣт пе сѣпт чѣршаф къ о пѣтзрѣ, саз тѣшпѣ пентрѣ апѣрарѣ тѣрдалѣкѣлї, тоате ачестѣ пѣдїптел дпкѣлзїтѣ кѣчї де вор фї прѣ калде прїчїпѣеде епорагіе; де вор фї іарѣ

прѣ речї, опреѣе лехззіа, шї аша къ ачѣстѣ орѣндзіалѣ о кѣлѣ пе лехззѣ пе спате лѣпцїтѣ, шї о дпвѣлеѣе зпзрел дѣпъ тїмпѣл времїї.

4. Де ва фї лехзза остенїтѣ, шї ар врѣ съ доартѣ съ съ ласе а съ одїхпї фѣрѣ пічї о фрїкѣ, пѣмаї моаша съ прївегезе дїп време дп време кѣп мерѣе ла лехззіа еї.
5. Пічерїле съ пѣ ле пѣе зпѣл песте алтѣл, пічї ла о парте съ пѣ съ кѣлче дп чѣсѣл дїптѣї, кѣчї дї есте маї де фолос дѣпѣ фачере съ съ ашезе лѣпцїтѣ пе спате зшор дпвѣлїтѣ, шї къ пічоареле апроапе зпѣл лѣпгѣ алтѣл.
6. Дп тоате зїлеле де кѣте доѣ орї съ спеле моаша пе лехззѣ ла трѣи къ ланте, саз къ апѣ калдѣ, шї съ скїмѣе дес шї кѣрпеле челе де деспїтѣл ащерпѣтѣлї.
7. Одаѣ дп каре шадѣ лехзза съ пѣ фїе прѣ таре дпкѣлзїтѣ, фїїнд къ кѣлѣзра ватѣмѣ тѣлт, шї патѣл лехззії съ фїе ашезат дптр'о парте зпде съ пѣ ажзпгѣ вѣпѣл.
8. Бѣзѣра лехззії чѣ маї бѣпѣ есте съ бѣ апѣ кѣратѣ, каре съ пѣ фїе пічї рече пічї дпкѣлзїтѣ таре, іар віп пѣ есте словод съ і съ дѣ, пѣпъ пѣї ва трече фѣрїа цѣдїї, шї атзпчї дпкѣ кѣте пѣдїптел съ і съ дѣ, шї тот д'а зна аместекат къ апѣ.
9. Де тѣпкаре, пѣпъ ва трече іарѣшї фѣрїа лѣдїї, съ і съ дѣ пѣмаї чорѣѣ шї оршаф, іар дѣпѣ че ва трече ачѣстѣ фѣрїе, атзпчї поате съ і съ дѣ кѣте пѣдїптел, шї дїп алте тѣпкѣрї, пре кѣп шї де бѣзѣт віп къ апѣ дѣпѣ кѣп с'аз зїс маї сѣс ла § 8.
10. Моаша тревѣе съ ваѣе де сѣмѣ ка лехзза съ фїе словодѣ, съ іасѣ дп тоате зїлеле кѣте о датѣ ла сказн де мїстзіалѣ, іар ла дїп дп потрївѣ, съї пѣе пегрешїт кѣте зп глістїр.
11. Лехзза каре ва съ дѣ сїпгзрѣ цѣдѣ, поате съ пѣе пѣ копїл ла цѣдѣ кїар дп зїоа дїптѣїа фачерї, фѣрѣ а фї тревзїпѣ съ шѣл

гъ маї дѣлї цѣделе, пѣмаї тот д'а зна съ поарте пѣ
зп шервет дѣлѣзїт на съ пѣ рѣчѣскѣ цѣделе.

12. Асемелѣ шї лехззеле ачелѣ каре пѣ вор съ дѣ сїпгзре
цѣ, зрѣзѣ съ цїе шї еле тот д'а зна зп шервет песте цѣ
авѣндзле легате пѣцїптел, іар пѣ стрѣпсе таре. Пѣ лѣпгѣ
чѣста съ дѣгрїжѣскѣ моаша ка съ тѣпѣпче пѣцїптел ачѣ
хзѣ, шї съ фїе словѣдѣ дѣ тоате зїхеле de доѣ саз de
орї ла сказы.

Обїчеїзл че аз аїчѣ знеле съ пѣе скровѣлѣ пѣ цѣделе
стор лехззе, пѣ есте вѣл, ла знеле дїп лехззе дѣчепе лѣпгѣ
съ кзргѣ сїпгзр, моаша атѣпчї п'аре съ факѣ алт чева, ф
рѣ пѣмаї съ пѣе дес кѣрпне зскате, ка съ пѣ рѣчѣскѣ цѣ
ле, іар алт чеваш съ пѣ пѣе пѣ дѣпселе сѣпт кѣвѣлт ка съ
сїпѣскѣ лѣптеле; пѣмаї кѣпд цѣделе съ вор дѣпїетрї
пѣлт атѣпчї съ пѣе песте еле пѣцїптел капфор, шї съ ле стр
гѣ чева маї пѣлт кѣ легѣтѣра.

13. Де съ ва афла лехзза дѣ старе вѣлѣ, пѣ есте тревзїпчоасѣ
чї о дохторїе іар авѣнд дѣпѣ фачере рѣсѣрї съ і съ дѣ зп фемї
de чѣїз de тѣшѣцел.
14. Дакѣ лехззіа ва терѣе пѣцїпѣ, шї пѣтрѣдѣ, атѣпчѣ съ съ фѣ
вѣ астацѣк дѣ зѣшѣ de карпне, орї дѣ апѣ, шї съї съ дѣ
зѣта ачѣстѣ съ вѣ дес, пѣпѣ съ ва словозї лехззіа маї ш
тѣ, маї кѣратѣ, шї фѣрѣ пѣгоаре.
15. Дѣпїпсѣл пѣптечелѣ лехззії съ фїе прѣ зпор, пѣмаї атѣпчї
те моаша съ дѣпїпгѣ пѣ лехззѣ пѣцїптел маї стрѣпс, кѣпд
кѣрѣе прѣ пѣлт сѣпѣе (emoraгіе), іар главнїк пїчї о датѣ съ
пѣе, пре кѣп аз обїчеїз аїчѣ знеле дїп моаше, шї кѣ ачест
врѣ аз вѣтѣшат атѣтѣ фемей. Іарѣш зїчет кѣ моаша трѣ
съ фїе кѣ таре вѣгаре de сѣшѣ, ка дѣпїпсоарѣ пѣптечелѣ
фїе атѣта de слаѣ, дѣ кѣлт съ поатѣ лехзза съ вѣре леспе
па еї пѣптре пѣптече шї пѣптре легѣтѣрѣ.

16. Де ла а 8 зї дѣпѣ фачере, поате лехзза съ съ своале дїп пат,
шї съ зѣвѣле кѣте пѣцїптел, дакѣ фѣрїа цѣцїї іаз трекѣт, шї
еа дѣсѣш съ афлѣ дѣ старе вѣлѣ, дѣсѣ тот д'а зна тревѣе съ
съ пѣзѣскѣ де вѣлт.

17. Дѣпѣ че съ сѣвѣрїащѣ 40 de зїле, адекѣ съ дѣпїпѣеце лехз-
зіа, есте вїне лехзза съ факѣ о вае кѣлѣ, ка съ шї спеле шї
съ шї кѣрѣе тот трѣпѣл. Обїчеїзл, че аз знеле дїп моаше аїчѣ
съ ваѣ пѣ лехззеле лор дѣ вае пѣмаї de кѣлт de ла а 3 зї дѣ-
пѣ фачере, есте вѣтѣшѣтор пѣптрѣ лехззѣ, шї съ пѣ маї зрѣе-
зе пїчї о моашѣ.

КАП 13.

Пѣптрѣ дѣгрїжїрѣ копїлѣлѣї.

§ 80.

1. Дакѣ о фемее аз фѣкѣт дѣ пат, моаша de лок кѣп ва ешї ко-
пїлѣл дїп трѣп, съ л пѣе дѣптре пїчереде лехззії, іар дакѣ аз фѣ-
кѣт не сказы, дѣ ва цїпѣ моаша пѣ поалеле еї.
2. Съ дѣпѣпїлѣ кѣте о датѣ ка копїлѣл съ іасѣ афарѣ дїп трѣп
кѣ о пїелїцѣ песте капѣї, саз кѣ вѣрїкѣл дѣпфѣшїзрат дѣпѣ гѣлт,
моаша атѣпчѣ тревѣе пе лок съ ле десфакѣ ка съ пѣ съ дѣпѣ-
че копїлѣл.
3. Дѣпѣ ачѣстѣ моаша кѣпоскѣпд дїп семпеле прескрїсе маї сѣс
ла кап ал 7., кѣ каса с'аз десфѣкѣт, шї с'аз стрѣпс пїтра, съ
съ сїлѣскѣ а скоате каса, шї скоцѣндѣо съ таїе вѣрїкѣл кѣ 6
деѣете маї сѣс, тѣсѣрѣпд дїп трѣпѣл копїлѣлѣї. Дѣпѣпїлѣп-
дѣсѣ дѣсѣ ка каса съ зѣвовѣскѣ зѣ чѣс саз доѣ, атѣпчї пѣ тре-

взе моаша съ ащенте еширѣ каси, чи съ леце взрикъл, ши с
таие ка съ пз моарѣ копилъл.

4. Апої моаша съ спеле пѣ копилъ кз ашѣ калдѣ, съ'а кзрече
зптра, че ва фи пѣ дѣпсъл, ши съ'а кзрте кз вѣгаре де сви
де есте фѣкзт вине, адекѣ, пѣї линеце вре о парте дин трѣ
сѣлт окїї, пасъл, шеззѣл, пѣрдїле трѣпзлї deskise, де е
здеваш вре о крескѣтѣрѣ; ши орї че дин ачестѣ съ ва гѣ
моаша дп датѣ съ'а арате ла татѣ, саз ла вре о рѣдѣ а коп
лзлї, іар дпѣшпхлндзсѣ а фи вре зп дохтор аколо, съ'а ф
кѣ кзпоскзт ши ла ачеста, ка съ щїе, ши де ва фи лзкрѣ де т
мѣдзїт съї факѣ челе де тревзїнцѣ ка съ пз моарѣ копилъ
орї съ рѣтѣе слзтїт.

5. Бѣрїкъл съ пѣ'а таїе, пѣлѣ пз съ ва ведѣ де есте копилъл
ши атѣлчї, дакѣ съ ва гѣсї кѣ копилъл есте прѣ алѣ ла образ
лешїнат, іарѣм съ'а маї ласе петѣїат, сторкѣндзсѣ дпчет с
копїл, пѣлѣ съ ва ведѣ кѣ съ маї дпвїазѣ ши съ маї рош
це чеваш образъл, ши апої дѣпѣ ачѣста съ'а таїе дѣпѣ орѣ
дзїалѣ; ла дин дппотрївѣ, дакѣ копилъл есте лешїнат, ши пз
семпе де вїадѣ, ши ла образ есте вѣлѣт орї пегрѣ, атѣлчї
съ таїе взрїкъл, дар съ пз съ леце пѣлѣ пз ва кзрече дин вѣ
вре о доѣ треї лїпгзрї де сѣлце, ши пѣлѣ пз ва да копилъ
вре зп семп де вїадѣ.

6. Де съ ва афла копилъл ка зп порт, атѣлчї моаша тревзе съ
дпфѣшоаре кз кѣрпе шїете дп вїп фїервїнте ши стоарсе
ваш, съї щїе ла нас спїрт де корн де черѣ, съї пѣе саре
гзрѣ, съї пѣе зп глїстїр кз саре, съї сѣфле вѣлѣт дп гзрѣ
дп шѣззт, съї фрече тѣлїле пїчоарелор кз о перїе, пїчерїле с
ле дпвѣлзїе кз кѣрпе калде, ши съї стрѣлгѣ пзгїнтел пїепт
кз шѣла. Дакѣ ачесте тоате фѣкѣндзсѣ, пз вор аѣзта, с
съ'а ваде дптр'о ваїе калдѣ де пзшедел, ши съ'а фрече дп тра
са кз кїпзл, каре с'аз зїс маї сзс, дп каре ваїе съ съ пѣе шї

де ва фи копилъл слав. Дѣпѣ че копилъл кз ачест фел де аѣз-
тоаре ва дпвїа, апої съ'а спеле вїпе, съ'а кзрече, ши аша пзтаї
де кѣт съ'а дпфаше.

КАП 14.

Пентрѣ дпфѣшатѣл копилълї.

81. Ла дпфѣшатѣл копилълї, моаша тревзе:

1. Съї дпвѣлѣскѣ взрїкъл кз кѣрпе, ши съ'а ашезе пѣ пѣлтече
спре сѣомах, апої пзїндзїї песте ел алте перпїце де кѣрпе съ'а
дпфаше кз о фашѣ де зп кот ши жѣшѣтате де лзлгѣ ши треї
децете де латѣ.
2. Съ пѣе о кѣрпѣ дп патрѣ фої пѣ тѣшпле ши пѣ моалеле ка-
пѣлзї, пѣ зртѣ съ'а дпвѣлѣскѣ кз скзтекзл орї кз вѣїцѣ.
3. Пѣ фїепкаре тѣлѣ ши пѣнтре пїчере съ съ пѣе кѣте о кѣрпѣ
ка съ пз съ дппѣдзшаскѣ ши съ съ опѣрѣскѣ, маї алес пѣ ла
сзпцїорї ши пѣ ла вїнтре, знде опѣрїндзсѣ карпѣ съ фаче рошїе
саз вїе.
4. Съ дпвѣлѣскѣ пѣ копїлъ кз скзтекзл, ши песте ел кз фаше з-
шзрел, пзтаї съ пз фїе фапа стрѣлсѣ песте пїепт ши стомах
ка съ пз съ дпгрезнезе рѣсѣфларѣ, ши съї съ прїчїнзїаскѣ сте-
пахорїе, маї вѣртос ла гѣт съ пѣ'а стрѣлгѣ кз легѣтѣрї ка съ
пз съ дппече копилъл, саз съ съ дпкїзѣ вїпеле гѣтѣлзї, ши съ
пѣвѣлѣскѣ сѣлцеле дп нап, дп кѣт съ гѣсѣскѣ пѣ копїлъ вре
о дамѣла.
5. Кѣнд есте копилъл дпфѣшат, поате съ'а кзлче дп пат, орї дп

лъгън, а тѣта нѣмаѣ съ фіе дѣгрѣжѣре а нѣ'а нѣне нѣчѣ о дагѣ спате.

КАП 15.

Пентрѣ храна копѣлѣлѣи къ цѣцѣ.

§ 82. Де ва фѣ нѣма събѣтоасѣ, шѣ ва съ дѣ сѣгѣрѣ цѣцѣ копѣлѣлѣи ачѣаста есте чел маѣ вѣн шѣ фолосѣтор лѣкрѣ, пентрѣ кѣвѣнтѣлѣи копѣлѣлѣи пѣлѣ атѣчѣ фѣнд хрѣнѣт кѣ сѣнѣеле шѣ лѣптеле маѣчѣи сѣ дѣ ва прѣи маѣ вѣне, дакѣ съ ва хрѣнѣ шѣ де ачѣ дѣ пѣпѣте тот ачѣст лѣпте, кѣ каре аз фост овѣчѣнѣт, де кѣт аѣ съ скѣмѣва, шѣ а да лѣпте де ла алѣтѣ фетее.

§ 83. Ка съ съ дѣвѣе копѣлѣлѣи де дѣтѣиаш дагѣ кѣ орѣндѣлѣлѣи, дѣстѣ сте съ съ нѣе кѣте о дагѣ ла цѣцѣ ла фѣешкаре треѣ чѣсѣрѣ, шѣ нѣ'а овѣчѣнѣаскѣ съ шѣзѣ сѣз съ доарѣтѣ тот дѣа зна кѣ цѣцѣа дѣ пѣ Сѣнт дѣтѣшпѣлѣрѣ, ла каре нѣма нѣ поате съ дѣ сѣгѣрѣ цѣцѣ пѣлѣлѣи, шѣ есте сѣлѣтѣ съ'а дѣ ла о доѣкѣ; ачѣст фѣл де дѣтѣшпѣ сѣнт, кѣнд нѣма нѣаре сфѣркѣрѣ ла цѣце, кѣнд дѣ сѣнт сфѣркѣ ле трасе прѣ дѣ лѣптрѣ, орѣ прѣ сѣпѣрѣ дѣ кѣт шѣ кѣнд ле фѣ кѣ чѣневаш дѣчет, нѣ съ дѣтѣреск, кѣнд гѣзрѣле лор сѣнт асѣтѣ кѣнд цѣцеле сѣнт зѣфлате шѣ апрѣнсе де вре зѣ флогосѣс, кѣнд сѣ дѣпѣетрѣте, кѣнд сѣнт кѣ скѣрос, кѣнд сѣнт прѣ грасе шѣ фѣрѣ те, орѣ прѣ славе, дѣкредѣте, гоале шѣ фѣрѣ лѣпте; кѣнд сѣнт свѣрте шѣ тарѣ, кѣнд нѣма нѣ аре цѣцѣ нѣчѣ де кѣт, кѣнд съ анѣ кѣ ла вре о ахѣтѣ воалѣ, адекѣ: ла вѣрсаре де сѣнѣе, ла тѣсе, лѣпте сѣз офѣтѣкѣ, орѣ кѣнд пѣтѣмѣеде де ревматѣка, де епѣлѣпсѣе, мелѣпколѣе, де рахѣтѣс де скрѣфѣле, де сфрѣндѣе. Ла асѣмѣлѣ дѣпѣ пѣлѣрѣ нѣма съ съ онѣрѣскѣ де а да цѣцѣ копѣлѣлѣи, шѣ а дѣпѣртѣшѣ

дѣлѣсѣлѣ прѣпѣ цѣцѣ кѣ ачѣсте пѣтѣмѣ; пѣрѣндѣи сѣнт дагѣр атѣпѣ съ дѣгрѣжѣскѣ а да копѣлѣлѣ ла доѣкѣ, кѣчѣ амѣптерѣ съ прѣпѣдеѣе шѣ нѣма шѣ копѣлѣлѣ.

КАП 16.

Пентрѣ адеѣерѣ доѣчѣи.

- 84.
1. Доѣка треѣе съ фѣе събѣтоасѣ, шѣ де съ ва пѣтѣ вѣрста еѣ съ фѣе нѣ маѣ мѣкѣ де 20, нѣчѣ маѣ маре де 30 апѣ; доѣчѣ вѣтрѣ-не тот дѣа зна сѣнт прѣпѣденѣа копѣлѣлѣор.
 2. Съ нѣ айѣвѣ вре о патѣнѣ дѣпѣ чѣле маѣ сѣс арѣтѣте, шѣ каре о-прѣск кѣар не о нѣмѣ съ дѣ цѣцѣ копѣлѣлѣи еѣ.
 3. Съ айѣвѣ цѣцеле лѣпѣи, моѣ шѣ пѣлѣе, дѣ кѣт кѣнд ле тѣлѣе нѣмаѣ дѣптрѣ зна съ ѣасѣ чел пѣдѣпѣ ка о чѣскѣ де лѣпте; лѣптеле съ нѣ фѣе прѣ сѣпѣрѣ, каре ачѣстѣ съ кѣпоаѣе лесне, кѣчѣ атѣпѣчѣ есте кам вѣпѣт, нѣчѣ прѣ грос, орѣ векѣз, каре асѣмѣлѣ съ кѣпоаѣе, кѣчѣ атѣпѣчѣ есте гѣлѣен, чѣ съ фѣе фрѣтѣе, алѣ; асѣмѣлѣ съ ѣа сѣмѣ съ нѣ айѣвѣ вре зѣ мѣрос зрѣт.
 4. Доѣка съ нѣ фѣе ѣсте сѣз некѣжѣчоасѣ, съ нѣ фѣе фѣкѣтѣ маѣ нѣлѣт де кѣт де треѣ сѣз патрѣ лѣпѣ.
 5. Съ айѣвѣ сфѣркѣрѣле цѣцѣлѣор вѣне, съ нѣшѣ вѣе ла сорок, дѣр нѣчѣ грѣ съ нѣ фѣе.
 6. Съ фѣе фѣреѣе весѣлѣ, шѣ нѣ де вѣрѣндѣ скѣзлатѣ дѣнѣ вре о воалѣ грѣ, сѣз съ съ афѣе дѣкѣ волпѣвѣ.

§ 85. Тоате ачестъ тревъск черчетате ши лзате дп въгаре де сѣтъ, сѣ адеде о фетее а фї доикъ, пентрѣ ка пз прїп трѣпса сѣ сѣ теждзїаскъ копїлѣл. Нз есте възпъ доїка, каре аре цѣдеде тре гоале ши дпкредїте, каре рѣтълне грѣ дѣнд цѣдѣ, ши каре дп не ла сорок, кѣчї лаптеле еї пѣ времѣ сорокѣлї фаче пѣ копї іасъ верде ши сѣ аївъ колїкъ; асемеиъ пѣ есте възпъ пїчї ачевъ аде ріа цѣде сѣ зпфлѣ ши сѣ дппїетрескъ, орї аз флогосїс, пїчї ачевъ ре сѣ дптъпїлѣ сѣ казѣ ла вре о воахѣ грѣ, пїчї ачевъ, паре дп зї сѣ дпгранѣ маї мѣлт, пїе кѣнд копїлѣл сѣлѣеде, пїчї вар сте їзте ши некѣжїчоасъ. Ла о дптъпїларе ка ачестъ де маї сѣ рѣтате, доїка тревъе сѣ сѣ скїмѣе пзмаї де кѣлт.

К А П 17.

Пентрѣ фачере де зп копїл шорт.

§ 86. Кѣнд зп копїл есте шорт, де ши віне кѣ капѣл, дпсѣ тот д'а зпа маї кѣ зѣбавѣ де кѣлт чел віз, аша дп кѣлт ла зп копїл віз ф рѣ д'авїа цїне зп чѣс дѣпѣ че сѣ снарде апа, пѣ кѣнд ла зп шорт, цїне ши патрѣ чѣсрї дѣпѣ ачѣствъ. Кѣ тоате ачестъ дакъ зїцїа копїлѣлї ва фї възпъ, о асемеиъ фачере афарѣ дпн зѣбавѣ ре пїчї о деосївіре де о фачере фїрѣскѣ.

§ 87. Сѣ кѣпоаде кѣ копїлѣл аз тѣрїт дп пѣптечїле мѣмїї дпн сем зрѣтѣоаре:

1. Кѣнд о фетее каре аз сїмїт мїшкарѣ копїлѣлї, пѣ зрѣт о маї сїмте ачѣствъ мїшкарѣ, саз кѣ сѣ піерде дпчет дпчет

пѣ дпчетѣзѣ кѣ тотѣл, саз кѣ де о, датѣ сѣ фаче о мїшкарѣ фоарте таре дп мїтрѣ, ши пзмаї де кѣлт сѣ таїе кѣ тотѣл; ла ачѣствъ дпн зрѣт дптъпїларе сѣ веде, кѣ мїшкарѣ чѣ таре аз фост вре зп спаснос таре, де каре ши аз тѣрїт копїлѣл.

2. Кѣнд дїмїпѣца, пзїнд чїнева шѣпа рече не възрїкѣл фетей чей греде, копїлѣл пѣ сѣ мїшкѣ.
3. Кѣнд пѣптечеле пѣ маї креде, чї дпкъ дп потрївъ дпн зї дп зї сѣ фаче маї мїк.
4. Кѣнд възрїкѣл каре ера дптїнс, сѣ овледе іарѣш ши сѣ траде дп лѣзптрѣ.
5. Кѣнд дпторкѣндѣсѣ фетевъ дпнтр'о парте пѣ чѣ лалтѣ, сїмте кѣ грезтатѣ інїмїї каде пзмаї де кѣлт пѣ партѣ ачевъ пѣ каре сѣ кѣлѣ.
6. Кѣнд фетевъ чѣ дпгрезнатѣ сїмте адествъ орї зп фрїг ши о рѣ чѣлѣ дп мїтрѣ.
7. Кѣнд апѣкѣндѣо зп фрїг і сѣ зпфлѣ цѣдеде, каре апої кѣрѣнд сѣ моае, лѣскѣнд дпн трѣпселе о зѣмѣ апѣтоасъ.

§ 88. Зпне орї копїлѣл тоаре пѣдїпѣ време пѣпѣ а пѣ дпчене дзрерїле, саз асїпра дзрерїлор ши а фачерїї; ачѣствъ сѣ кѣпоаде:

1. Кѣнд спѣргѣндѣсѣ апа, ва кзрде дпн трѣпѣл фетей дпчет дпчет о зѣмѣ пѣгрѣ верде ши пѣтѣроасъ, каре пѣтоаре о моашѣ кѣ пѣдїпѣ практикѣ поате пзмаї де кѣлт сѣ о деосївѣскѣ дпн челе лалте фелзрї де пзторї.
2. Кѣнд моаша кѣзтѣнд кѣ тѣпа, орї кѣ децетѣл дп трѣп, сїмте кѣ піелїца чѣ дѣпѣ капѣл копїлѣлї сѣ жѣпоаїе лесне, ши ласѣ ачел мїрос зрѣт, пентрѣ каре с'аз ворвїт маї сѣс.
3. Кѣнд копїлѣл стѣ мѣлтѣ време дпдесат дп лїгѣп, ши кѣ тоате

КАП 18.

Пентрѣ Фачерѣ de doi копиі (цемеи).

90. Кънд о Фемее есте грѣ къ doi копиі, атычї ачеї копиі съ нѣтеск цемеи. Фачерѣ къ цемеи зрѣтъзъ тот d'a зна къ доъ саз къ треї съп-тъшлї дї паинтѣ сорокълї чех обичнїт de 9 лнї, къчї рар о Фемее поате съ цїе цемеи сорокъл de плин.

91. Семпеле, къ о Фемее есте дїгрѣзпаты къ цемеи сѣлт:

1. Кънд пѣптечеле есте маї таре de кът ла грѣтаты обичнїтъ.
2. Кънд есте пѣптечеле рѣдїкат ла апѣндоз пѣрѣїле, шї ла пїж-лок рѣтѣне о дзлгѣ.
3. Кънд мїшкѣндзсъ чеваш дї дрѣпта, дї стѣнга нѣ съ сїмте нїмїк, шї апої алтѣ датѣ мїшкѣндзсъ дї стѣнга, дї дрѣпта іарѣш нѣ съ сїмте нїмїк.
4. Кънд съ зтфлѣ пїчерїле фемеї.
5. Кънд дзпѣ паѣерѣ злї копиї, ва рѣтѣлѣ пѣптечеле тот таре шї таре.
6. Кънд ачест копиї есте тот d'a зна маї мїк, de кът зп копиї de 9 лнї.
7. Кънд къзтѣндзсъ гзра мїтрїї, съ маї гѣсече дїкѣ о вѣшїкѣ къ апѣ, дзпѣ каре съ сїмте прѣ кърѣнд шї копиїл.
8. Кънд нѣ стѣ сѣпцеле дїп вѣрїкѣл каре атѣрпѣ de ла фачерѣ ко-

пѣхлѣи челѣи дѣи тѣи, а тѣи чѣи тревѣи ка ла тѣиерѣи ачестѣи
сѣи лѣи нѣи лѣи маѣи де спре партѣи копѣхлѣи, чѣи шѣи де
партѣи касѣи.

9. Кѣи дѣи фачерѣи зѣи копѣи дѣи чеп алте дѣиерѣи нѣи,
сѣи ка сѣи іасѣи шѣи челѣи лалт копѣи, кареле пар вѣи
нѣи, чѣи маѣи тот дѣи зна кѣи пѣиереле.

П а р т ѣ а 3.

Пентрѣи фачерѣи челе греле фѣиерѣи.

К а п. 1.

Пентрѣи чѣи че дѣи семѣи зѣи принтрѣи фачере грѣи фѣиерѣи сѣи.

- § 92. Сѣи арѣиат маѣи сѣи § 39, кѣи фачерѣи сѣи дѣи пѣиерѣи дѣи фачерѣи зѣи оа-
ре (фѣиерѣи) шѣи дѣи фачерѣи греле; кѣи фачерѣи челе греле іарѣи сѣи
сѣи пѣи пѣиерѣи сѣи дѣи фачерѣи греле фѣиерѣи, шѣи дѣи фачерѣи греле пѣи фѣиерѣи,
кѣи дѣи о дѣи сѣи сѣи вѣиерѣи сѣи принт а жѣи торѣи меѣи еи а жѣи лѣи. А ічѣи есте
ворѣи лѣи маѣи пентрѣи фачерѣи челе греле фѣиерѣи. О фачере сѣи кѣи тѣи
грѣи, кѣи дѣи дѣи грѣи лѣи а фѣи еи еи а ре дѣиерѣи шѣи лѣи, кѣи дѣи ачесте дѣиерѣи
дѣи нѣи лѣи тѣи вѣи еи, шѣи копѣи лѣи нѣи пѣи еи.

К А П 2.

Пентрз причиниле дин каре о Фачере есте гръ.

§ 93. Причиниле зпй Фачерї греле vin caz din партъ мѣтїї caz din партъ пїлзлї.

A. Пентрз причиниле че vin din партъ мѣтїї, шї анѣме:

§ 94. 1. Старъ оаселор.

1. Канд оаселе лїгнїлзї, адекъ лїгнїл есте пръ страшт интраръ, ла ешїръ шї ла тоатъ дитїндеръ лзї.

2. Канд ачесте оасе сѣнт ръз фъкъте.

3. Канд осъл noadїї есте пръ таре, шї нъ съ мїшкъ пїчї de кѣп

4. Канд сгърчъл прагълзї есте пръ таре.

5. Канд осъл крчїї есте пръ пздїн рѣдикат спре лїгнї.

§ 95. ал 2-лѣ. Старъ възелор.

1. Канд сѣнт възеле зтфлате, idronїкоасе.

2. Канд сѣнт вїнеде зтфлате кз сѣпце.

3. Канд възеле съ апрїнд (флогосїс) каре съ дптѣшплъ, канд Фачере зъвовете мѣлт.

4. Канд сѣнт пръ зскате, шї пръ тарї.

§ 96. ал 3-лѣ. Старъ капалзлї трзпзлї.

Канд капалзл трзпзлї съ дптѣшплъ съ фїе фїреце пръ дптѣшпл (страшт) орї крескѣт страштв саз кз тотъл дїн причїна вре знеї рѣвекї, орї къзѣт (вѣтшѣтъръ) орї съ аївъ рапе дп фїїндъ, орї флогосїс, орї съ фїе пръ зсват, орї съ рѣснїлзъ дп шѣзѣт саз дп възрѣ

97. ал 4-лѣ. Старъ гѣрї мїтрїї.

Канд гѣра мїтрїї есте дптѣрїтѣ ка зп згърчѣ саз крескѣтѣ дп кѣт съ фїе дпвїсѣ de tot, канд аре дп трѣнса вре о крескѣтъръ de карне, каре о опреїце de а сѣ deokide, канд есте зтфлатѣ дїн флогосїс, пентрз каре ачестѣ сѣнт възле, авѣр канд de мѣнѣцел шї глїстїрѣрї, асемењъ tot de o datъ сѣ зпгѣ моаша кз зпт de lemn dec, шї алте дохторїї пѣ дїн лѣзїтръ каре зрѣтѣзъ сѣ ле ордндїаскѣ зп дохтор, гѣра мїтрїї поате сѣ фїе шї къзѣт жос, саз стрїнсѣ спастотїкос.

§ 98. ал 5-лѣ. Старъ мїтрїї.

1. Канд гѣра мїтрїї нъ интръ дрепг дп лїгнї ла дпчепзтъл Фачерїї

2. Канд есте вѣтшѣтъръ ла мїтръ.

3. Канд мїтра аре флогосїс, каре ачѣста сѣ дптѣшплъ канд зъвовете фачеръ пръ мѣлт, шї канд дзрерїле сѣнт пръ тарї.

4. Канд мїтра фаче гапгревѣ.

5. Канд мїтра сѣ афлѣ de tot славъ, шї п'аре пзтере сѣ се страпгѣ, каре ачѣстѣ сѣ дптѣшплъ пръ dec, канд моаша дндемнѣзѣ пѣ фемее ка сѣ грѣвѣскї лѣкваръ дзрерїлор маї дп паїнтѣ времїї, адїкѣ нѣлѣ а нъ сѣ лѣса конїлзл дп жос.

6. Канд мїтра сѣ спарце de tot, пентрз ачѣстѣ дптѣшпларе сѣ ва ворвї маї пѣ ларг ла вале сѣнт лїтера Г.

7. Канд сѣ дптѣшплъ мїтра сѣ сѣ рѣпъ дела капалзл трзпзлї.

8. Канд мїтра пѣтїмеїце de o deosevїтѣ emoragїe.

§ 99. ал 6-лѣ. Интраръ мїтрїї дп лїгнї.

Мїтра поате сѣ интре кз гѣра еї дп лїгнї страштв, шї анѣме:

A. Канд вїне кз гѣра ла осъл арїнї чеї дрепте, ачѣста сѣ кзпоаїце:

1. Къчї пѣптечеле пѣ стѣ зпфлат дп шїжлок, чї атѣрп тѣлат спре стѣнга.
2. Къчї дп интрарѣ еї дп лїгѣн съ гѣсеце зп глону де карре есте гѣтѣл мїтрїї, шї не каре дп дпнїде канѣл коп дп жос.
3. Къчї гѣра мїтрїї съ гѣсеце прѣ сѣс не арїпа чѣ дрѣптѣ тате дескїсѣ.
4. Къчї въшїка апїї пѣ съ дптїнде рѣтѣнд, чї дп ларг, моам дп лѣнг.
5. Къчї дѣрерїле сѣпт тарї, шї кѣ тѣетѣрї атѣт де гравнїче дп пѣ поате фетев съ ле ѱкрезе, кѣ тоате ачестѣ, ка кѣнд нїде дѣрерї мїнчїноасе, нїчї апа, нїчї гѣра мїтрїї пѣ съ дп каре ачѣствѣ кѣрде дїп прїчїнѣ кѣ канѣл копїлѣлї пѣ дпатї дрепт не гѣра мїтрїї.
6. Къчї въшїка апїї съ спарде, дп пѣптѣ сорокѣлї шї апа дпчет, дпчет.
7. Къчї фетев чѣ дпсѣрчїпатѣ аре тот д'азпа пѣтаї дп нї стѣнг дѣрерї, шї вїнехе зпфлате, каре нїчор ла анропїерѣ съ зпфлѣ ідропїкос.

В. Кѣнд вїне кѣ гѣра ла осѣл арїшїї чѣї стѣнгї, каре ачѣста аре тот де маї сѣс сепне, пѣтаї кѣ съ аратѣ ачесте сепне ла партѣ чѣ дїп поѣ

§ 100. Мїтра поате фї шї маї тѣлат, шї маї пѣдїп стрѣтѣвѣ, пѣ кѣт маї пѣдїп, кѣ атѣт фїрѣ поате съ вїрѣаскѣ дпнїедекѣрїле че ла фачере ачѣствѣ дппрежѣраре, прекѣт шї пре кѣт есте маї стрѣ кѣ атѣт фачерѣ есте маї грѣ, іар кѣнд есте де тот стрѣтѣвѣ, ат фачерѣ пѣ поате нїчї де кѣт съ съ іспрѣвѣскѣ, шї тревѣе съ дп кѣ чїневаш пѣ копїл кѣ маїнеде, каре атѣпчѣ есе кѣ нїчерїле дп

§ 101. ал 7-лѣ. Пѣрѣїле челе дїп прежѣрѣл мїтрїї; ачесте сѣпт:

1. Бѣшїка зѣлѣлї каре поате съ фїе прѣ зпплѣтѣ, дака фетев пѣ с'аз пѣс дїп време съ шї факѣ зѣл, прїптр'ачѣста съ стрѣпторѣзѣ локѣл шї прїп зрѣаре ешїрѣ копїлѣлї.
 2. Маѣеле ачесте іарѣшї поате съ фїе пѣне кѣ мїстѣїалѣ, дака пѣ с'аз пѣс фетев ла време пѣ цѣкал, нїчї кѣї с'аз пѣс вре зп глїстїр пѣтаї де кѣт, кѣнд аз дпченѣт дѣрерїле.
 3. Асемепѣ поате фетев съ аїбѣ шї трѣпжї зпдеван, саз кѣївѣл озлор съ фїе зпфлат, дїп каре іарѣшї съ се дѣ прїчїнѣ де фачере маї грѣ, къчї кѣнд съ скрете фетев, трѣпжї фак дѣрерї, дїп каре іа пѣ поате вїне съ лѣкрезе челе де фачере.
- В. Пентрѣ прїчїнтѣ че вїп дїп партѣ копїлѣлї.

102. Пѣрѣїле копїлѣлї, шї лѣкрѣрїле че сѣпт дппрежѣрѣл лїї, пот іарѣшї съ дѣ прїчїнѣ ка съ фїе о фачере грѣ, шї апѣте:

103. 1. Канѣл копїлѣлї.

Кѣнд канѣл копїлѣлї есте прѣ таре, ачѣста съ кѣпоаце:

1. Кѣнд оаселе лїгѣнѣлї фїнд вїне фѣкѣте, дп кѣт матосѣл саз моампа, съ поатѣ съ кѣте не ачѣ фетев кѣ дплесїре, шї кѣ тоате кѣ фетев аре дѣрерї де дпдестѣл, дар канѣл копїлѣлї пѣ поате съ іасѣ.
2. Кѣнд пѣптечеле дп лѣпїле челе дѣпѣ зрѣтѣ пѣ съ ласѣ дп жо с, шї гѣра мїтрїї пѣ съ сквоарѣ, ка ла о фачере зшоарѣ.
3. Кѣнд канѣл пѣ съ ласѣ дп жос, нїчї дѣпѣ дѣрерїле челе маї тарї.
4. Кѣнд въшїка апїї, съ фаче прѣ мїкѣ, шї лѣнгѣ.
5. Кѣнд гѣра мїтрїї де шї дпчет дпчет съ дешкїде де тот, дар рѣтѣне тот сѣс ла интрарѣ лїгѣнѣлї.
6. Кѣнд ла моале шї ла тѣмпїле съ вѣрѣ прѣ таре зп ос пѣ сѣпт алѣл.

7. Кънд лигънъ ла къзтътърї съ гъсеце плин, дп кът съ пъ
тъ ла вре зп лок дппрежъръл копилълї съ змбде чїневаш
депетъл, шї пічї дзрерїле челе маї гроазніче пз сѣпт дп
съ мїнче капъл дїп локъл лї дп време de 24 чъсърї.

8. Кънд ана каре съ словоаде есте атъта de пзціпъ, дп кът
съ вагъ de сѣпъ дїп прїчїпъ къ дїп прїчїна капълї пз ар
зде съ іасъ.

§ 104. Капъл копилълї поате съ фїе маре дп треї градърї шї анзте:

1. Къ чева маї маре de кът лигънъ.

2. Мълт маї маре de кът лигънъ.

3. Маре песте оръндзіалъ.

§ 105. Семтеле дзпъ каре съ къпоаде фїешкаре град, сѣпт.

Пентръ градъл дїп тѣї.

Кънд асърпа дзрерїлор капъл съ фаче маї къ вѣрф, піелъ креденъ
съ зпфлѣ, шї фачеръ съ лъддеце пѣлъ ла 24, de мълте орї шї
пъ ла 36 чъсърї, ла ачест фел de дптъмпларе тоаша пз аре съ
къ алт ажтор, de кът пзтаї съ пзе не фетее дес съ дешарте здъ
містзіала, лъскънд фачеръ асърпа фїрії, маї вѣртос дака пз ва ф
міжлок вре о алтъ прїчїпъ, каре съ сілѣскъ а скоате копилъл
мещешг.

Пентръ градъл de ал доїлъ.

Капъл інтръ дп лигън, ана съ словоаде, капъл съ фаче къ вѣрф,
пѣлъ ла зп лок, шї de аколо пз съ маї мїшкъ пічї дп 36 de чъс
шї ла о ачест фел de дптъмпларе дака дзрерїле вор фї взпе, шї
тев съ ва афла дп сіпдїрїле еї, шї пз вор дпчене спасносърї,
еморагіе, съ съ маї ащепте фачеръ, іар дака дзрерїле дпчел а
шї фетее ва дпчене а ворвї аїзръ, шї а авъ спасносърї, саз еп

гіе, атъчї треъзе фъръ зъбавъ съ съ скоацъ копилъл къ інстръшен-
търї.

Пентръ градъл de ал треїлъ.

Капъл пічї пз інтръ дп лигън, чї рѣтѣне d'асърпа лїї, саз дака фе-
тев ва авъ пръ марї дзрерї, шї ва фї дп пзтерїле еї, дп кът съл
поатъ дппїде дп жос, поате съ віе пѣлъ ла інтраръ лигънълїї, дар
аколо рѣтѣне дпценепїт, фъръ а съ маї мїнѣа de лок, пічї дп 48
пічї дп маї мълте чъсърї, дакъ дп време de 48 чъсърї, фачеръ пз пз-
маї къ пз дпайнтъзъ, чї дзрерїле съ сфършеск, шї дпчене алте сем-
не маї реле, атъчъ фїнд къ пічї къ вледїле, пічї къ алт інстръмент
пз поате чїневаш съ скоацъ капъл копилълї афаръ, дїп прїчїпъ къ
есте пръ сѣс, дп кът пз поате съл ажзогъ, пз рѣтѣне алт мїжлок,
de кът съ спїнтече не фетее, саз пз пѣлтече, саз ла осъл прагълїї
ка съ съ скоацъ копилъл афаръ дела дпкїсоаръ дптръ каре съ а-
флѣ вѣрѣт къ прїтеждїа віеції лїї, о операціе, каре тот d'а зна есте
дпсоцітъ къ прїтеждїа віеції мѣмі ачелъї копїл.

106. Асепенъ есте, шї кънд капъл копилълї есте дропїкос, саз зпфлат
къ апъ дзпъ каре зпфлѣтъръ съ дпкїзеще шї фачеръ, адїкъ de ва фї
зпфлѣтѣра маї маре, есте шї фачеръ маї гръ, къндатъчї фъръ ажтор
de мещешг, пз съ поате съвѣршї, іар de ва фї зпфлѣтъръ маї мї-
къ съ съвѣршаще пзтаї дїп пзтерїле патърїї.

1. Бъгаре de сѣпъ.

§ 107. Съ дптъмплѣ зне орї съ съ івѣскъ копїї къ доъ капете, ла ачест
фел de фачере, треъзе тоаша, орї матосъл съ ваде тоатъ тѣла дп
лигън ка съ ваъ de аз інтрат амъндѣъ капетїле копилълї дп лигън,
саз пз, шї de ва прїчене къ аз інтрат пзтаї зпъл, съ дпдрептезе шї
пъ чел лалт ла інтраре, іар гъсїнд къ аз інтрат амъндѣъ, къ пз сѣпт
пръ марї, шї къ лигънъл съ афлѣ ларг дїп дестъл. атъчъ съ ласе
фачеръ фъръ пічї о темере дп воъ патърї, каре поате съ о съвѣрша-
скъ, іар дака ва ведъ къ ачѣста пз стъ къ пзтїпцъ, атъчї дп ва скоа-
те къ мещешг.

§ 108. Кънд сѣнт оаселе моалелѣ, ші але крещетѣлѣ дін капѣ копіа крескѣте лініт зпѣл де алтѣл, ачѣста съ кѣноаще, дакъ, дичепѣнд съ депкѣзъ мітра, прѣн въшѣва апі пѣ съ сімте змфлѣтѣра моалелѣ чі съ сімте пѣмаї нѣде оасе тарі, асемепѣ дѣпѣ че съ словоаде капѣл копіаѣлѣ пѣ съ лѣщеде, кѣчї оаселе дї сѣнт крескѣте, ші піетрате, ла асемепѣ днтѣмпларе де ва фї капѣл мік, ші лігѣтаре, съ ласѣ фачерѣ асѣпра воінції патѣрі, дар орї кѣт ва фї, ва фї фачере дін тѣл, зрѣтѣзъ съ съ сѣвѣршаскѣ прін мецешар.

Трѣпѣл копіаѣлѣ ші апѣте :

2. Дмеріле.

§ 109. Дмерії копіаѣлѣ пот фї прѣ лѣпцї, ші атѣпчѣ зѣвовете фачерѣ ші кънд есте капѣл прѣтаре, ші ачѣста съ кѣноаще кънд де ші трѣ капѣл лесне дн лігѣн, дн сѣ рѣтѣне аколо фѣрѣ съ сѣ маїт че, саз кѣ капѣл есе днпаїнте, дар змерії рѣтѣн сѣс, ла ачест де днпрежѣраре, пѣ есте віне съ трагѣ тѣл де капѣл копіаѣлѣ, пѣ кѣт фак зпеле моаше, чї де ва ведѣ кѣ пѣ віне копіаѣ, мо съ ваѣе доѣ деѣте пѣнтре образѣл копіаѣлѣ, ші пѣнтре поада меї пѣлѣ ла піентѣл копіаѣлѣ, ші апѣкѣндѣл де тѣлѣ сѣл трагѣ жос, съ маї днчерче апої де ал маї траѣе днкѣ о датѣ де кап, ші ачѣ тѣлѣ, ші де пѣ ва вені пічї дѣпѣ ачѣста, апої треѣе съ ско асемепѣ ші чѣ лалтѣ тѣлѣ, ші аша есе копіаѣл.

3. Піентѣл ші вѣрта.

§ 110. Капѣл зпѣл копіа поате съ стѣ віне, ші съ іасѣ зшор, іар піент орї вѣрта сѣї фїе прѣтаре, саз кѣ вре о алтѣ прїчїпѣ дін каре зѣвовѣскѣ фачерѣ, кѣт саз днтѣмплат ла о фемее лѣпгѣ чїшѣлѣ лѣ Маврогене, ал кѣрїа копіа, дела кап, ші пѣлѣ ла вѣрїк фѣкѣт віне, іар дела вѣрїк; ші дела шезѣт дн жос дї атѣрна о кѣ скѣтѣрѣ де карпе пѣлѣ дн тѣлпї, че ера маїтаре де кѣт тот піаѣл днтрег, дін каре прїчїпѣ аз зѣвоїт фачерѣ тѣлте чѣсѣрї, чест фел де копіа съ пѣтеск монстрѣ.

1. Бѣгаре де сѣтѣ.

§ 111. Поате съ фїе ші дої копіа крескѣдї лініцї алтѣрѣ зпѣл кѣ алтѣл, адїкѣ піент кѣ піент, спате кѣ спате, орї капѣл зпѣл ла пічоареле челѣ лалт, ла о ачест фел де днтѣмпларе треѣе съ сѣ ваѣе де сѣтѣ, де сѣнт ачѣї копіа пічї, ші фѣрѣ време, прекѣт сѣнт чѣї маї тѣлцї, кѣчї аст фел де копіа, рар съ дін пѣлѣ ла поѣ лѣпї, аша дар де вор фї пічї, ші пѣ ва фї фачерѣ де днтѣлї, ші лігѣнѣл ва фї вѣл, атѣпчѣ есте пѣдежде ка сѣї факѣ фїреѣе.

§ 112. Іар дакъ ачѣї копіа вор фї маїтаре, ші лігѣнѣл мік, атѣпчї поате пѣмаї прін мецешар съ сѣ скоаѣ, адїкѣ орї съ сѣ тае пѣнтечеле фемей, саз капѣл вѣкѣдї, ші аша сѣл скоаѣ кѣчї алтѣ пѣтїпѣ пѣ есте де а сѣ сѣвѣршї фачерѣ; кѣте о датѣ сѣ днтѣмплѣ дн сѣ ва ачест фел де копіа съ фїе лініцї дн вре о парте де лов пѣмаї прінтрѣ піелїцѣ, каре піелїцѣ ла време де фачере съ деслінеѣе пѣмаї прін дѣрерїле фачерїї, ші копіа ес зпѣл дѣпѣ алтѣл.

2. Бѣгаре де сѣтѣ.

§ 113. Дн копіа поате съ фїе ші ідропїкос, орї ла кап, орї ла вѣртѣ, саз дн тот трѣпѣл, дн сѣ кѣт пентрѣ кап саз ворѣт маї сѣс ла літера А. аїчѣ ворѣт пѣмаї пентрѣ копіаѣл каре ва авѣ пѣнтечеле ідропїкос.

Дн копіа кѣ ідропїкѣ ла пѣнтече, поате съ інтре ла фачере кѣ капѣл, ші сѣ іасѣ капѣл ші піентѣл зшор, іар пѣнтечеле рѣтѣне попрїт, ші днгрѣзпѣзѣ фачерѣ, орї кѣ інтрѣ кѣ пічерїле, ші есе лесне пѣмаї пѣлѣ ла шїжлок, іар вѣрта сѣ опреѣе дн лѣзптрѣ, саз кѣ інтрѣ кѣ вѣрта ла фачере, кѣт ші саз днтѣмплат сѣ вѣз де доѣ орї, атѣпчѣ треѣе копіаѣл съ сѣ скоаѣ прін днторѣрѣ, адїкѣ дндрептѣндѣ сѣ кѣ пічерїле дн паїнте.

4. Пѣрїїле дін прежѣрѣл копіаѣлѣ.

А. вѣрїкѣл ші фѣлїа лѣї.

§ 114. Ёне орі съ дитамплъ фѣліа вѣривллі съ фіе прѣ скъртъ, дін
 прічпнъ съ днгрѣзпъзъ, ші съ зъвовете фачеръ, кѣчї сосінд де
 ле де фачере, копілэл съ скобоаръ дн жос, дар дн датъ че фре
 реріле, съ траде іаръш дн напої, днкъ дакъ дзреріле сѣнт вѣде,
 копілэл днпапнтѣнд кз пѣтере спре ешїрѣ афаръ, днтінде де фѣ
 ривллі, каре есте агъцат де касъ, ші апа каса атзпчї съ деслї
 де мїтрѣ, ші прічпнѣе еморагіе, фѣрѣ а пѣтѣ прічепе, пїчї тѣ
 пїчї дохторѣл, де знде віне ачѣ еморагіе фїнд кѣ пѣ съ веде
 лѣкрѣзъ дн лѣзптрѣ, сазкъ вѣривл фїнд скърт съ рѣне дн до
 тзпчї дакъ съ рѣне дін ініма копілэллі, тоаре копілэл, іар да
 рѣне дн мїжлок, фиче еморагіе дн мїтрѣ, ші пѣ кѣтѣ време
 копілэллі астнѣ лїгвнл ка зп кїп де дон; сѣпцеле пѣ съ ювер
 фаръ, іар дзпѣ ешїрѣ копілэллі дестнѣндзсъ кѣт ам зїче ачѣ
 нал, атзпчѣ пѣведеде афаръ атѣт де тѣлт сѣпце, дн кѣт ле
 фемеѣ; ші дакъ дохторѣл, саз тоаша пѣ вор прічепе ачѣстѣ дн
 пларе дін време, неапѣрат кѣ ачѣа фемеѣ пїерде віаца.

§ 115. О аст фел де еморагіе съ поате кзпоаце дін сїмтомеле челе
 тоаре, адїкѣ фемеѣ дін време дн време лешпнѣ, дшї пїерде
 ца образллі, дї речѣе фрѣлтѣ, тѣпеле ші пїчеріле; пѣп
 і съ зпфлѣ дін сферт дн сферт маї таре.

О асепелѣ еморагіе есте тот д'азпа прїмеждїоасѣ пѣптрѣ віаца
 а фемеї, ші а копілэллі.

§ 116. кѣнд съ рѣне вѣривл дін ініма копілэллі, тоаша съ пѣе ла
 рѣнтзрїї о вѣкатъ де іаскъ де канделѣ, ка съ попрѣскѣ а пѣ съ
 пї матерїа афаръ; іар кѣнд съ рѣне деспре касъ, атзпчї аре пї
 грезтате кѣ пѣ аре чїеваш пїчї де знде съ скоацѣ каса афаръ.

§ 117. Фѣліа вѣривллі поате съ съ рѣпѣ, ші кѣнд есте дндестѣл де
 дакъ съ днтѣмплѣ съ фіе днфѣшзратѣ дзпѣ гѣтѣл копілэллі,
 кз ачѣст кїп съ фаче фѣліа скъртъ, ші прїп зртаре съ рѣне, ші
 трѣт дн вѣпзіалѣ, кѣ поате съ съ фї днтѣмплат зп ачѣст фѣ
 лѣкрѣ кѣнд ведем:

1. Кѣ дзреріле сѣнт скърте ші кз тѣетзрї дн фзндѣл мїтрїї.
2. Кѣ капѣл копілэллі, че ера ла днчепѣт віне іптрат кз тоалеле дн
 лїгвн, дзпѣ фїешкаре скремете съ траде чева маї ла о парте.
3. Кѣ ла сфѣршїтѣл дзрерїлор съ траде капѣл дн напої тот атѣта кз
 кѣт дн днпїсесерѣ дн жос дзреріле.
4. Кѣ кз тоате кѣ дзреріле сѣнт тарї, дар капѣл съ ласѣ прѣ днчет
 дн жос.

§ 118. Моаша вѣзѣнд кѣ вѣривл есте днфѣшзрат пѣ гѣтѣл копілэллі, кѣт
 ва ешї капѣл дін трѣп, пѣмаї де кѣт съ трагѣ вѣривл днчет ші дн
 жос, ка съ'л поатѣ скоате песте капѣл копілэллі. Іар дакъ вѣривл пѣ
 съ поате ажзпѣе ка съ'л дѣ песте капѣл копілэллі, атзпчї съ'л таїе
 кз пїѣе фоарфечї фѣрѣ вѣрф, кѣчї дакъ пѣ'л ва тѣїа, чї ва ащента
 пѣпѣ съ іасъ копілэл, ачѣста съ днпѣкѣ ші тоаре де апоплексіе.

§ 119. Алте орі фѣліа вѣривллі есте прѣ лзпгѣ ші іптрѣ дн лїгвн дн
 папнте кз вер каре парте а копілэллі, кз каре ачѣста вѣривл дн-
 кзркѣ фачерѣ, пзїнд дн прїмеждїе віаца тзпїї, ші маї де тѣлте орі
 віаца копілэллі, ачѣастѣ фѣрѣ време венїре а вѣривллі съ кзпоаце
 днкѣ пѣпѣ а пѣ съ спарѣ вѣшїка апїї, кѣчї съ сїмте прїп трѣпса
 зп лѣкрѣ мїк ка зп мац пре кѣт ші віпеле лїї кѣт съ бат, іар дз-
 пѣ че съ словоаде апа, атзпчї фѣліа вѣривллі каде пѣ лок жос, ші да-
 кѣ ва фї прѣ лзпгѣ, атѣрпѣ пѣпѣ де папнтѣ трѣпѣллі.

§ 120. Ла ачѣст фел де днтѣмпларе есте трѣвзїпцѣ съ съ сїлѣскѣ тоаша
 съ ваѣе кз тѣпа вѣривл днѣрѣт ла мїтрѣ, ші съ черчетезе кз тѣ-
 па дн мїтрѣ кѣт съ афлѣ копілэл, ші де ва ведѣ кѣ копілэл віне
 віне ші лїгвнл есте ларг, поате съ ласе фачерѣ дн воїа фїрї, іар
 дакъ прічепе кѣ копілэл віне кз алтѣ парте іар пѣ кз капѣл, атзпчї кз
 тѣпа днлѣзптрѣ фїнд, съ каѣте пїчеріле копілэллі, ші съ'л скоацѣ а-
 фаръ прїп днтоарчере кз пїчеріле дн папнте, пѣптрѣ каре ачѣста маї ві-
 не ар фї съ съ кеме вре зп татос.

В. Каса.

§ 121. Каса поате съ фие причипъ ла о фачере нъ пзмай де зъбовит, чи де примеждіа виедїи фемеї, саз а копїлхлї еї, ачъста есте:

1. Канд каса нъ есте ліпїтъ вїне де фъндхл мїтрїї, шї съ дескїде де дънса фъръ време.
2. Канд каса есте пръ таре ліпїтъ, дн кѣт съ нъ съ поатъ дескїде дънъ фачере, шї дънъ орѣндїалъ каса зрмѣзъ съ фие ліпїтъ тот д'азна дн фъндхл мїтрї, шї нїчї нѣлъ а нъ съ съвѣдъ фачеръ съ съ дескїпѣскъ, нїчї дънъ фачере съ рѣмѣ дн пѣтръ, кѣчї дескїпїндъсъ дн пїпїтъ фачерїї, саз пѣ канд съ дънъ фачеръ, адъче пегрешїт епорагіе.
3. Канд каса есте ліпїтъ асѣпра гѣрїї мїтрї.

§ 122. Каса поате съ фие ліпїтъ асѣпра гѣра мїтрї, саз песте тот, саз о пѣте пзмай, ла чѣ дїп тѣї днѣмїларе гїчїм кѣ каса стѣ де тот, ла чѣ де ал доїлъ кѣ каса нъ стѣ де тот асѣпра гѣра мїтрїї.

§ 123. Канд каса стѣ де тот асѣпра гѣрї мїтрї, нъ есте прїп пзїпїцъ съ кѣ ачѣ фемее, тѣкар кѣт де вїне съ вїе копїлхл, фїїнд кѣ кѣм дескїде мїтра, кѣрѣ сѣпцелѣ шї пѣне вїада копїлхлї, шї вїада фемеї днѣр'атѣта де таре примеждїе, дн кѣт пѣр амѣндой, де пѣ ва да ажзѣтор пзмай де кѣт.

§ 124. Семпеле дїп каре поате чїневаш съ вѣпоаскѣ ачѣстѣ старе а касї саз

1. Канд дн лѣпїле орї дн сѣпѣтѣмїле челе дънъ зрмѣ днѣрѣзѣрїї, кѣрѣ фемеї дїп тѣрп адесе орї сѣпце, кареле іар шї съ опреце, канд фемеѣ съ пѣне кѣлкатъ пѣ пат спре дїхпѣ.
2. Канд кѣзѣнд чїневаш пе о фемее кѣ децетѣл дн гѣра мїтрї нъ гѣсеце гѣтѣл ачѣцїа днѣпс, шї рѣтѣнд, нїчї нъ сїмѣ ел зп лѣкрѣ таре (капѣл копїлхлї), дънъ кѣм съ афлѣ ла о фемее дн лѣпїле дънъ зрмѣ канд копїлхл вїне кѣ капѣл, чї

потрївъ съ гѣсеце тот гѣтѣл змфлат, шї моале дн токмаї ка зп вѣрете.

3. Канд днѣрѣзѣрї кѣ дѣрерїле де фачере днчене шї епорагіа атѣт де таре ка канд ар кѣрѣ днѣтр'о чїпмѣ, сѣрсоарѣ ачѣста съ деосїеце дн ахтеле, кѣчї сѣпцелѣ кѣрѣ прѣ таре, шї кѣрѣ токмаї дн времѣ дѣрерїлор, шї съ ахїпѣзъ канд сѣтѣбек дѣрерїле, ачѣста вїне пѣнѣтрѣ кѣ прїп дѣрерїле съ дескїде гѣра мїтрїї, шї съ рѣп вїпеле ачѣлъ кѣ каре каса есте ліпїтъ аколо.
4. Канд кѣзѣнд моаша кѣ децетѣл пе ачѣ фемее дн времѣ дѣрерїлор, веде кѣ вѣтїка апей нъ съ днѣтїнде, ва днѣл дн локѣл вѣшїчї гѣсеце зп лѣкрѣ кѣрѣнос ка зп вѣрете, каре акопере гѣра мїтрї.
5. Канд дескїзѣндъсъ мїтра; кѣрѣрѣ сѣпцелѣ нъ пзмай кѣ нъ днѣпѣцїпѣзъ, чї днѣл съ маї днѣмїлѣце, дн кѣт фемеѣ лѣпїнъ де мѣлѣ сѣпце, шї каде дн спазмосѣрї пѣлѣ канд шї моаре.

§ 125. Дне орї пе паре ка канд ар фї врѣт съ стѣ сѣпцелѣ, дар ачѣста вїне кѣчї нъ съ маї афлѣ сѣпце дн мїтрѣ, де ачѣл ла о асемелѣ днѣмїларе нъ требзе моаша съ сокоѣскѣ пзмай де кѣт, кѣ фемеѣ аз епїт дн примеждїе, чї днѣпотрївъ съ днѣрїѣаскѣ а кѣта зп матос дн време пѣлѣ нъ кѣрѣ тот сѣпцелѣ дн фемее, іар де о кам датѣ моаша пзмай де кѣт дънъ че ва причене дн сїмѣомеле челе маї сѣс арѣтате кѣ каса съ афлѣ агѣдатѣ асѣпра гѣрї мїтрї, съ пѣе кѣрѣпѣ здате кѣ оцет рече пе пѣнтѣчеле фемеї, шї пе дн лѣзѣнѣтрѣ сѣї дѣ пїкѣтѣрї де свордїпоарѣ дн апѣ, ка доаре ар пѣтѣ съ днѣпѣцїеце кѣрсоарѣ сѣпцелѣ, пѣлѣ съ съ дескїзѣ гѣра мїтрї, дн кѣт канд ва венї матосѣл съ поатѣ інѣтра кѣ патрѣ децете, ка кѣ ачѣста лѣрѣїнд гѣра мїтрї, шї дїскїпїнд каса, съ поатѣ апої съ днѣтоарѣкѣ пе копїл, шї сѣл скоадѣ де пїчере афарѣ.

§ 126. Ачѣстѣ днѣсѣ поате съ факѣ матосѣл ла о фемее каре аре гѣра мїтрї моале, шї а маї фѣкѣт копїї, іар ла зпа каре фаче днѣлї, шї гѣ-

ра митри дї есте таре, атълчъ гъра митри пъ съ днтінде къ дилесни
ши де тълте орї фемеъ довъндеще спазмосърї дн кълт тоаре нъ
сълт лъкраръ матосълдї.

§ 127. Кълнд есте каса нъмаї пъ жъмътате лїнїтъ де гъра митри съ кълноаръ
тот дълъ кълтъдїмъ сълпцелъї шї дълъ челе лалте маї съл арътате сел
не, прекъм шї кълнд ва аконерї нъмаї жъмътате дїн гъра митри, с
кълноаще, кълчї ла дескїдеръ ачецїа, моаша кълтъанд къ децетъл
сеце днтр'о парте ка о вълкатъ де карне, шї днтр'алта бълшїка нъ ан

§ 128. Ачъстъ дїн зртъ днпрежъраре нъ есте неапърат днсоцїтъ къ пр
междїе, нїчї сълпце кърце аша де тълт шї аша къ їдълъ ка ла челе
тълї, де ачев шї моаша поате пръ вїне съ ласе лъкраръ зпїї асеме
фачерї ла воїнца фїрї, їар еа съ вазъ нъмаї, ка кълнд съ ва словозї
на съ днпїнгъ песте капъл копїлълдї партъ чъ дела каса каре есте
сълпра гърїї митри, дълнд дълъ тревзїнцъ шї дохторїїле пентръ каре с
ворбїт маї съл.

Г. Пїелїца апї.

§ 129. Пїелїца днтръ каре стъ ана, шї каре формъзъ бълшїка апїї поате
фїе пръ таре, атълчъ нъ съ спарце, шї бълшїка есе сълт праг днпр
пъ къ копїлъл, саз къ есте пръ фрадетъ, атълчъ съ спарце, кълм
чеп дзрерїле пълъ а нъ їнтра копїлъл дн лїгъл, ла чъ дїн тълї
прежъраре, моаша вълънд къ ана есте пръ тълтъ, шї бълшїка
гроасъ дн кълт съ нъ съ поатъ спарце де сїнешї, шї къ дїнтрачъ
прїчїнъ съ зълвоведе фачеръ, тревзїе съ о спарге къ децетъл ва
маї гръбеаскъ фачеръ пентръ ачест фел де пащере зїк моашеле
копїлъл а венїт къ кълташа, кълчї еле некълносълнд фїїнда ач
фачерї, нїчї нъ шїе ла тревзїнцъ съ спаргъ ачъ пїелїцъ, чї о ласъ
вїе къ тотъл афаръ.

§ 130. Ѓар кълнд бълшїка съ спарце фъръ време шї ана кърце тоатъ афар
не лългъ капъл копїлълдї, мїтра атълчї съ стрълвце песте копїл,
кълнд дзрерїле вїн, мїтра нъ поате съ се дескїзъ дестъл, фїїнд къ
пїлъл нъ есте рълънд аша ка кълнд ар ста ана дн прежъръл лдї, шї

поате дилеснї дескїдеръ митри, де ачев къл кълт съ спарце ана дн пїн-
тъ време, къ атълт фачеръ есте маї лългъ шї маї гръ.

Д. Ана.

§ 131. Ана поате съ фїе прїчїнъ де зълвавъ шї съ адълкъ днпїедекаре ла фа-
чере.

1. Кълнд есте пръ тълтъ.

2. Кълнд есте пръ пълдїнъ.

Кълнд ана есте пръ тълтъ днпїедїкъ фачеръ

a. Кълчї фемеъ авълнд върта пръ таре, съ днпъкъ дака шаде тълт пе
спате ка съ шї лъкрезе дзрерїле.

b. Кълчї мїтра есте пръ днтїнсъ, шї нъ поате съ съ стрългъ вїне ка
съ днпїнгъ пе копїл.

Ачъста съ кълноаще.

1. Кълнд пълтечїле есте пръ таре.

2. Кълнд пїпънд чїнева пъ д'асълпра лдї нъ дъ де копїл пентръ къ
ачест днкължърат фїїнд де тълтъ апъ алълпекъ дн трълса.

3. Кълчї фемеъ аре таре стенахорїе кълнд съ кълкъ пе спате.

§ 132. Ла ачест фел де днтълпларе шї анъте кълнд гъра митрїї ва фї де-
стъл дескїсъ, моаша саз матосъл тревзе съ спаргъ бълшїка ка съ
къргъ ана, днкъ де нъ ва кърце дндестълъ, съ рълдїче дїн време дн
време кълте пълдїнтел капъл копїлълдї дн съл, ка съ дилеспъскъ а
ачъ кърцере, тот де о датъ съ фрече кълтъна пълтечїле спре а съ стрълвце
мїтра, шї деосевїт де ачъста, съ фїарбъ вїн рошъ, шї мълнд дн тръл-
съл шервете, съ ле пзе дес пъ пълтече, саз съ пзе пъ пълтече кър-
пе мзїете дн анъ рече къ оцет, орї просоане афзmate къ пълшоаръ
саз скордїшоаръ, їар пъ дїн лълнтръ съ дъ нїкълтрї де скордїшоа-
ръ къ апъ, дълъ кълм с'аз зїк маї съл, кълчї амїнтеръ кълм ва ешї ко-
пїлъл поате съ вїе мълмїї вре о еморатїе дїн каре съ съ прїмеждїа-
скъ вїаца сї.

§ 133. Кънд ана есте прѣ пѣдипъ, саз кънд саз скърс маї дн пайнте дн
о прічинъ, днгрехнѣзъ ші днпедікъ фачерѣ дн мѣлте кнѣрї дн
към саз зис маї сѣс, маї вѣртос кънд копїлѣл пѣ вїне вїне, ші есї
тревзїндѣ съ съ скоацѣ къ нїчерїле афарѣ, дѣнѣ към ші саз дн
тѣмплат мїе ла доѣ персоане, ла амандоѣ копїї венѣ къ змерї
дн пайнте, дар ла зна вѣшїка пѣ ера спартѣ, не лок дар ам кълкат
ачѣ персоанѣ да кѣртезїш не пат, іам спарт вѣшїка апї, ші вѣгн
мѣна, ам скос не кнїл дн 8 мнѣте; ла чѣ де ах доїлѣ вѣшї
апї съ спѣрсесе къ шасе чѣсѣрї маї пайнте, ла ачѣ м'ам къзнїт не
сте за чѣс пѣнѣ ам скос кнїлѣл, ла о алѣ фачере, іарѣшї къ то
те къ копїлѣл ера нѣмаї де 7 лѣнї, дар фїнд къ вѣшїка апї съ спѣ
сесе къ вре о 12 чѣсѣрї маї дн пайнте, ші кнїлѣл венѣ къ мѣнѣ
амандоѣ ші къ вѣрїлѣ, там невоїт іарѣшї песте зн чѣс пѣнѣ съ
скод афарѣ; ші дн скѣрт ана есте прѣ тревзїнчоасѣ ла верї че ф
чере, ші верї към ва венї копїлѣл, фїнда еї днлеснеце, прекѣм
лїпса еї. Саз кѣрѣрѣ еї фѣрѣ време днгрехнѣзѣ фачерѣ.

К А П. 3.

Пентрѣ алте прічинї дн каре іарѣшї съ днгрехнѣзѣ о ф
чере.

§ 134. 1. Кънд о фетее есте прѣ тѣнѣрѣ, ші фаче днтѣї, аре тот
зна фачере маї лѣгѣ, ші маї къ мѣлте дѣрерї, де кът зна
есте маї ажзїсѣ ла апї, саз каре аз фѣвѣт маї мѣлцї копїї,
тоате ачестѣ, саз днтѣмплат, ка ші персоане прѣ фрацете
факѣ копїї фѣрѣ де а пѣтїмї чеваш.

§ 135. 2. Кънд о фетее есте прѣ вѣтрѣнѣ, маї вѣртос ла фачерѣ дн-
тѣї, поате съ фїе фачерѣ грѣ, пентрѣ къ легѣтѣрїле трѣнѣлї
еї сѣпт маї тарї, дар дакъ оаселе дї сѣпт фѣнѣте вїне, поа-
те ші зна ка ачѣста съ факѣ вїне дар тот д'азна маї къ зѣвавѣ.

§ 136. 3. Кънд о фетее есте прѣ гроасѣ, поате съ зѣбовѣскѣ фачерѣ,
днсъ пѣ дн прічина гросїмїї трѣнѣлї еї, чї пентрѣ къ асфел
де фетей шезкънд не спате се стїнохорїсеск, ші съ днпѣкъ,
дн кът пѣ поате съшї траге сѣфлетѣл, ші де ачеїа нїчї пѣ поате съ
лѣкрезе дѣрерїле вїне ші къ пѣтере.

§ 137. 4. Кънд о фетее есте ідропїкоасѣ, фачерѣ іарѣшї есте грѣ, ші
іарѣшї пентрѣ чел ла понѣл 3. арѣтатѣл къвѣнт, маї алес дака дї
вор фї ші вѣзеле челе тарї змфлате.

§ 138. 5. Кънд о фетее есте прѣ сѣнѣроасѣ; дн кът нїчї де към съ пѣ
поатѣ лѣкра дѣрерїле саз ші дакъ ле лѣрѣзѣ сѣпт скѣрте, ші
славе, дн кът съ нїерд къ тотѣл, ші дї вїне лешїн, знїї асепелѣ
фетей тревзе съ съ іа нѣмаї де кът сѣнѣ де ла нїчор.

§ 139. 6. Кънд о фетее аре епїлепсіе, дн каре прічинѣ де мѣлте орї съ
днтѣмплѣ тоарте, ші ла кнїл, ші ла мѣмѣ, де ачеїа о фе-
тее орї дн каре прічинѣ ва къдѣ дн епїлепсіе, не лок тревзе
съ кеме не зн дохтор, саз не зн мамос ка сѣї орѣндзїаскѣ дн
време дохторїїле челе маї страшнїче ші де ва фї къ пѣтїндѣ
сѣї скоацѣ не кнїл афарѣ къ тецешѣг, асепелѣ ші кънд о
фетее, ла времѣ де фачере аре спазмосѣрї моама съ ваѣ де-
цетѣл дн гѣра мїтрїї, ші де ва ведѣ къ съ дескїде ачѣ гѣрѣ,
ші ана съ стрѣнѣ, атѣнчї есте пѣдеждѣ съ паскѣ копїлѣл кїар
прїп спасносѣрї іар кънд гѣра мїтрїї дн време де спасносѣрї
рѣмѣне несѣнѣратѣ, атѣнчї есте темере де о шаре прїтеждїе.

§ 140. 7. Кънд о фетее есте шкїоанѣ, саз кокошатѣ, фачерѣ еї есте
маї мѣлт, саз маї пѣдїп грѣ, дѣнѣ към дї ва фї ші оаселе ле-
гате, іар челе кокошате фаче маї грѣз, къчї аз ші нїептѣл
стрїкат, ші пѣ пот съ лѣкрезе скрметїле дн дестѣл, ка съ іс-

прѣвѣскѣ фачерѣ, маї алес дакъ ва фї кокошатъ дїн боалъ р хїтїкѣ дїн копїлѣріе, къчї дѣлѣ ачасть боалъ оаселе рѣм тот д'азпа стрїкате.

§ 141. 8. Кънд о фетее есте волнавѣ де лїнгоаре, де перїплемонїе, плеврїтїс, іарышї есте фачерѣ грѣ, дн кът де тѣлте орї шо копїлѣл дн вѣртѣ.

К А П. 4.

Пентрѣ рѣптѣра мїтрїї.

§ 142. Кънд дїн вре о прїїпѣ съ спарце мїтра, копїлѣл поате съ іасѣ трег, орї пѣмаї о парте прїп газра ачеї спѣртѣрї дн ініма фетее, ачасть рѣптѣрѣ а мїтрїї поате съ съ дотѣпле.

1. Кънд о фетее лѣрѣвѣ прѣ таре, шї фѣрѣ време дѣрерїле фачерѣ.
2. Кънд копїлѣл стѣнд д'а кѣртезішѣл дн мїтрѣ довѣндеде спѣртѣрї саз тетанос, пентрѣ къчї атѣпчї ел поате съ асвѣрлѣ пїчерїле атѣт дн кът съ спаргѣ мїтра.
3. Кънд съ днтѣшлѣ карпѣ мїтрїї съ фїе прѣ слабѣ, орї фрацеї маї вѣртос кънд кѣ ачест фел де мїтрѣ съ сіледе шї фетее кѣ дѣрерї.
4. Кънд съ днтѣшлѣ вре о къзѣтѣрѣ, орї ловїтѣрѣ грѣ пѣ ініма.
5. Кънд вре зн матос, саз вре о шоашѣ фѣрѣ шїїпѣ зпѣлѣлѣ мѣла прѣ таре дн лѣзѣтрѣ дн мїтрѣ.

Спѣргѣтѣра мїтрїї съ кѣпоаще:

1. Къчї кѣ тоате кѣ дѣрерїле аз фост тарї, шї аз цїпѣт мѣлѣ

време, дар копїлѣл дн лок съ іасѣ афарѣ съ траде дндѣрѣт, шї фетее сімте ла зн лок о арсѣрѣ, шї о дѣрере таре.

2. Къчї де тѣлте орї шоаша, саз фетее днгрѣзнатѣ азде о плеснїтѣрѣ дн ініма еї.
3. Къчї дѣрерїле пїер де о датѣ.
4. Къчї днчепе ла о фетее съ днколтепезе вѣтаѣ вїпїї, аї съ скїтѣва фаца, аї рѣчї мѣїпеле шї пїчерїле, а лешїпа а авѣ спазмосѣрї шї ч. л.
5. Къчї съ веде о вѣрѣре де сѣпѣе, каре вїне дн мїтрѣ.
6. Къчї зпфлѣтѣра пѣнтѣчелѣ съ скїтѣвѣ, шї съ сімте пѣ дн афарѣ кѣ мѣла орї че парте а копїлѣлѣ.
7. Къчї матосѣл, орї шоаша вѣгѣнд мѣла дн мїтрѣ, гѣседе гѣра спѣртѣрїї еї, шї копїлѣл ка о парте саз де тот ешїт дн пѣнтѣче, алте орї гѣседе шї мадеде інграте дн пѣнтѣче дн мїтрѣ.

§ 143. Сфѣршїтѣл зпѣї ачест фел де непорочїтѣ фачере есте маї тот д'азпа шоарте прїп епорагіе, прїп гангрѣнѣ, саз прїп епїлѣпсіе (спазмосѣрї), кѣ тоате ачестѣ пѣ тѣвѣе чїлеваш съ ласе, пѣ о асепѣнѣ фетее ла дѣзнѣдеждѣсіре, шї фѣрѣ ажѣтор, чї матосѣл, саз шоаша че съ ва афла лѣпгѣ дѣпса, събаце пѣмаї де кът мѣла дн мїтрѣ, шї де ва гѣсі кѣ копїлѣл аз ешїт пѣмаї кѣ канѣл, орї пѣмаї кѣ зп пїчор прїп спѣртѣра мїтрїї, атѣпчї съ анѣче партѣ чѣлахтѣ а тѣпѣлѣї, саз пїчорѣл чѣл лѣхт, чѣл рѣтѣс дн мїтрѣ, шї съ'л трагѣ дн жѣс шї афарѣ, дака ва пѣтѣ кѣ ачест мїжлок съ скоадѣ копїлѣл, апої іарыш пѣмаї де кът съ баде де ах доїлѣ мѣла дн мїтрѣ ка съ каzte съ пѣ фї інтра тѣдеде, орї вре о вѣкатѣ де пранѣр дн мїтрѣ, ка съ днпїнгѣ шї пѣ ачесте іарыш дндѣрѣт ла лонѣл лор, іар мѣла съ о маї ласе дн лѣзѣтрѣ аколо пѣпѣ съ съ стрѣпгѣ мїтра, ка съ пѣ маї поатѣ інтра чеваш де ізноавѣ дн мїтрѣ.

§ 144. Къ ачест фел де миѣлок с'аз дитѣшплат ши съ скапе кѣте о фел
дин маї сѣс арѣтата примеждіе кѣнд матосѣл, орї моаша бѣга
мѣла дн мітрѣ, гѣседе къ конїлѣл аз енїт прїп спѣртѣра мітрї
тот саз чѣ маї мѣлтѣ парте а трѣнѣлї лѣї дѣкѣт съ нѣ поате
маї траде днпаної, атѣчї мѣма нѣ маї есте де скѣпат, ши де ар
тревѣе съ съ таїе нѣптечеле еї ка съ съ скоацѣ, ши съ скапе
пїлѣл мѣбар, кѣчї днтр'алт фел шїер амѣндої.

§ 145. Асемеѣ поате съ съ рѣнѣ ши гѣтѣл мітрїї каре есте ліпїт де
лѣл трѣнѣлї, ла о ачест фел де дитѣшплате, де ва енї конїлѣл
капѣл, тревѣе съ съ скоацѣ къ клещеле, іар де ва фї енїт къ
парте, атѣчї фемеѣ съ съ кѣлче не спате къ цепенѣле рѣдївѣте
нѣптече, ши къ капѣл апѣсат спре вѣрїк, оалтѣ фемеѣ съї цїе
течеле дн жос, іар матосѣл саз моаша съ ваѣе мѣла дн мітрѣ,
апѣкѣнд не конїл де пїчере съл трагѣ афарѣ, ши къ ачест рїп съ
вѣрѣтѣскѣ фачерѣ, лехѣза ачѣста апої тревѣе съ шазѣ кѣлчатѣ
къ кїпѣл де маї сѣс, дѣкѣ вре о кѣте ва зїле, пентрѣ ка съ съ
тѣ ліпї мітра іарѣшї ла лов.

КАП 5.

Din emoragie.

§ 146. Emoragia съ кѣтѣ орї че скѣрсоаре маї днсемпнатѣ де сѣнце, іар
къ осевїре скѣрсоарѣ де сѣнце дїп трѣнѣл фемеї. Чел маї прїме
дїос лѣкрѣ, атѣт ла времѣ сарчїнїї, кѣт ши ла времѣ фачерїї, прѣ
ши дѣпѣ фачере, есте вѣрѣерѣ сѣнцелѣї, адїкѣ emoragia.

§ 147. Кѣнд зн матос, орї о моашѣ вїзїтѣзѣ о фемеѣ днгрѣзпатѣ каре
тїмеѣе де вѣрѣере де сѣнце съ черчетезе вїне.

1. Дакѣ сѣнцеле кѣрѣ дїп трѣн, орї дїп мітрѣ.
2. Дакѣ дѣрерїе че аре ачѣ фемеѣ сѣнт де фачере, саз нѣ.
3. Дакѣ ачѣ фемеѣ есте сѣнцераосѣ ши таре, саз кѣ есте дн по-
трївѣ славѣ.
4. Дакѣ гѣра мітрїї съ дескїде.
5. Дакѣ нѣ кѣтва каса есте ліпїтѣ асѣпра гѣрї мітрїї.

§ 148. Дѣпѣ орѣндїала фїреї, дѣпѣ че рѣтѣле о фемеѣ грѣ, коптепѣзѣ де а
маї велї дн сорокѣл еї; ла зѣле днсѣ, ши дѣпѣ че рѣтѣл греле, ле
маї зѣлѣ фїрѣ пѣлѣ ла вре о трѣї сороаче, ла зѣле ши маї мѣлт,
ла алтеле іарѣш коптепѣзѣ трѣї ши патрѣ сороаче дѣпѣ че рѣтѣл
греле, ши апої іарѣш съ порпѣеде, шїкѣтре ачѣста маї тревѣе о моа-
шѣ че ва кѣзта не о фемеѣ грѣ, съ ваѣе де сѣтѣ кѣтѣдїтѣ сѣн-
целѣї.

§ 149. Кѣнд зѣпѣ фемеї дї кѣрѣ пѣдїнтѣл сѣнце, ши п'аре грѣцѣ, пїчї ле-
шїп, пїчї дѣрерї, кѣнд гѣра, шїгѣтѣл мітрїї, съ афлѣ дѣкїс, атѣчї съ
кѣпоаѣе къ сѣнцеле вїне нѣмаї дїп трѣн, іар нѣ дїп мітрѣ, маї вѣр-
тос де съ ва ведѣ къ сѣнцеле вїне тот ла сорокѣл дн каре велѣ фї-
рѣ маї пїпте днтр'о кѣтѣдїте мїкѣ, ши фемеѣ съ афлѣ вїне, зн
аст фел де сѣнце каре вїне къ ачест фел де вїп, нѣ поате съ дѣ пїчї
о бѣнѣлѣл.

§ 150. Чел маї сїгѣр семп, къ сѣнцеле нѣ кѣрѣ дїп мітрѣ есте, кѣнд гѣра,
шї гѣтѣл мітрїї съ афлѣ дѣкїс, днпотрївѣ днсѣ де ва фї гѣра ши
гѣтѣл мітрїї дескїс, ши фемеїа ва авѣ дѣрерї де фачере, атѣчї съ
кѣпоаѣе къ каса с'аз деслїпїт ла вре зн лов, маї вѣртос дакѣ съ ва
фї дитѣшплат маї дн пїпте съ казѣ ачѣ фемеѣ, саз съ съ ловѣскѣ
зндеванш нѣ нѣптече, саз съ съ сперїе, саз съ аїбѣ вре о фрїкѣ, орї
псказ таре, саз съ фї пофтїг ла чеваш, саз съ фї жѣкат прѣ мѣлт
саз съ фї вѣзт мѣлт, дїп лѣкрѣрї днфїерѣвѣнтѣтоаре, саз вѣрїкѣл
конїлѣлѣї съ фїе прѣ скѣрт, саз днфѣшѣрат дѣпѣ гѣтѣл лѣї, кѣчї
фїемѣаре днтр'ачесте прїчїнї, поате лесне съ адѣкѣ о emoragie, атѣта

пзтаї къ скърсоарь сѣлцелї de тѣлте орї пз съ аратъ пзтаї de
дѣпъ дѣтѣмларь знеї асемењъ прїчїнї, чї песте 9 саз 10 зїле, де
зне орї мї песте маї тѣлте зїле; дзпъ вре зпа дїп прїчїнїхе челе
сѣс арѣтате, каса пзтаї de кѣт съ деслїнеде de мїтръ, іар сѣлц
съ стрѣлде мї стъ дп мїтръ маї тѣлте зїле, пѣпъ кѣпд съ сѣ
кїзъ гѣтѣл шї гѣра еї, апої атзпчї дпчепе а кѣрде de о датъ мї
взкѣцї de сѣлцде, каре есте дїп чех стѣтѣт, шї прїп зрмаре дп
дп мїтръ, кѣпд ачестъ кѣрцере пз есте пръ маре, атзпчї съ опр
іарьш, шї фемењъ пз лѣпѣдъ копїлѣл.

§ 151. Мѣлт маї сїзїтѣптоасъ есте еморагіа кѣпд віне дп датъ дзпѣ
сѣс арѣтателе дѣтѣмларьї, ва дпкъ къ кѣт маї дп грав съ пор
це, къ атѣт есте мї маї прїмеждїоасъ, кѣте о датъ съ дѣтѣм
de кѣрде аша de мѣлт, дпкѣт пѣпъ съ віе дохторѣл, орї моаша
meїа лешїпъ, довѣндеде спазмосзрї, дї рѣческ тѣїпеле, шї пї
ле, шї дп сфѣршїт моаре.

§ 152. Пентрѣ а съ дѣтѣмларьїа дар о асемењъ прїмеждїе, моаша орї
торѣл каре ва фї ксат ла асфел de певое, съ кѣте пе лок кас
есте деслїпїтъ de тот, мї de съ афлѣ дп гѣра мїтрї, орї дп
фзндѣл еї, шї дакъ о ва афла дп гѣра мїтрї дзпъ кѣт съ дѣтѣм
маї тот д'азпа ла еморагіе, атзпчї съ сѣ сїлѣскъ къ децетїхе
о скоацъ афаръ, кѣчї аша пзтаї de кѣт съ тас еморагіа, іар
съ ва да къ грѣвїре ажторѣл ачеста, поате съ пїарзъ дпгрезм
тѣта сѣлцде, дпкѣт лз пзтаї съ лешїне чї съ шї шоаръ.

§ 153. De ва фї о еморагіе дпсодїтъ шї къ дзрерї de фачере, атзпчї
поате съ сѣ маї опрѣскъ лепѣдѣтѣра, іар de ва фї фѣрѣ дзрерї,
маї есте чева пѣдежде ка съ стѣ копїлѣл пе лок, дпсѣ еморагі
фѣрѣ дзрерї есте маї прїмеждїоасъ тот д'азпа de кѣт чѣ къ дзр
de ачев шї чѣ маї дїп тѣї грїжѣ а зпзї дохтор, саз моашей че
дзче ла о фемењъ вѣ кѣрцере de сѣлцде, ва фї съ опрѣскъ сѣлцел
верї че прїчїпъ, шї дп верї каре лѣпъ а сарчїпї се ва дѣтѣмларьї

§ 154. Спре ачест сфѣршїт пзпем кѣрпе здате къ апъ, орї къ оцет

пъ пѣптече, ла мїжлок, шї пѣ трзп, іар de ва фї фемеїа грасъ, ро
шїе ла образ мї вѣпа і съ ва бате таре, атзпчї дї лѣгѣт мї сѣлцде de
ла тѣпъ, шї пѣ дїп лѣзптрѣ дї дѣтѣм лемонадъ, орї ланте de мїгдѣ
ле, іар de ва фї слабъ, шї ва сїмцї фрїг дп іпїта шї речѣлѣ дп
глезне, шї вѣпа і съ ва бате дпчетїпел, шї слаб, атзпчї пз лѣгѣт сѣл
де, пїчї дѣтѣм дохторїе рѣкорїтоаре, чї пзпем пѣпъ ла 6 драмзрї de
пїкѣтзрї de скордїноарь дп 50 драмзрї апъ de ізмъ, шї дї дѣтѣм de
ачѣста ла тот чѣсѣл кѣте доъ лїпгзрї de тасъ, дпгрезвїпдѣпд тот
дптр'о време, шї овлѣжїтзрїле речї пѣ дїп афаръ дзпъ кѣт с'аз зїс
маї сѣс, іар дпгрезпата ва медѣ кѣлкатъ дп пат къ тоатъ лїпцѣ, шї
odїхпа еї.

§ 155. Кѣрсоарь сѣлцелї (еморагіе) ла време de фпчере поате съ сѣ дѣ
тѣмларьїе:

А. Кѣпд каса съ деслїнеде дп пїпнтъ времїї, шї стѣ ла гѣра мїтрїї

Б. Кѣпд съ рзпне вре о вѣпъ маї маре саз ла гѣра мїтрїї, саз ла
ваналѣл трзпѣлѣї, еморагіа каре віне кѣпд каса съ деслїнеде.
дп пїпнтъ времїї съ опредемаї къ аневое, дпсѣ дзпъ кѣт шї
каса ва фї, саз маї тѣлт, саз маї пѣдїп, саз de тот деслїпї
тѣ дїп мїтръ, шї аша еморагіа есте саз маї маре, саз маї
грѣ, саз маї мїкѣ, шї маї зшоаръ.

§ 156. Еморагіа прїчїпїтъ дїп рзптѣра мїтрїї, асзпра фачерї пентрѣ каре
с'аз ворбїт маї сѣс, ла літера Г. прекзт чѣ прїчїпїтъ дїп рзптѣра гзрї
мїтрїї, орї а вззелор челор мїчї, съ опреде маї тот д'азпа сїпгзрѣ,
кѣпд віне канѣл копїлѣлѣї жос.

Кѣпд о еморагіе есте дпкъ ла дпчепѣтѣл еї дп челе маї тѣлте орї, сѣлп
de дпдестѣл дохторїїле каре с'аз дпсепнат маї сѣс, маї адѣогѣт аї
чѣ осевїт пентрѣ еморагіа каре съ дѣтѣмларьї дппнтъ фачерїї, шї
апзпте. Дзпъ че се ва дескїде гѣра мїтрї, шї ва дпчепе а съ фор
тарїсі вѣшїка апей къ каса, ла о ачест фел de еморагіе есте ві
не съ спаргѣ чїневаш маї дїп време вѣшїка ка съ кзргѣ апа, ка съ

поатъ аша ші мітра съ съ маї страпгъ, ші віпеле, ші сѣпцелъ
съ дпнзцінезе, іар фачеръ съ съ ласе дп вов фірії, каръ de шѣлте
рї о ші іспрѣведе сінгзръ маї къ дплеспіре.

§ 157. Дакъ сѣпцелъ, пічї къ дохторїї, пічї къ спарцертъ въшїчі апей пѣ
дпнзціпѣзъ, атѣпчї есте дп прїтеждїе, пз пѣмаї віада копїлѣлї, пѣ
тръ ка ла ачест фел de фачере, рар съ паце віз, чї шї а фемеї.

§ 158. Ла о асемелъ дптѣшпларе прїтеждїоасъ, пѣмаї лѣкрартъ матосъ
къ мапа поате съ адѣкъ фачертъ дптръ десъвѣршїре, атѣпчї шї de
копїлѣл ка венї віне къ капѣл, матосъл тревѣе съ л дптоаркѣ, шї с
трагъ къ пічоареле афаръ, маї вѣртос кѣнд мітра пз есте дпдес
дескїсъ ка съ ваце іптрѣментѣл, шї съ л скоацъ de кап, вѣчї дптрѣ
кїп зѣбовїнд фачертъ, атѣт пѣта, вѣт шї копїлѣл сѣнт ла чѣ маї п
ре прїтеждїе.

§ 159. Съ дптѣшплѣ епорагіе шї дѣпѣ фачере.

1. Кѣнд каса съ деслїнеце пѣмаї ла о парте, шї къ чѣ лалтѣ
дпкъ лїпїтѣ de мітръ. Партъ ал Кап.
2. Кѣнд каса съ рѣце прїп сїлзїрѣ, чеї съ фаче ка съ съ деслї
скѣ de мітръ.
3. Кѣнд съ маї афлѣ дпкъ зп трѣп стрїп дп мітръ.
4. Кѣнд съ дптѣшплѣ съ съ рѣпѣ мітра.
5. Кѣнд мітра есте слабъ, шї пз поате съ съ страпгъ дѣпѣ
чере, каре слѣвїчїне, кѣнд есте прѣ таре съ вѣтѣ парѣл
епорагіле, че віп дптр'ачѣстѣ дп зрѣтѣ прїчїне сѣнт прѣ
фел de дптѣшпларе, пѣптечеле стѣ тоале, шї глѣпцѣл асѣ
прагѣлї, шї рѣсзріле лїпсеск къ тотѣл.

§ 160. Ла о епорагіе пз тревѣе съ не тѣрцїпїп пѣмаї ла дохторїїле de
с'аз ворвїт маї сѣс, чї маї вѣртос кѣнд вѣпоадем прїчїна дп
віне, съ вѣтѣтм вѣт ва фі прїп пѣтїпцъ съ рѣдїкѣтм шї ачѣ прїчї
аша спре пїлдѣ, кѣнд вѣпоадем къ віне дп слѣвїчїнѣ мітрїї, атѣ

чї съ фрече чїпеваш пѣптечеле фемеї къ кѣрпе валде, съ і пѣе d'a-
сѣпра кѣрпе здате къ апѣ шї одет рече, саз о пѣпгъ къ пісїп,
шї ла мітръ съ і пѣе глїстїрѣрї къ апѣ рече шї къ одет, дпсѣ тот
de o датѣ съ съ dѣ шї пѣ дп лѣзптръ дохторїїле челе тревїпчоасе
дѣпѣ кѣт с'аз зїс маї сѣс.

КАП. 6.

Пентрѣ пѣтерїле зпїї фемеї ла фачере.

§ 161. Ка съ поатѣ лѣкра кѣтм съ ваде дѣрерїле челе адевѣрате, о фемее
тревѣе съ фїе сѣлѣтоасъ, шї съ аїбъ пѣтере дпн десѣл, атѣпчѣ шї лѣ-
вратѣ фачерї дпїпнтѣзъ дѣпѣ рѣндзїалѣ, de шѣлте орї дпсѣ съ дп-
тѣшплѣ съ фїе ачѣ фемее слабъ, саз дпн прїчїна вре зпїї болї, саз
дпнтр'алтѣ прїчїпѣ дпкѣт съ пз поатѣ съ гопѣскѣ еа сїпгзрѣ пе ко-
пїл афаръ, ла ачест фел de дппрежѣраре, адїкѣ кѣнд съ ва ведѣ къ фаче-
рѣ, саз къ пз поате съ съ сѣвѣршаскѣ пічї de кѣтм саз къ зѣвоведе
прѣ шѣлт дакѣ съ ва лѣса пѣмаї ла пѣтерїле фемеї, тревѣе съ віе зп
матос ка съ сѣвѣршаскѣ прїп мецѣмїг, къ тоате ачестѣ пѣлѣ ва
венї шї матосъл шї моаша съ пз стѣ, чї съ дпгрїжѣскѣ ка фемеѣ
че есте асѣпра фачерїї сѣї цїе гѣра дпкїсѣ, съ пз стрїце, кѣчї дпн
стрїгаре съ скѣртѣзъ дѣрерїле маї шѣлт, шї съ прелѣпцѣе фачертъ,
пічї съ пз съ шїшче, пічї съ пз съ дптоаркѣ дпн лѣкѣл еї, чї съ съ
астѣшпере кѣчї амїптерѣ іарѣшї съ змїптеце фачертъ.

§ 162. De шѣлте орї фемеѣ дпшї пїерде пѣтерїле шї дпн остепѣлѣ, маї вѣр-
тос кѣнд моаша о сїлѣе ка съ шї лѣкрезе дѣрерїле фѣрѣ ар фі вре

ме, пещица съ осивъскъ дъреріе челе прегътиоаре дін челе аде-
рате, аша фетевъ съ обоседе лъкрѣнд љн задар челе дін тѣї, ші ва-
він челе дін зрѣъ, лѣтаї аре пѣтере съ тѣпчѣскъ, тоашеле съ
шел таї лесне љнтрѣ ачѣста ла фетейле ачеле ла каре шітра овѣча-
ше съ съ дескѣзъ ші вѣ о съпѣшѣлѣ љнаїнтѣ фачері.



П а р т е а 4.

Пентрѣ фачеріле челе греле нефірещї, сѣх
пентрѣ фачеріле ерїн шещешѣг.

К а п. 1.

Пентрѣ осевірѣ фачерілор дѣпѣ пѣрѣїле копїлѣлѣї, че вїн
љн паїнте.

163. Фіешкаре веніре а копїлѣлѣї аре ші пѣміре осевїтѣ дѣпѣ партѣ трѣ-
пѣлѣї, кѣ каре вїне љн паїнте, ші фачерѣ іарѣш съ кіашѣ дѣпѣ ачѣ
партѣ, пре кѣт фачере кѣ капѣл, фачере кѣ пїчерїле, фачере кѣ тѣї-
пїле, ш. ч. л.
164. Чѣ таї вѣлѣ веніре а копїлѣлѣї есте, кѣнд вїне кѣ капѣл љн паїнте,
аша ка тоашеле съ вїе дрепт љн лїгѣн, іар образѣл спре осѣл спїлѣ-
рїї, ші пасѣл лѣпѣг осѣл ачѣста спре стѣлѣга, ачѣстѣ старе есте ші
чѣ таї овѣчѣїтѣ ші чѣ таї вѣлѣ; ла о асемеѣ старе а копїлѣлѣї да-

къ тоате пѣрциле сѣлт дѣпѣ мѣсърѣ, фачерѣ есте, саз маї зноу
саз маї грѣ, дѣсѣ тот д'а зна фїрѣвскѣ.

§ 165. Знїї дїн дохторї мамї сокотеск дѣтре фачерїле челе фїрещї шї
ачеле, ла каре копїлзл вїне къ пїчерїле, къ цепенкеле саз шї къ шѣ
тзл дѣ пайнте, дѣсѣ ачест фел де фачерї, с'ар кзвенї маї вїне сѣ
кїеше аместевать, кѣчї ла ачѣста не лѣлгѣ фїре, дѣ шї междеш
оаре каре шѣлѣ де ажѣтор, пентрѣ къ копїлзл каре вїне къ пїчор
ле, орї къ цепенкеле, саз къ шеззтзл дѣ пайнте, іар къ образзл стѣ
спателе мѣмїї, поате сѣ сѣ паскѣ пзмаї пѣлѣ ла пїепт, шї сѣ
тѣе мѣпїле дѣ лѣзптрѣ, кареле пїчї къ есе пѣлѣ пѣл ва своате
ша, апої маї есе пѣлѣ ла гѣт, шї іарѣш сѣ дѣпїедекѣ; атѣпчѣ іарѣ
тревзе шоаша сѣл скоадѣ афарѣ, дѣ кѣт рар шї маї пїчї о да
фетее пѣ поате сѣ іспрѣвѣскѣ о ачест фел де фачере сїнгѣрѣ,
рѣ дѣлеспїре пѣ дїн афарѣ.

§ 166. Кѣнд іарѣш копїлзл вїне къ пїчерїле, орї къ цепенкеле, саз къ шѣ
тзл дѣ пайнте, іар образзл лѣ стѣ спре вѣрїкзл мѣмїї, атѣпчѣ пї
датѣ пѣ поате фїрѣ сѣ іспрѣвѣскѣ фачерѣ, шї амѣндої, шї мѣма
копїлзл сѣлт дѣ прїмеждїе, дакѣ пѣ лї сѣ ва ажѣта пзмаї де
скоадѣзсѣ копїлзл прїп дѣторсѣрѣ.

§ 167. Аша дар тоате фачерїле дѣ каре копїлзл пѣ вїне къ канзл дѣрп
лїгѣп дѣ кѣт сѣ стѣ шоалеле дѣрпт де ла праг спре осѣл поадїї
образзл спре осѣл врзчїї чева маї ла стѣнга, пѣ сѣлт де тот зноу
саз фїрещї, чї маї тзлте орї греле саз пѣфїрещї.

§ 168. Дѣтре фачерїле челе греле сѣ прензтѣрѣ мї ачеїа, дѣ каре коп
вїне къ образзл дѣ пайнте, орї къ образзл спре праг, саз кѣнд вїне
шеззтзл дѣ пайнте.

К А П 2.

Пентрѣ дѣторсѣтѣра знїї копїл.

§ 169. Дѣторсѣтѣрѣ сѣ пѣмежде лѣкрарѣ ачѣ прїп каре зп шатос орї о шоа
шѣ, кѣнд зп копїл; саз пентрѣ вїпзл венїрїлор дѣ пайнте, саз пент
трѣ вре о алтѣ прїчїпѣ пѣ поате сѣ іасѣ афарѣ пзмаї прїп пѣтері
ле мѣмїї, вагѣ тѣла дѣ мїтрѣ, апѣкѣ не ачел копїл де пїчере шї
аша дѣ траѣе афарѣ; дар фїїнд къ кѣнд копїлзл вїне къ алтѣ парте
а трѣпзлзї сѣл дѣ пайнте, тревзе сѣл дѣтоаркѣ чевап, ка сѣл поатѣ а
пѣка де пїчере, пентрѣ ачест вѣвѣлт о асемеѣ лѣкраре сѣ кїатѣ дѣ
торсѣтѣрѣ.

§ 170. Дѣторсѣтѣра есте о лѣкраре, прїп каре сѣ прїчїпѣежде маї тот д'азпа
мѣмїї дѣрерї марї, іар копїлзлзї прїмеждїе; де ачѣе пїчї къ сѣ сѣ фа
кѣ фѣрѣ шаре тревзїпцѣ, іар ачѣстѣ тревзїпцѣ сѣ кзпоадѣ:

1. Кѣнд копїлзл стѣ аша, дѣ кѣт пѣ е прїп пѣтїпцѣ сѣл скоадѣ
шѣта лѣ пзмаї къ пѣтеріле еї.
2. Кѣнд гѣра мїтрїї есте де тот дѣтоарсѣ, саз ла о парте, саз ла
алтѣ.
3. Кѣнд вѣрїкзл вїне дѣ пайнтѣ канзлзї копїлзлзї, шї пѣ есте къ
пѣтїпцѣ сѣл ваѣе шоаша дѣ папої.
4. Кѣнд фетевѣ пѣтїмежде де епорагїе, каре вїне дїн прїчїпѣ, къ
каса стѣ дѣ пайнтѣ гѣрїї мїтрїї.
5. Кѣнд фетевѣ аре спазмосѣрї, шї гѣра мїтрїї есте дескїсѣ.

171. Пентрѣ а пѣтѣ дар матосѣл саз шоаша сѣ факѣ ачестѣ лѣкраре
къ дѣлеспїре, есте де тревзїпцѣ сѣ ваѣе де сѣтѣ:

1. Сѣ фїе гѣра мїтрїї дескїсѣ, дакѣ пѣ де тот, тѣвар атѣта, дѣ

кѣт съ поатъ интра треї децете але матосълѣи дн лѣнтрѣ,
каре апої съ о маї лѣрцѣскѣ зшѣрел, фѣрѣ а прічїнѣи
дѣрерї, іар дн сілѣ пѣ есте слобод съ о лѣрцѣскѣ пічї о да
пентрѣ въ прѣ лесне атѣчѣ поате съ віе фемеї вре о емо
гіе, саз епїлєпсіе саз съї съ рѣпѣ мїтра, саз съї съ прі
вїаскѣ флогосїс ла мїтрѣ (мїтрїтїс).

2. Съ фїе копїлѣл ажѣне ла време, саз чел пѣдїп дн лѣпеле
дѣпѣ зрѣтѣ, фїїнд къ маї мїк, саз шї пѣпѣ ла шасе лѣпї,
пїлѣл фїїнд мїк ла трѣп, поате съ іасѣ шї сїпгѣр верї дн
кїп ва фї венїрѣ лѣї.

3. Съ фїе лїгѣнѣл днестѣл де ларг, іар пѣ днѣст, шї стрѣ
шї копїлѣл съ пѣ фїе днѣкѣ интрат дн трѣпсѣл къ канѣл саз
шезѣтѣл, фїїнд къ атѣчї пѣ съ маї поате днтоарче, чї тре
кѣнд есте къ канѣл съ л скоадѣ чїневан къ клеѣчеле, іар
есте къ шезѣтѣл, съ зрѣзе дѣпѣ кѣп маї ла вале съ ва
та § 217 шї 223.

4. Съ афле кѣрат прїптр'о скѣтнїѣ кѣзѣтѣтѣрѣ, шї пѣ дїп лѣн
къ децетѣл, шї пѣ дїп афарѣ къ тѣпна, чѣ адевѣратѣ старе
копїлѣлѣї дн мїтрѣ, ка съ шїе дн че кїп шї дн че парте
факѣ днторсѣтѣра.

§ 172. Кѣнд съ ва ведѣ къ есте неапѣратѣ тревзїпѣ пентрѣ ка съ съ
къ днторсѣтѣрѣ, пічї пѣ тревзе съ о зѣбовѣскѣ, чї съ о факѣ
де кѣт, пентрѣ ачест сфѣршїт тревзе ка тоаша саз матосѣл:

1. Съ спаргѣ вѣшїка апїї, дакѣ вор ведѣ къ пѣ съ спарѣ сїпгѣ
2. Съ кѣлче не ачѣ фемее не спате шї днкѣрмезїшѣл пѣ
аша, дн кѣт трѣпѣл къ прагѣл съї фїе рѣдїкат днпотрїва
рїкѣлѣї, іар канѣл съ съ шїе дн поалѣ де кѣрте вре о
фемее, прекѣт мї пічерїле съ съ пѣе фїемкаре пѣ кѣтѣ
сказн, знде съ фїе іарѣшї доѣ фемеї ка съ о шїе де ценѣкї,

матосѣл орї тоаша съ пѣне днтре пічерїле еї, шї сѣвѣршаѣе
днторсѣтѣра.

3. Кѣнд пічоареле копїлѣлѣї стаѣ асѣпра прагѣлѣ шї пѣ съ пот
скоате, атѣчї фемеѣ съ съ днтоаркѣ пѣ о парте, шї дакѣ пічї
аша пѣ ва ешї копїлѣл, съ съ пѣе пѣ ценѣке, саз пѣ вѣрѣчї,
кѣчї ла о асемеѣ старе а пічерїлор копїлѣлѣї, пічї о даѣл пѣ
съ поате сѣвѣршї фачерѣ фїїнд фемеѣ кѣлкатѣ не спате.

4. Пічї о даѣл съ пѣ каѣте пічерїле копїлѣлѣї, зѣвѣлѣнд къ тѣпна
песте чѣфѣ, саз песте спателе копїлѣлѣї, чї тот д'а зна песте
образ, песте піепт, шї песте вѣртѣ; асемеѣ дѣпѣ че ва гѣсї
пічерїле шї ле ва апѣка къ тѣпна, пічї о даѣл съ пѣ трагѣ де
дѣнселеле не копїл песте спате, чї спре вѣртѣ, кѣчї апїптерѣ
зміптеѣе пічоареле, орї осѣл сїпгѣрїї копїлѣлѣї, шї дн фаче
саѣ съ тоарѣ, саз съ рѣшѣе пентрѣ тот д'а зна къ мїжлонѣл
вѣтѣшат шї слаѣ.

5. Съ ваѣе дн лѣнтрѣ ка съ факѣ днторсѣтѣра тот д'а зна тѣпна
ачеѣ, каре съ потрївеѣе къ палпа тѣпнїї, саз къ талпеле пічоа
релор копїлѣлѣї, каре вор фї дн лїгѣн, адекѣ тѣпна тоашїї съ
віе крѣчїпї къ пічерїле копїлѣлѣї, фїїнд къ къ ачест кїп пѣтем
апѣка маї лесне пічоареле копїлѣлѣї, шї съ фачем черѣта лѣ
краре.

6. Асѣпра лѣкрѣрїї съ зѣвѣе къ тѣпна тот д'а зна маї тѣлѣт не канѣл
копїлѣлѣї, де кѣт пѣ мїтрѣ, фїїнд къ мїтра пѣ равѣлѣ атѣта
тѣлѣт пїпгїтѣра къ тѣпна.

7. Кѣнд есте тревзїпѣ вре о даѣл съ съ днпїпгѣ днѣтѣрѣт вре
о парте а копїлѣлѣї, каре аз интрат дн гѣра мїтрїї, къ о тѣпѣ съ
факѣ ачѣ лѣкраре, іар къ чѣ лалѣ съ шїе пѣптечеле фемеї де
сѣс дн жос, апѣѣнд спре тѣпна къ каре лѣкрѣзѣ, ка пѣ кѣт
ва днпїпгѣнд аша фѣрѣ пічї о рѣзѣтаре пѣ д'асѣпра съ съ рѣ
пѣ мїтра де ла канѣлѣл трѣпѣлѣї, прекѣт ап вѣзѣт ачѣста о

datъ аичъ ла о datъ тѣпъръ. Дакъ нъ поате сипгъръ моа
саз матосъла съ дие пѣптечеле, поате съ орѣндѣаскъ шѣ
алт чѣневаншѣ съї дѣ ачест ажзтор.

8. Нічї о datъ съ нъ лѣкрезе кѣ тѣпа, нъ кѣнд аре фемеъ дѣре
фїнд кѣ дн времѣ дѣрерїлор тот д'а зна съ стрѣпце мї
шї голече нъ копїл кѣ тѣпа кѣ тот афаръ.

9. Пѣлъ а нъ вѣга тѣпа дн лѣзиторъ съ о зпгъ маї днтѣї кѣ
о злсоаре, днсъ нѣмаї досъла еї.

§ 173. Мѣпа съ вагъ дн мїтръ кѣ кїпъл зрмѣтор :

Маї днтѣї вѣгъм ачеле доъ децете, каре сѣнт маї лѣпцї, адекъ
de ал доїлѣ шї чел de ал треїлѣ, днченѣнд de ла чел таре, апої че
лаалте доъ, каре вїн дѣлѣ дѣлселе, шї аша апронїндъле тоате, вѣрї
дн зрмѣ шї децетѣл чел таре, шї тоатѣ тѣпа маї днтѣї пѣлъ сѣ
праг, апої дн мїтръ тот кѣ маї сѣс дескрїсѣл кїп.

§ 174. Ачѣстѣ регълѣ тревъече вїне тїпърїтѣ дн мїнтѣ зпїї моаше, ва
кѣнд ва вѣга тѣпа дн вре о фемее съ о кѣзпѣскѣ несте тѣсѣ
dın пещїпцѣ.

К А П. 3.

Пентрѣ осевїтеле кїпърї, кѣ каре вїне копїлѣла ла фачерѣ

§ 175. Копїлѣла вїне дн тѣлте фелзрї ла фачере, фїешкаре фел, аре, сїпг
теле лѣї, дѣлѣ каре съ кѣлоаде, шї потрївїт кѣ каре съ фаче кѣ
чосъла ажзтор.

1. Кѣнд копїлѣла вїне кѣ фѣндѣл.

§ 176. Кѣнд копїлѣла вїне кѣ пїчоареле, поате съ іасъ нѣмаї пѣлъ ла гѣт,
шї апої рѣпѣне кѣ капъл дн лїгѣп, старѣ зпїї асемеѣв кап дн лїгѣп
поате съ фїе дн патрѣ кїпърї:

1. Кѣ образъла спре арїпа чѣ дрѣптѣ.

2. Кѣ образъла спре арїпа чѣ стѣлгѣ.

3. Кѣ образъла спре праг.

4. Кѣ образъла спре осъла сїпгърї. Фїешкаре дїптр'ачесте патрѣ кїпърї
чере іарѣшї осевїтѣ ажзторїпцѣ, пе кареле моаша тревъе
съ ле кѣлоаскъ вїне, ва съ дїе кѣтм съ зрмезе, кѣчї ачест фел
de фачерї съ днтѣмплѣ прѣ dec.

§ 177. Іар моаша аре съ зрмезе днтр'ачѣста кѣ кїпъл зрмѣтор шї анѣте:

1. Кѣнд копїлѣла стѣ кѣ образъла спре осъла сїпгърї а тѣмїї лѣї, ачѣа-
ста есте чѣ маї вѣлѣ дїптр'ачесте патрѣ стѣрї, іар пентрѣ кїпъл
кѣ каре моаша, саз матосъла аре съ зрмезе ла ачест фел de
днпрежѣраре саз ворвїт маї сѣс.

2. Кѣнд копїлѣла стѣ кѣ образъла нѣ вре зна dın арїпїле лїгѣпѣлѣї,
ла ачест фел de днтѣмплѣре тревъе маї днтѣї съ съ скоацѣ
тѣїпеле, шї апої атѣлчѣ лесне есе шї капъл.

3. Кѣнд копїлѣла вїне кѣ образъла спре осъла прагълѣї, ачѣстѣ старе
есте чѣ маї зрѣтѣ, кѣчї фалка копїлѣлѣї съ агацѣ de ачел осъ
шї нѣ ласъ съ інтре капъл дн лїгѣп, афарѣ нѣмаї дакъ ва фї,
саз капъл прѣ мїк, саз лїгѣпѣл прѣ ларг, каре нѣ съ днтѣмп-
плѣ тот д'а зна.

§ 178. До съ ва агѣда дар фалка копїлѣлѣї de осъла прагълѣї, матосъла орї
моаша съ ваѣе доъ децете пѣпѣ сѣс ла тѣрїпѣ осълѣї, шї съ дн-
пїпгѣ фалка копїлѣлѣї, ла о парте, апої анѣкѣнд кѣ зп децет de гѣра
копїлѣлѣї, сѣл мїшче шї сѣл трагѣ дн жос, кѣ днчетѣл, пѣлѣ ва
коворѣ капъл дн лїгѣп, шї аша съ сѣвѣрїшаѣе фачерѣ.

§ 179. Копіла каре віне кз фзндзл поате съ маї черче дппідекаре ла шірв са, ші дін прічініле зршвтоаре, ші анште:

1. Канд кз тоате кз фзндзл копілзлзі віне віне, дар дін прічн кз есте прв таре, ідропікос, орї кз оаселе дппіетрїте, орї есте дпдоїт (доаъ капете) ші аша пз поате съ іасъ, пічї трїп кіп, атзпчї съ съ вазъ маї дптлї дъ трїеще копілзл, атзпчї съл своацъ кз клецелеле, іар де ва фі морт, пресъ съ дптлшпль а фі маї тот д'а зна ла ачест фел де венїре, тзпчї матосзл съ сфределъскъ капзл, ка прїптр'ачвста слоззінд дін лъзптрз апа, саз креерїї, съ мікшорезе капзл дп съ поатъ еші.

2. Канд гзра шїтрїї есте спазмотїкос стрлпсъ ла гътзл еї, дптр'о ачвста пз поате капзл съ іасъ афаръ, ла о ачест фел де дптлшпларе пзмаї де кятъ съ съ дъ ачеї фемеї дохтос аптїспазмотїка, ші съ съ ласе дп одїхпъ пълъ дї ва трї спазмосзл, апої съ съ своацъ копілзл афаръ, ла дптлшплар ачвста копілзл тот д'а зна тоаре. Семпеле дін каре кзпоацъ кз гътзл шїтрїї есте стрлпс кз ачест фел де кіп, сьпт: кз тръганд тоаша де копїл, фемеї сїмте о дзрере сзс дп пълтос прекзп ші канд кзтанд кз децетеле гъсїм кз гзра шїтрїї есте стрлпсъ ка о коардъ дп прежзрзл гътзлзі копілзлзі.

3. Канд лігвпзл есте прв стрлшпт, адекъ де ва авъ де ла прп пълъ ла осзл крзчїї, маї пзїїп де кятъ патрз цанкзрї ші анште:

1. Канд лігвпзл аре 3 $\frac{1}{2}$ орї 3 $\frac{1}{2}$ цанкзрї, атзпчї кятъ де прп съ віе копїлзл, есте фачерв гръ, дар копїлзл скапъ.

2. Канд лігвпзл аре 3 цанкзрї, фачерв есте маї гръ.

3. Канд лігвпзл аре пзмаї 2 $\frac{3}{4}$ цанкзрї, атзпчї кятъ де прп съ трагъ чїневаш пъ копїл пз поатъ съл своацъ, чї прп рзле капзл дп лъзптрз, ла ачест фел де дптлшпларе пз съ прп те скоате капзл амїптерв, де кятъ кз клецелеле саз кз кърліпш

4. Канд лігвпзл аре пзмаї 2 цанкзрї, атзпчв тревзе ка съї съ спаргъ капзл копїлзлзі, ші върсжндзсъ креїерї, съ съ поатъ стрлпде, дп кятъ съ дпкане ла ачел лігвп, ші съ іасъ афаръ.

5. Канд лігвпзл аре пзмаї $\frac{1}{2}$ цанк, атзпчв пз есте кз пзтїпцъ съ іасъ копїлзл дптр'алт кіп, де кятъ съ съ тае пълтос течеле фемеї, ші съ съ своацъ копїлзл пъ аколъ, іар канд еа пз съ ва лъса съї факъ ачвстъ операціе, атзпчв пегрешїт кз піере амандої, ші пзма ші копїлзл.

2. Канд копїлзл віне кз тоахеле капзлзі.

§ 180. Капзл копїлзлзі канд віне кз тоахеле лзі дп пайнте, поате съ інтре дп лігвп дп треї кїпзрї:

1. Кз образзл лзі спре осзл крзчїї пзтїї.

2. Кз образзл лзі спре осзл прагзлзі.

3. Кз образзл спре осзл знеї арїпї.

§ 181. Фачерв чъ маї обїчзїтъ есте, канд образзл копїлзлзі стъ спре осзл крзчїї, ла о ачест фел де старе, де пз вафі алтъ дппідекаре ла міжлок копїлзл паше лесне, фъръ а авъ тревзїпцъ де вре зп ажзтор.

Ачвстъ інтраре а копїлзлзі съ кзпоацъ:

1. Канд пълтоселеле фемеї, есте рътзнд ші рлдікат.

2. Канд гзра шїтрїї съ дескїде тот рътзндъ, ші канд ла фїенкаре дзрере съ дескїде маї пзлт.

3. Канд вьшїка апїї съ дптїнде іаршп рътзндъ ші таре, кз тоате кз пз есте дп трлдса атлта пзлгъ апъ, прекзп есте канд віне копїлзл кз вре о алтъ парте.

4. Канд спьргандзсъ вьшїка, кзрце де о датъ пзмаї ка ла зп фелїцвп де апъ, ші апої пзмаї кзрце пълъ есе копїлзл де тот,

de ачеја кѣнд ші дѣпъ спѣртѣра вѣтнчій, ва маї кѣрѣ апъ чет днчет, атѣчї съ дѣ вѣнѣіахъ кѣ капѣл копїлѣлѣї пѣ дрепт.

5. Кѣнд пѣмаї de кѣт дѣпъ че съ ва словозі ана, моаша вѣтн децетѣл дн лѣзптрѣ дѣ кѣ дѣнсѣл de капѣл копїлѣлѣї, каре рѣтѣнд, таре ші кѣ вѣрф, авѣнд моалеле спре осѣл вѣрчїї.

6. Кѣнд ла фїешкаре дѣрере капѣл съ сковоарѣ тот маї жос съ фаче маї кѣ вѣрф.

§ 182. Кѣнд вїне капѣл копїлѣлѣї кѣ образѣл пѣ праг, есте іарѣшїї о фаче дїн челе зшоаре, шї аре тот ачеле семне, пептрѣ каре с'аѣ ворвїт сѣс ла літера А; съ деосївѣде днсъ дїн ачѣста:

1. Кѣчї капѣл съ ласѣ дн жос прѣ днчет; кѣ тоате кѣ дѣрѣ сѣлт вѣне шї таре.

2. Кѣчї моалеле капѣлѣї съ гѣсеск сѣпт осѣл прагѣлѣї.

Бѣгаре de сѣтѣ. фїїнд кѣ ла о ачест фел de фачере, ва съ ласѣ капѣл жос, съ вѣрѣ зп ос сѣпт алѣ, шї пѣ съ гѣсѣде моалеле, de ачеја ка съ пѣ съ факѣ вре о грѣтѣл тревѣе ка моаша съ ваде тѣла пѣ лѣпгѣ осѣл вѣрчїї, шї вазѣ de съ афлѣ аколо днтрѣ адевѣр образѣл копїлѣлѣї, саз чева.

§ 183. Фачерѣ ачѣста кѣнд адїкѣ копїлѣлѣї вїне кѣ образѣл пѣ праг поате съ ласе прѣ вїне асѣра фїрї, карѣ ш'о сѣвѣршаѣе сѣпгѣрѣ, ата пѣмаї кѣ есте тот д'азна маї лѣпгѣ, шї маї грѣ de кѣт кѣнд кѣ образѣл спре осѣл вѣрчїї; ла ачѣстѣ фачере пѣтїмеск пѣопеле лор, образѣл шї маї алес пасѣл копїлѣлѣї, кареле сѣлт маї тот д'азн жѣпѣте, шї вїнете, дар ачѣста съ дндрептѣвѣ лесне іпрїн обложїт кѣ вїн калд шї алѣ асемѣнѣ.

§ 184. Кѣнд вїне капѣл копїлѣлѣї кѣ образѣл спре вре зпѣл дїн ачеле оасе але арїні лїгѣлѣлѣї, фачерѣ ачѣста ла днченѣтѣл еї пѣ съ поате

ше, пѣпѣ кѣнд капѣл пѣ съ ва лѣса маї жос, семпеле зпїї асемѣнѣ фачере сѣлт:

1. Кѣ капѣл съ ковоарѣ прѣ лесне дн жос кѣнд вїн дѣрерїде пептрѣ кѣ ла ачест фел de фачере капѣл вїне кѣ партѣ чѣ маї гроасѣ ла шѣсѣра чѣ маї ларгѣ а лїгѣлѣлѣї.

2. Кѣчї моалеле капѣлѣї съ гѣсеск српе зп осде але арїні шї моаша, поате прѣ лесне съ ваде тѣла пѣпѣ сѣс пѣптре осѣл вѣрчї шї ал прагѣлѣї.

3. Кѣнд копїлѣлѣї іптрѣ кѣ капѣл стрѣпѣ.

§ 185. Капѣл копїлѣлѣї шї de іптрѣ кѣ моалеле лѣї дн гѣра мїтрїї днсъ зне орї стѣ днторс маї тѣлт спре зпѣл, саз спре чѣлѣлалт дїн оаселе арїнілор, орї спре праг саз спре осѣл вѣрчїї, дїн каре прїчїпѣ фачерѣ поате съ фїе грѣ, шї сѣпѣрѣтоаре шї пептрѣ тѣтѣ, шї пептрѣ копїл. О ачест фел de старе а копїлѣлѣї съ кѣпоаѣе прїп кѣзтаре кѣ децетѣл, дїн кѣрѣрѣ апїї, каре есте тот д'азна днчет днчет, дїн зѣвава чѣ тѣлт че чѣркѣ фачерѣ, іар маї кѣрат днптр'о зпфлѣтѣрѣ вѣпѣтѣ че гѣсїм ла копїл дѣпѣ че ва паѣе, пѣ ла моалеле капѣлѣї, чї орї ла о партѣ, орї дн пайнте, орї дн досѣл моалелор, кѣте о датѣ гѣсїм сѣпт ачѣ зпфлѣтѣрѣ кѣ осѣл капѣлѣї есте вѣрѣлт спре креерї, ла каре ачѣстѣ дїн зрпѣ днтѣппларе моаша тревѣе пѣмаї de кѣт съ сїлѣскѣ сѣ'л пѣе іарѣшїї ла лок, шї съ пѣ стрѣлгѣ пѣ копїл прѣ тѣлт ла кап, кѣчї атѣчї осѣл ачела съ вѣрѣ дн креерї, шї копїлѣлѣї каде пѣмаї de кѣт дн епїлѣнсїе, шї моаре, дѣпѣ кѣт днсът ам вѣзѣт о датѣ аїчѣ о ачест фел de днтѣппларе.

§ 186. Фачерѣ ачѣста кѣнд вїне адїкѣ копїлѣлѣї кѣ капѣл стрѣпѣ, пѣ съ поате лѣса пѣмаї дн воїа фїрїї, кѣчї поате съ пѣтїтѣсѣвѣ грѣ, шї тѣта шї копїлѣлѣї, ажѣторѣл че поате съ сѣ факѣ аїчѣ есте тот ачела пептрѣ каре с'аѣ ворвїт, кѣнд стѣ гѣра мїтрїї стрѣпѣ, адекѣ сѣ сѣ кѣлче фемеїа пѣ пѣртенїа ачеїа, деспре каре капѣл копїлѣлѣї ста пе осѣ, апої съ вѣгѣтм доѣ децете днтре кап шї днтре осѣл лїгѣлѣлѣї, зпде

ствъ капъла, ші съ'л'л'пидет маї д'нколо, кѣ каре ачѣствъ зртарѣ
мѣлте орї съ зшзрѣзъ фачерѣ, іар кѣнд пічї кѣ кѣлкарѣ, пічї
детеле нѣ вом пѣтъ съ мїшкѣм капъла маї д'нколо, атѣлчї тревѣ
съ факѣ ачѣствъ мїшкарѣ кѣ інстрѣментѣріхе че сѣнт д'нтр'адіне
трѣ дѣлсѣ, сѣз съ скоацѣ копїлѣл кѣ клещеле, кѣчї ампітерѣ
д'н прїтеждіе, шї мѣта шї копїлѣл, дар ачесте доѣ дїн зрмѣ ом
дїї, нѣмаї зп матос поате съ ле факѣ.

§ 187. Кѣнд пѣ лѣлгѣ кап, інтрѣ шї вре о алтѣ парте а трѣпѣлї д'н
мітрії, адекѣ сѣз вре о мѣлнѣ, сѣз вре зп пічор, сѣз бѣрїлѣл, сѣз
дїн ачѣста іарѣш съ опреще капъла шї нѣ поате інтра віне д'н
шї аша фачерѣ есте маї грѣ, шї цїне мѣлтѣ време, о асеме
пїедекарѣ съ кѣлоацѣ лесне, кѣчї пѣ лѣлгѣ кап, съ веде шї о
пѣртеніе стрейлѣ, шї атѣлчї тревзїлѣа чере, ка нѣмаї де кѣл
дѣ ла о парте ачѣ стрейлѣ пѣртеніе, іар фачерѣ шї ла ачѣствъ
жѣраре поате съ сѣ ласе д'н воа патѣрії.

4. Кѣнд копїлѣл віне кѣ образѣл.

§ 188. Кѣнд копїлѣл віне д'н гѣра мїтрії кѣ образѣл, аша д'н кѣл
ствѣ не зп ос, шї фалка не алт ос дїн але лїгѣлѣлї, ачеїа сѣ
ще фачерѣ кѣ образѣл. Образѣл поате съ інтре д'н лїгѣл д'н
лѣрї, шї апѣше:

1. Кѣ фрзнтѣ пѣ праг, шї кѣ фалка не осѣл крѣчї.
2. Кѣ фрзнтѣ не осѣл арїпї чей дрепте шї кѣ фалка не осѣл
чей стѣлпї.
3. Кѣ фрзнтѣ не осѣл арїпї чей стѣлпї, шї кѣ фалка не осѣл
чей дрепт.

§ 189. Ачѣствъ старе а копїлѣлї съ кѣлоацѣ нѣмаї кѣнд дѣлѣ че
спарѣе вѣшїка апїї шї сѣ ва словозі апа, матосѣл ва кѣзта пѣ
mee кѣдетѣл, ла о ачест фел де кѣзтаре матосѣл тревѣ сѣ
kredīncze віне, пѣ че парте віне фрзнтѣ, шї пѣ че парте віне

шї пентрѣ ка сѣ нѣ се факѣ вре о грешалѣ ла кѣзтарѣ ачѣста, пре-
кѣм се д'нтѣмплѣ де мѣлте орї, кѣчї моашѣле бѣгѣнд децетѣл д'н
гѣра копїлѣлї, сокотеск кѣ'л багѣ д'н гѣра шезѣтѣлї; челе че ва фа-
че о ачест фел де кѣзтѣтѣрѣ, тревѣ сѣ цїе кѣ кѣнд децетѣл інтрѣ
д'н гѣра копїлѣлї дѣ нѣмаї де кѣл де лїмба ачестѣїа не каре шї о
сїмте мїшкѣндѣсѣ, маї змѣлѣнд апої нѣдїнтѣл д'н прежѣрѣл ачестѣїа
дѣ де насѣл копїлѣлї, шї де окї, дѣлѣ каре апої лесне д'нцелѣе, дѣ
че парте дїн але копїлѣлї аз дат кѣ мѣна.

§ 190. Ачѣствъ фачере кѣнд адекѣ копїлѣл віне кѣ отразѣл, дака капъла ко-
пїлѣлї есте скос, дакѣ лїгѣлѣл есте маре, дакѣ фрзлѣтѣ нѣ стѣ кѣ
тотѣл асѣпра осѣлї, дакѣ дѣрерїхе сѣлпт вѣне, поате сѣ се ласе прѣ
віне д'н воа фїрії.

Іар ла дїн д'нпротївѣ д'нтѣмпларе а маї сѣс поменїтелор мѣсѣрї,
тревѣ сѣ сѣ факѣ д'нторсѣтѣрѣ копїлѣлї, д'лсѣ дакѣ нѣ ва фї прѣ
д'ндесат д'н лїгѣл, кѣчї атѣлчѣ поате нѣмаї кѣ клещеле сѣ сѣ скоацѣ
копїлѣл.

5. Кѣнд копїлѣл віне кѣ чѣфа.

§ 191. Копїлѣл інтрѣ кѣ чѣфа іарѣш д'н патрѣ кїпѣрї, прекѣм шї кѣ тоате
челе лалте пѣрцї але трѣпѣлї. Семпеле кѣнд капъла інтрѣ кѣ чѣфа
сѣлпт прѣ д'ншѣлѣтоаре, фїїнд д'лсѣ кѣ оаселе капълї ла чѣфѣ сѣлпт
тоате рѣтѣнде мї тарї, чѣфа рѣтѣлне рѣтѣндѣ шї латѣ ла фачере іар
нѣ се фаче кѣ вѣрф, прекѣм есте кѣнд капъла інтрѣ кѣ моалеле д'н
лїгѣл; кѣтре ачѣста ла кѣзтаре чїневаш дѣ д'ндатѣ де гѣлѣл, шї де
зрѣїле копїлѣлї, д'нтр'ачесте семпеле сѣ поате кѣлоацѣ кѣ копїлѣл аз
інтрат кѣ чѣфа, ла ачѣствъ фачере сѣ д'нтрѣвзїлѣлѣл челе че сѣз зїс,
пентрѣ фачерѣ чѣ кѣ образѣл, адекѣ де ва фї капъла маї мїк, лїгѣлѣл
маї маре, шї дѣрерїхе вѣне, сѣ поате лѣса сфѣршїтѣл еї асѣпра фїрї, іар
дакѣ ачесте вор фї дїн протївѣ, зрмѣзѣ сѣ се факѣ д'нтоарчере дакѣ
копїлѣл сѣ афлѣ д'нкѣ сѣс, іар дакѣ копїлѣл аз інтрат де тот д'н лї-
гѣл, д'нкѣл сѣ нѣ фїе кѣ нѣтїлѣл сѣ се дѣ д'ндѣрѣл, ка сѣ се факѣ
д'нторсѣтѣра, атѣлчѣ сѣ сѣ скоацѣ кѣ клещеле.

6. Кънд копѣла vine въ зрѣиле.

§ 192. Кънд vine копѣла въ зрѣиле ꙗко painte, съ кзпоаще дзпъ о вьпъ тьтъръ къ децетъ, къчѣ атъчъ гьсѣм, ла партъ копѣлаꙗи къ наръ сте ꙗнтраꙗ ꙗко гъра мѣтрѣи ка о вьзъ, каре есте жьштътате моале ꙗ пѣле, шѣ жьштътате таре ка ꙗн згърчъ, ꙗр ꙗко мѣжлокъла еѣ о ръ, апоѣ ачесте семне не дъ съ ꙗнцелецем, къ ачъ вьзъ есте вѣле, дзпъ че вом ꙗнцелече ачъста атъчѣ съ къзтъм съ гьсѣм ꙗнкотро стаꙗ къ тьтѣра лор, ка дѣнтрачъста ꙗпоѣ съ кзпоащем чъ лалтъ старе а копѣлаꙗи.

§ 193. Ла фачеръ чъ къ зрѣиле ꙗнтраꙗ капъла ꙗръш ꙗко патръ кѣнрѣи, ꙗр торѣиле моапеѣ сѣнт ка шѣ ла фачерѣиле челе къ образъла шѣ къ ть

7. Кънд копѣла vine въ гьтъл.

§ 194. Копѣла ꙗнтраꙗ ꙗко лѣгън къ гьтъл ꙗръш ꙗко патръ кѣнрѣи, превъш тръ шѣ къ челе лалте пьрѣи, пѣтръ каре саз ворвѣт маѣ сѣс.

§ 195. Ачъсть фачере съ кзпоаще маѣ лесне ла ꙗнчелът пѣлпъ пъ съ флъ гьтъл копѣлаꙗи дѣн пьрѣиле че сѣнт апроане де дѣнсъм къзтътѣра пъ децетъ съ гьседе ꙗн лъкръ моале, шѣ лълг, шѣ ла парте фалъла, орѣ чъфа, орѣ вре зна дѣн зрѣи, ꙗр ла челахтъ ꙗн змерѣи, орѣ пѣнтъла, саз спателе, дзпъ кзт адекъ ва фѣ старъ трѣла. Кънд копѣла есте де пѣлп, адекъ де поъ лълп, шѣ vine къ гьтъл, о датъ пъ поате съ ꙗсѣ афаръ пзмаѣ прѣн лъкраръ фѣрѣ, еѣ трѣлѣ чере пегрешѣт ка съ се ꙗнтоаркъ копѣлаꙗи, шѣ аша съ съ скоацъ афа

8. Кънд копѣла vine къ змерѣи.

§ 196. Копѣла ꙗнтраꙗ къ змерѣи ꙗко гъра мѣтрѣи ꙗръш ꙗко патръ кѣнрѣи, ꙗко кзт адѣкъ стъ, саз спре зпъла, саз спре челахалт осъ ал арѣмѣи, саз осъла врѣчѣ, саз пъ осъла прагълаꙗи, ла ачест фел де ꙗнтъшларе ть вѣе ка матосъла, саз моаша съ фѣе къ шаре вьггаре де сьштъ, ка съ кзт ва дѣн грешахъ съ аместѣне змерѣиле къ капъла, пѣтръ къчѣ зп

кънд стаꙗ тьлтъ време ла фачере съ зпфлъ, шѣ пъ съ кзпоск vine, ꙗнтраꙗ шѣ еѣ рьтънзѣи, шѣ тарѣ, ка шѣ капъла.

197. Де ачеѣа кънд моаша саз матосъла кзтъ къ децетъла о фетее; шѣ копѣла vine къ змерѣи, атъчъ трѣвѣ пегрешѣт съ сѣнтъ тьтѣра че есте пъ сѣнт змерѣи, орѣ коастеле орѣ спателе, саз пѣнтъла копѣлаꙗи шѣ дѣнтрачѣста апоѣ кзпоаще къ копѣлаꙗи vine къ змерѣи, ꙗр пъ къ капъла.

198. Ачъсть фачере съ ꙗспрѣвѣде, пзмаѣ прѣн ꙗнторсѣтѣра каре съ фаче пръш шор маѣ алес дакъ ва фѣ вьшѣка ашѣ ꙗнкъ пѣспартъ, саз спартъ де къркънд, ꙗко кѣт съ пъ фѣе скърсъ ꙗнкъ апа де тот, ла ꙗнторсѣтѣра ачъста пъ есте трѣвѣнцъ съ маѣ рѣдѣкъм копѣлаꙗи ла о парте, чѣ съ къзтъм маѣ ꙗнтъ пѣнтъла, шѣ апоѣ съ мерѣем ꙗко painte къ тѣла песте дѣнсъла пѣлпъ вом да де пѣчере шѣ аша ашкъкънд копѣлаꙗи саз де ꙗн пѣчор пзмаѣ, саз де амъндоъ сьл траѣем ꙗко жос пѣлпъ сьл скоатем афаръ.

9. Кънд копѣла vine къ котъл.

§ 199. Копѣи, каре ꙗнтраꙗ ꙗко гъра мѣтрѣи къ котъл знеѣ тѣлпѣи, vine ꙗръш ꙗко патръ кѣнрѣи, ка шѣ ла фачеръ къ змерѣи; дзпъ кзт адекъ стъ спре зпъла, саз спре челахалт осъ ал лѣгънълаꙗи, къ копѣлаꙗи vine къ котъл съ кзпоаще пзмаѣ прѣн къзтаръ къ децетъла, къчѣ атъчѣ дъш пзмаѣ де ꙗн лъкръ рьтънд шѣ таре, каре есте маѣ мѣк де кѣт капъла шѣ де кѣт цѣнъкеле, къ каре ачесте дѣн зрѣт пзтем лесне сьл ашестекъм, дака пъ вом фѣи къ вьггаре де сьштъ.

200. Кънд vine копѣла въ котъл, стъ челе маѣ тьлте орѣ д'а'кзрѣзѣшъла, шѣ атъчъ, поате чѣневаш лесне съ дъ котъл маѣ ꙗндрѣт, шѣ съ ашъче пъ копѣла де пѣчере, шѣ аша сьл ꙗнтоаркъ дзпъ къвѣнцъ, маѣ аневоѣе есте кънд каде тѣла жос, шѣ апоѣ мѣтра съ стрѣлѣце таре песте копѣла, къчѣ атъчѣ сѣнтем сѣлѣцѣи, съ дъш тѣла ꙗндрѣт, ꙗр дакъ тѣла ва фѣи зпфлатъ, ꙗко кѣт съ пъ пзтем съ о вьгъм ꙗръш ꙗко мѣтръ, атъчѣ трѣвѣе съ ваѣе моаша тѣла пъ лългъ тѣла копѣлаꙗи ꙗко мѣтръ ка съ

вазте пічоареле лѣї, де каре апої сь'а шї скоацъ афаръ прїн дп-
тзрі.

10. Кънд копїлзл віне къ тѣна.

§ 201. Шї ла ачѣсть фачере поате сь інтре копїлзл къ фіенкаре тѣнъ дп-
тръ фелзрі, копїлзл поате сь віе къ тѣна дрвїтъ, саз къ тѣна сѣ-
гъ, шї капъа лѣї сь стъ шї ла чв дїп тѣї шї ла чеа де ал доїлзл
сѣл арїпї чеї дрепте, саз чеї сгѣнцїї, орї не осѣл крзчїї, саз не
прагълз ї.

§ 202. Дїп тоате фачерїле, каре сѣнт дп потрїва фірїї, челе маї dese
ачеле, дп каре віне копїлзл къ тѣна дп пайнте, шї токмаї ла ачѣ-
тѣшеле челе пелпаздатѣ фак челе маї тѣлте грешелї, вѣчї
сокотеск къ есте пічор, шї траг де дѣпса дп жос; алтеле іаръш
шї прїчен шї сїпт къ есте къ адеврїт тѣнъ, дар фіїнд къ сово-
къ поате сь'а скоацъ шї де тѣнъ, траг де дѣпса, шї дндѣсѣ пѣ-
пїл атѣт де тѣлт дп лїгѣн, дп вѣт къ аневое апої сь поатъ
ваш сь'а скоацъ афаръ, дп време че маї дп пайнте с'ар фі
скоате прв лесне, дакъ, адїкѣ шоанї ар фі авѣт кѣт де пѣдїлзл
ченере, дп вѣт пѣмаї сь пѣ лѣкрезе дп потрївѣ, дѣнъ кѣт дп
зілеле шѣ дпкредїндез де ачѣста маї тѣлт.

§ 203. Ка сь пѣ сь факъ дар асгфел де грешелї тревзе тоана сь шїте
копїлзл каре віне къ тѣна, пічї о датъ пѣ поате сь сь паскъ де
та лѣї сїпгзрѣ, чї неапѣрат зрѣвѣз сь сь скоацъ прїн дптрѣсѣ
кѣчї амїптерѣ піере шї тѣта шї копїлз.

§ 204. Спре ачест сфѣршїт ка сь пѣтем лѣкра дѣпъ кѣвїїндѣ, тревзе маї
тѣї сь кѣпоадем, каре тѣнъ есте ешїтѣ, шї аша дѣпъ старѣ
тѣлї челзї шаре шї челзї мїк, прекѣш шї дѣпъ старѣ палтї, і
тѣїні ачещїї, сь пѣтем фаче сокотѣлѣ, кѣт сь афлѣ копїлзл
пѣлтече, адїкѣ дп че парте есте капъа, шї дп че парте пічоареле
хотѣрѣш апої, кѣт шї къ каре тѣнъ сь скоатем копїлз афаръ, вѣ-
ша пѣмаї поате сь скапе шї тѣща шї копїлз.

11. Кънд копїлзл віне къ піептѣл.

205. Копїлзл інтръ ла фачере къ піептѣл іаръш дп патрѣ фелзрї, адїкѣ
къ капъа пѣ вре зн ос ал арїпїї шї къ пічоареле дп потрївѣ, орї къ
капъа не осѣл прагълзї, шї къ пічоареле не осѣл крзчїї, саз дїп дппо-
трївѣ къ капъа не осѣл крзчїї шї къ пічоареле не осѣл прагълзї.

206. Семпеле дїп каре сь кѣпоаде, къ копїлзл віне къ піептѣл. дп пайнте
сѣнт челе зрѣтѣоаре:

1. Пѣлтечеле фемеї есте лат, іар пѣ рѣтѣнд.
2. Бѣшїка апїї есте шаре, латѣ, тоале шї сѣс.
3. Ла кѣзтѣтѣра къ децетѣл сь гѣседе піептѣл копїлзлзї сѣс, кѣ-
поскъндѣсѣ ачѣста дѣпъ осѣл піептѣлзї шї дѣпъ коасте, іар ка
сь кѣпоадем де тот старѣ копїлзлзї, тревзе сь вѣгѣт тѣла
дп лѣзїнтрѣ, ка сь ведем дп котро дї стѣ капъа, шї дп котро
пічоареле, фіїнд къ верї каре дїп челе маї сѣс арѣтате патрѣ
стѣрї ва авѣ копїлзл, ачѣсть фачере пѣ сь поате сьвѣршї пічї
о датъ сїпгзрѣ чї тот д'а зна ррїп тедешиг, шї апѣте прїн дп-
торсѣтѣрѣ, ка сь віе пічерїле дп пайнте, шї де дѣпселе сь
традем пѣ копїл афаръ, шї де ачев тревзе сь шїт дп котро
стаз пічерїле ка сь вѣгѣт шї пої тѣла потрївїт къ ачѣста.

12. Кънд копїлзл віне къ пѣлтечеле.

207. Пѣлтечеле копїлзлзї інтръ ла фачере іаръш дп патрѣ кїпзрї ка шї
челе лалте пѣрцїї, адекъ капъа копїлзлзї поате сь стѣ не зна, саз
пѣ чеї лалтѣ арїпѣ, поате сь стѣ пѣ осѣл крзчїї, орї не праг.

208. Семпеле дѣпъ каре сь поате кѣпоаде къ копїлзл віне къ пѣлтечеле,
сѣнт челе зрѣтѣоаре, шї апѣте:

1. Бѣшїка апїї есте шаре, ларгѣ шї тоале.
2. Ла кѣзтаре къ децетѣл маї тот д'а зна сь сїпте вѣрїкѣл прїн

бъшикъ, fiind, къ копила, кьнд vine къ пьптечеле, кьнд
кьл дп пайте.

3. Дьпъ че съ спарце бьшика, кьрце апъ тьлтъ, ші съ
рикьл дп жос.

4. Мьна че съ ва бьга спре кьзтаре дп льзптръ дп пайте
пъ фьл іа вьрикьлзі пьпъ дп митръ, ва да де пьптечеле
лзлзі, каре съ кьпоаце пръ лесне, дьпъ че vom интра
къ тьна дп митръ, ші не vom дпкрединца къ копила
пьптечеле дп пайте, съ черчетьш маї дп тьл дп котро
фьл капьл, ші дп котро пичеріле вонілазлзі. ші данъ
ста пь вре о аріпъ, атъпчї ашезът пь ачеъ фетее d'a
зішзл пь патъл еї, апої къ тьна ачеъ каре ва велі
пичеріле вонілазлзі рьдїкьтм вьрикьл дпчет дп със
шертгьнд къ тьна песте вьрта вонілазлзі, пьпъ съ дьпъ
черіле лзі, апої тьна поастръ, че есте афаръ, о анъс
пьптечеле фетей спре ажзтор, іар къ тьна чь дп льзп
традем пь копїл de пичоаре дпчет, пьпъ съї адъчем
ле ла гьра митрїї, ші апа съл традем афаръ, дьпъ
зіс маї със ла § 172.

§ 209. Кьнд vine копила къ капъ пь вре зна дп аріпїле лїгьпзлзі,
сьтэра съ фаче лесне, пьмаї съ лз фїе митра пръ страпъ
копїл.

§ 210. Маї гръ тьлт есте дпторсьтэра, кьнд копила сть къ капъ
пїентзл спре осзл крзчїї, іар къ пичеріле асзпра прагьлзі, пьч
чь лз ажзпце тьна пьпъ ла пичоаре; ла о ачест фел de
ре кьлкът маї дп тьл пь ачъсть фетее пь о пьртенїе, ші апої
дп льзптръ тьна поастръ чь дп потрїва пьрцїї пь каре есте
адекъ de vom кьлкао пь дрьпта, съ бьгьтм тьна дрьпта
іар ла дп дппотрївъ, тьна стьлгъ, кьчї апа пьмаї есте къ
сь пьтем ажзпце къ тьна de пичоаре вонілазлзі, de каре
кьндъл, дп данъ съл ші трагъ дп жос.

211. Кьнд копила ва ста къ капъ ші къ пїентзл пе осзл прагьлзі, іар къ
пичоаре пе осзл крзчїї, атъпчъ дпторсьтэра есте маї лесне, кьчї
кьш интръ тьна дп митръ дь de іпїта вонілазлзі, дьпъ каре апої пичоаре
кад сїпгьре дп тьна матосзлзі, ші фачеръ съ стьвьршаще
пьмаї de кьт, іар маї къ грзъ есте, кьнд пьптечеле копилазлзі съ а-
фьл дндесате дп лїгьп, саз къ есте ідропїкос. Ла о асепелъ дп тьм-
пларе съ дптревзїпцътм тоате мїжлоачеле ка съ дппїпцет, пьптечеле
дндьрбът, дп кьт съ пьтем интра къ тьна дп митръ, ка de аколо апої
съ анъкътм пь копїл de пичоаре, ші дпторкьндъл дьпъ кьвїпцъ съл
шї традем афаръ.

13. Кьнд копила vine къ дьшъртзл, саз къ коастеле.

212. Кьнд vine копила къ дешъртзл, саз чел дрепт, саз къ чел стьлпг,
дп пайте, сть іарьш дп патръ фелзрїї, дьпъ кьш адекъ ва фї къ на-
пъл, саз пь вре зна дп аріпїле лїгьпзлзі, саз пе праг, съз пь осзл
крзчїї:

213. Семпеле дьпъ каре кьпоацет, къ копила vine къ дешъртзл, сьлт
челе зршътоаре:

1. Бьшика апїї есте таре, ларїъ, маї тот d'a зна къ тьлтъ апъ, іар
de тьлте орї ші къ вьрикьл дп тьлса.
2. Пьптечеле фетей есте ларг ші жос пїюцїт.
3. Кьнд кьзтътм пе ачеъ фетее пьмаї къ децетзл, пь пръ ажзп-
цет пь копїл, ші de ачеъ зршъзъ съ фачет кьзтътэра къ тоа-
тъ тьна, ка съ пе дпкредїпцътм vine de чь адевъратъ старе
а копилазлзі, ші аша апої кьпоскьнд дп котро сть капъл копи-
лазлзі, съ фачет дпторсьтэра фьрбъ чь маї шїкъ зьвавъ, а-
мїптеръ апа съ скьрце de тот, митра поатъ съ съ страпгъ пе-
сте копїл, ші аша съ черче дппїедекаре ачъ операціе, de ачеъ
пьмаї de кьт дьпъ че съ ва спарце апа, съ кьлкътм пь ачъ фе-
тее d'a кьртезішзл пе пат, ші аша съ фачет дпторсьтэра,

атѣта пѣтаѣ съ фѣи кѣ вѣгаре де съмѣ, ка тот д'а зна съ
 блѣм кѣ маѣа песте пѣптѣл шѣ пѣптечеле копѣлѣлѣ пѣлѣ
 da de пѣчоареле лѣѣ, дѣпѣ кѣм с'аз ворвѣт ла § 172, шѣ ах
 лѣ de ва фѣ копѣлѣлѣ кѣ образѣл спре праг съ'л дѣпчоарчѣм
 осѣл крѣчѣѣ, кѣчѣ аша пѣтем гѣсѣ пѣчоареле маѣ лесне, шѣ
 траѣем пѣ копѣл de дѣпселе афарѣ.

14. Кѣнд вѣне копѣлѣлѣ кѣ спателе.

§ 214. Копѣлѣлѣ интрѣ кѣ спателе дѣп лѣгѣп ѣарѣш дѣп патрѣ фѣлѣрѣ, адеп
 капѣл пѣ вре зн ос ал арѣнѣ, орѣ пе осѣл крѣчѣѣ, саз пе осѣл прѣп
 челе маѣ de тѣлте орѣ вѣне копѣлѣлѣ д'а кѣртезѣшѣл, адѣкѣ кѣ
 спре вре о арѣпѣ, каре ачѣста съ кѣлоаѣце, пѣптрѣ кѣ пѣптечеле
 шеѣ есте ларг; ѣар пѣ рѣтѣнд, шѣ съ прѣчене дѣпѣ дѣп афарѣ пѣ
 рѣпѣ стѣ капѣл копѣлѣлѣѣ, кѣчѣ кѣнд ачѣста стѣ пе осѣл крѣчѣѣ
 пе праг, атѣлчѣ пѣптечеле есте маѣ рѣдѣкат, маѣ гогонѣд, шѣ съ
 те асѣпра прагѣлѣѣ капѣл копѣлѣлѣѣ ка зн глонѣд, ѣар кѣтѣнд пѣ
 лѣлѣптрѣ гѣсѣм, челе зрѣшѣтоаре:

1. О вѣшѣкѣ шаре кѣ апѣ тѣлѣтѣ, фѣрѣ съ съ сѣмѣцѣ прѣп тра
 вре о пѣртенѣе д'але копѣлѣлѣѣѣ, аша ачѣв слобозѣндѣсъ кѣрѣ
 фарѣ дѣчет дѣчет тоатѣ.
2. Копѣлѣлѣ стѣ аша de сѣс, дѣп кѣт п'ѣл пѣтем аѣлѣце кѣ деп
 шѣ требѣе съ'л кѣтѣм кѣ маѣа.
3. Интрѣнд кѣ маѣа дѣм маѣ дѣпѣлѣ de зн лѣкрѣ тарѣ шѣ
 каре арѣ тот подѣрѣ пѣ дѣпсѣл, апоѣ дѣм de грѣвѣлѣлѣлѣ
 рѣѣ шѣ de коастеле копѣлѣлѣѣѣ, дѣпѣ ачеле подѣрѣ кѣлоаѣце
 копѣлѣлѣ есте кѣ спателе дѣп пѣпте, ѣар пѣ кѣ пѣптѣл; апоѣ
 ачѣста кѣтѣм шѣ сѣпѣоара шѣ гѣтѣл, шѣ дакѣ вом гѣсѣ
 копѣлѣлѣ есте дѣптрѣ адевѣр кѣ спателе дѣп пѣпте, требѣе
 de кѣт съ фачѣм дѣптрѣсѣтѣра, кѣчѣ амѣптерѣ пѣ есе
 маѣ вѣртос ла 6 лѣпѣ дѣп водо.

215. Пѣптрѣ ачѣст сѣлѣршѣт авѣм маѣ дѣпѣлѣ съ черчетѣм знде съ афлѣ
 капѣл шѣ знде пѣчоареле копѣлѣлѣѣѣ, шѣ апоѣ съ ашезѣм пѣ ачѣ фѣтѣе
 дѣп датѣ d'а кѣртезѣшѣл пе пат, шѣ знгѣнд кѣ знт de лѣтп маѣа каре
 есте крѣчѣш кѣ пѣчоареле съ о вѣгѣм дѣп шѣтрѣ, пѣпѣ вом da de
 копѣл шѣ аша съ зрѣшѣм скоатѣрѣ лѣѣ афарѣ, дѣпѣ рѣгѣлѣле прѣскрѣ-
 се ла § 169 шѣ 174.

§ 216. Ачѣстѣ фачѣре кѣ спателе есте прѣ грѣ, дѣп прѣчѣпѣ кѣ пѣчоареле
 копѣлѣлѣѣ пѣ съ пот аѣлѣце кѣ маѣа, шѣ пѣптрѣ ачѣв зпѣѣ дѣп мамѣ
 зѣк, кѣ кѣнд вѣне копѣлѣлѣ кѣ спателе, есте вѣне съ'л дѣппѣцѣм чева
 дѣп апоѣ, ка съ'ѣ пѣтем аѣлѣце маѣ лесне пѣчоареле, шѣ аша дѣпѣ че
 дѣп вом скоате пѣпѣ ла шѣжлок, апоѣ съ'л дѣпчоарчѣм кѣ образѣл спре
 осѣл крѣчѣѣ, шѣ съ'л скоатѣм афарѣ дѣпѣ орѣндѣлѣлѣ.

15. Кѣнд копѣлѣлѣ вѣне кѣ шезѣтѣл.

§ 217. Копѣлѣлѣ интрѣ кѣ шезѣтѣл дѣп лѣгѣп, ѣарѣш дѣп патрѣ фѣлѣрѣ, дѣп ка-
 ре чѣ маѣ вѣлѣ есте кѣнд копѣлѣлѣ дѣптрѣ кѣ шезѣтѣл аша, дѣп кѣт о-
 бразѣл лѣѣ съ фѣе дѣптрѣ спре осѣл крѣчѣѣ.

§ 218. Ачѣстѣ фачѣре дѣ шѣ есте кѣ шезѣтѣл, дар съ пѣтеѣце фѣрѣскѣ, кѣчѣ
 копѣлѣлѣ поате атѣлчѣ съ паскѣ пѣмаѣ прѣп сѣлѣнѣца фѣрѣѣ, фѣрѣ de алт
 аѣлѣтор, ѣар кѣнд копѣлѣлѣ интрѣ кѣ шезѣтѣл дѣп шѣтрѣ, шѣ образѣл лѣѣ
 есте дѣптрѣ спре пѣптечеле маѣчѣ сале, орѣ спре вре зн ос ал арѣнѣ
 атѣлчѣ фачѣрѣ съ зѣче кѣ есте дѣпотрѣва фѣрѣѣ, пѣптрѣ кѣчѣ чере а-
 ѣлѣтоареле требѣпѣоасе але теѣешѣгѣлѣѣѣ, фѣрѣ каре фѣрѣ de сѣнем
 сѣпгѣрѣ пѣ поате съ о сѣвѣрѣшѣскѣ.

§ 219. Пѣптрѣ кѣ фѣеш каре дѣптрѣачѣсте дѣп зрѣшѣ арѣтате треѣ венѣрѣ але
 копѣлѣлѣѣ, адѣкѣ кѣнд вѣнд кѣ шезѣтѣл стѣ образѣл лѣѣ дѣптрѣ, саз
 спре пѣптечеле маѣчѣ сале, саз спре арѣна чѣ дрѣпѣтѣ, саз спре арѣна
 чѣ стѣлпгѣ, арѣ осѣвѣтеле сале дѣпрѣжѣрѣрѣ, шѣ требѣпѣцѣѣ, вом ворѣѣ
 пѣптрѣ фѣешкаре, осѣвѣт маѣ ла зрѣшѣ ла § 220, ѣар маѣ дѣпѣлѣ вом

епшера семпеле де обше дзпъ каре кзпоащем къ зп копил vine кз
ззтъл, ачъста съ кзпоаще:

1. Кънд въшика апи кз тоате къ есте рътэндъ дптокмаї ка шї
фачеръ вь капъл, дар есте маї маре.
2. Кънд prin въшикъ съ сїмте зп лъвръ маре, шї рътэнд че
маї моале де кат капъл копилзлї.
3. Кънд спъргандъс въшика, кърце о апъ verde, гроасъ шї
местекатъ кз мїстзіала копилзлї.
4. Кънд ла кьзтътъра фемеї кз децетъл, шї скоатъм деце
афаръ, дл гьсїм тот д'а зна плин де мїстзіалъ.
5. Кънд децетъл каре съ вагъ дп мїтръ, дъ шї де газра мезл
лї, шї де пьрдїле трзпэллї, дпсъ дакъ копилзл ва фї пар
вървътъскъ сїмдїм пъ лок воашеле лї, іар де ва фї пар
фемеїаскъ дьм де газра трзпэллї.

§ 220. Дзпъ че prin ачесте семпе не vom дпкредїнга кз копилъ vine
шезтъл, пъ лок съ кзтъм дп котро стъ газра шьзтъллї, шї
котро воашеле, де ва фї копилзл парте вървътъскъ, саз газра
пэллї де ва фї парте фемеїаскъ, кьчї дзпъ ачестъ аної авем съ
дрептъм зртъріле поастре, шї анъте:

1. Кънд газра шьзтъллї стъ спре праг, іар воашеле спре
кръчї, атзпчї vedem къ есте ачевъ фачере кз шьзтъл, пе
маї сзс ам пзмїт'о фїрвскъ, знде образъл есте спре осзл
чїї шї ла каре пъ авем алт чеваш съ фачем де кат съ о
сътм дп воаа фїрі, каръ шї съвршаще.
2. Кънд газра шьзтъллї стъ спре осзл къчї, іар пьрдїле
лї спре осзл прагэллї, образъл копилзлї спре пьптечеле
чї саке, шї ачъствъ фачере съ кїатъ дп потрїва фїрїї. Ла ав
Фел де дптѣмпларе нїчї пъ тревде съ pierdem време, чї
дате съ въгъм шѣла дп мїтръ, шї съ фачем дпторсътъра

пъ оръндзіалъ пълъ а пз анъка съ съ дндесе дп лїгъл, кз кат
ачъствъ операціе съ фаче маї дп време, шї анъте пълъ пз кър
це тоатъ ана дп мїтръ, кз атѣта есте маї лесне, кьчї дзпъ
че ва анъка съ кьргъ тоатъ ана атзпчї мїтра поате съ съ стрѣл
гъ песте копил, шї операціа съ фїе маї гръ.

§ 221. Кънд газра шьзтъллї стъ спре дрептъл, орї спре стїпгъл осзл ал
арїні, ачъста іаръм есте о фачере дппотрїва фїрі, шї пз съ поате
лъса фьръ ажѣтор дп прїчїнъ кз шї де ар трече копилзл кз шьзтъл
prin лїгъл, дар маїпеле тот съ вор агьда д'асъпра прагэллї, шї сѣп
тем сїлїдї ка съл дптоарчем, дар фїїнд кз копилзл тот д'а зна тре
че маї грез кънд vine кз трзпел дпоїт, дзпъ кзм есте кънд vine кз
шьзтъл, де ачеїа кънд vom прїчене къ ел vine кз шьзтъл спре вре
злзл дп оаселе арїні, атзпчї сьї рѣдїкъм шьзтъл пздїптел дндърът,
ка съ пзтем анъка не копил де пїчере, шї съл традем афаръ пълъ
ла мїжлок, шї апої съл дптоарчем кз вьрта спре осзл къчїї, шї
съл скоатем афаръ дзпъ оръндзіалъ.

§ 222. Фачерїле кз шьзтъл де обше дзпъ алкьтзїръ патърі сѣпт маї гре
ле де кат фачерїле вь капъл, пентръ ачеїа шї мамї ворбеск, шї про
пзи шѣлте въгърї де сьмъ пентръ дпселе, де ачеїа шї пої сфьтзїм
пъ фїешкаре моашъ, ка ла верї че фачере кз шьзтъл съ фїе кз въ
гаре де сьмъ, ка кзм съ ва спарце въшїка апи, пзмаї де кат съ ва
це маїла, шї съ анъче пъ копил де пїчере каре поате съ съ факъ
пръ лесне, маї вьртос кънд пз ва фї кьрс дпкъ тоатъ ана, шї аша
съ скане пъ ачъ фемеїе де о фачере лзпгъ, шї пекъжїчоасъ.

§ 223. Ачест сфат есте дптемеїат пъ кзвїнтеле зртътоаре:

1. Тоате фачерїле кз шьзтъл, сѣпт маї греле де кат ачелъ кз ка
пэл, дп прїчїнъ кз ла фачерїле кз шьзтъл, копилзл іптръ кз
трзпел дпоїт, каре аша есте маї маре де кат капъл, кьтре а
чъста шьзтъл нїчї пз поате съ съврфїаскъ ка капъл, шї кз
ачест кїп съ дпхеспъскъ фачеръ, есте дар неапъратъ тревзїп

цъ, ла фачеръ въ шьзътъл, съ съ скоацъ копѣлзл въ пичоръ
 дп painte, фѣнд въ къ ачъста пз пзмаѣ къ съ гръбецѣ фачеръ
 съ шѣ дплеснеце аша, дп вѣт фемеѣа съ свапъ de melle
 similitoare dzperѣ.

2. Скодандъсъ копѣлзл къ пичерѣле, съ пѣтръвъзъ шѣ гъоаза фачеръ
 каре маѣ тот д'азна съ ръпе ла о фачере кѣнд копѣлзл въ пичоръ
 тръпзл дпоит.

3. Копѣлзл поате съ съ дндесе дп лигън, de znde апоѣ съ пѣл
 тем скоате, дпн прѣчпнъ къ пѣл маѣ пѣтем рѣдѣка дп напоѣ: да
 датъ аз апъкат de саз дпченепѣт дп лигън, шѣ аша пѣчѣ de
 чере пѣл маѣ пѣтем апъва атъпчъ, пѣчѣ въ влещѣле пѣл маѣ
 скоате, каре ачесте поате ам фѣ пѣтѣт пръ лесне съ ле фачеръ
 маѣ дпн време.

4. Пѣрѣле тръпзлѣ фемеѣ шѣ ал копѣлзлѣ, пѣтѣмеск пръ шьзъ
 фачеръ къ шьзътъл дака пз о vom дплеснѣо.

5. Бѣрѣкзл копѣлзлѣ рѣтѣне пръ шьзл дндесат.

6. Тот д'азна ла ачѣствъ фачере тревзе съ съ дѣ зп ажѣтор, шѣ ф
 чеѣа тот д'азна есте маѣ vine съ съ дѣ маѣ дпн време прѣн сав
 тере de пичере.

Дпн тоате ачесте съ дпцелече вѣрат, къ тот д'а зна есте маѣ
 шѣ маѣ лесне de vom прѣчене къ vine копѣлзл къ шьзътъл, съ
 цем аша, шѣ съ вѣгън пѣ лок шѣла ка съ къзтън пичореле
 лзлѣ, дъпъ новаца, че с'аз дат дп сѣс ла § 169 — 174, шѣ аша
 трацем de еле дп жос, ка съ ѣспрѣвѣм фачеръ маѣ кѣрѣнд.

16. Кѣнд копѣлзл vine къ цѣпъкеле.

§ 221. Кѣнд копѣлзл ѣптръ дп гъра мѣтрѣ въ зпѣл, орѣ къ амѣндовъ
 келе, атъпчѣ съ зѣче фачере къ цѣпъкеле. Ла фачеръ ачестъ вѣш
 апѣѣ есте таре шѣ тоале, шѣ прѣн трѣпса съ сѣмте зпз саз доъ

вѣрѣ рѣтѣnde, ѣар дъпъ че съ спарѣ вѣшѣка съ вѣпоаце прѣн къзтаре
 пръ лесне къ копѣлзл vine къ цѣпъкеле, атъта пзмаѣ съ съ деосѣвскъ
 vine цѣпъкеле, дпн котѣрѣ, фѣнд къ фачеръ къ цѣпъкеле съ поате лѣса
 асѣпра фѣрѣѣ, ѣар чѣ къ котѣрѣ пѣчѣ о датъ.

§ 225. Копѣлзл поате съ ѣптре дп мѣтръ шѣ къ цѣпъкеле дп 4 фелзрѣ, шѣ
 апъте:

1. Къ образзл спре осъл вѣзчѣѣ,
2. спре осъл прагълзѣ,
3. спре осъл арѣпѣѣ чеѣ дрепте,
4. спре осъл арѣпѣѣ чеѣ стѣпцѣ.

Ла о ачест фел de фачере ка шѣ ла челе лалте фачерѣ дп потрѣва фѣ-
 рѣѣ, тревзе маѣ дптѣѣ съ черчетън, шѣ съ афлѣм vine дп котро есте
 образзл копѣлзлѣ, ка дъпъ ачѣствъ апрѣ съ цѣм шѣ поѣ кѣм съ
 зрѣтѣн.

§ 226. Кѣте о датъ, кѣнд копѣлзл vine къ амѣндовъ цѣпъкеле ла гъра мѣтрѣѣ
 саз дп лигън, vedem къ зп цѣпъке есте маѣ скърт de кѣт чѣлъ лалт;
 ла о ачест фел de дптѣмпларе пз тревзе съ трацем de ачел скърт,
 чѣ съ къзтън маѣ дптѣѣ vine, пз кѣтѣва съ фѣе вре зп пичор дпфъ-
 шѣрат къ вѣрѣкзл, шѣ de vom гѣсѣ зна ка ачѣста, съ десфачем пѣ а-
 чел пичор маѣ дптѣѣ; ка пз трѣгънд съ рѣнем вѣрѣкзл дпн вѣрта копѣ-
 лзлѣ, саз de ла касъ, дпн каре прѣчпнъ съ съ прѣчпнзѣаскъ тоартѣ ко-
 пѣлзлѣ, саз съ рѣнем каса жос дпн мѣтръ, дпн каре прѣчпнъ съ вѣе фе-
 меѣ вре о emporagie гъоавъ, de ачѣв, de vom прѣчене, къ копѣлзл вѣнд
 къ цѣпъкеле, аре вре зп пичор дпфъшѣрат къ вѣрѣкзл, съл трацем дпн
 вѣрѣн дпчет дп жос, ка съ скане маѣ дптѣѣ ачел пичор, апоѣ трѣгънл-
 цѣл de амѣндовъ пѣпереле, съ ѣспрѣвѣм фачеръ дънъ орѣндзѣалъ.

17. Кънд копѣлѣ вѣне въ пѣчареле.

§ 227. Копѣлѣ интрѣ въ злѣх, саз въ амандоѣ пѣчареле дн гѣра шѣ шѣ ачѣста съ зиче фачере къ пѣчареле, интрарѣ поате съ фие то патрѣ фелзрѣ, адекъ въ образѣх спре осѣх крѣчѣи, саз спре праг, спре вре зп ос ал арѣнѣ; ла чѣ дѣпѣлѣ дѣпѣшларе съ пѣмеще фѣ жѣмѣтате фѣрѣскѣ; ѣар ла челе лалте треѣ къ тотѣл дн потрѣва фѣ

§ 228. Семпеле дѣпѣ каре къноащем, къ копѣлѣ вѣне въ пѣчареле дн те, сѣлт челе зрѣтѣоаре:

1. Дѣрерѣле дескѣд гѣра мѣтрѣи прѣ днчет.
2. Бѣшѣка апѣи пѣ съ фаче рѣтѣн дѣ шѣ таре, чѣ лѣлгѣ шѣ поале.
3. Дн бѣшѣкѣ съ сѣмте зп лѣврѣ маѣ мѣк.
4. Ла спартѣл бѣшѣчѣи кѣрѣе о мѣлѣме де апѣ, шѣ апоѣ днчет чет, тот маѣ кѣрѣе.
5. Кънд дѣпѣ слобозѣрѣ апѣи вом кѣзта пѣ ачѣ фемее, дѣм де кѣт де пѣчерѣле копѣлѣлѣ, кареле съ деосѣбек де ма дѣпѣ кѣлѣкѣе шѣ дѣпѣ децете, дѣпѣ не не вом дѣкредѣнѣа, копѣлѣ вѣне къ пѣчареле, къ апа с'аз спарт шѣ къ мѣтра дескѣс десѣл де таре, пѣ лок съ вѣгѣм мѣла дн мѣтрѣ, съ цем пѣ копѣл дн жос, шѣ апа съ съ сѣвѣрѣнѣскѣ фачерѣ орѣлѣдѣалѣ, днсъ съ пѣ зѣбовѣм кѣ ачѣста, кѣчѣ амѣнтерѣ съ скѣрѣе де тот шѣ мѣтра поате съ съ стрѣлгѣ песте копѣ

Ла о ачест фел де дѣпѣшларе съ ашезѣм пѣ фемее д'а вѣрѣ шѣл не патѣл еѣ, шѣ вѣгѣлѣд мѣла дн мѣтра еѣ, съ апѣкѣм амандо пѣчареле копѣлѣлѣ апа днсъ ва зп децет де але поастре съ фие тре пѣчареле лѣи, шѣ апа съ'л трацем афарѣ пѣлѣ песте цѣнѣе поѣ съ кѣзѣм дн котро дѣи стаз децетеле, шѣ де съ вор афла кѣ спре зп ос ал арѣнѣ, саз спре осѣл прагѣлѣ, пѣ лок съ'л дѣпѣрѣ шѣ съ'л трацем афарѣ дѣпѣ орѣлѣдѣалѣ.

§ 229. Ла ачѣстѣ фачере треѣе ѣарѣм съ дѣгрѣжѣм не копѣл дѣпѣ кѣм с'аз ворѣит ла дѣпѣрѣсѣтѣрѣ, адѣкѣ дѣпѣ че дн вом дѣпѣоарче шѣ дн вом скоате песте цѣнѣе, съ'л дѣвѣлѣм дѣпѣрѣо кѣрпѣ, мѣ апа съ'л трацем афарѣ пѣлѣ ла сѣнѣцѣоарѣ, потрѣвѣнд тот д'а зпа мѣлѣлѣ поастре апа, ка съ вѣе децетеле поастре песте вѣрта шѣ песте пѣентѣл копѣлѣлѣ, шѣ пѣмаѣ децетеле челе тарѣ пѣ спателе лѣи, апоѣ, дѣпѣ че вом скоате копѣлѣлѣ пѣлѣ ла сѣнѣцѣоарѣ, атѣпчѣ треѣе съ скоатем тот д'а зпа маѣ дѣпѣлѣ мѣлѣлѣ, шѣ дѣпѣрѣ ачесте маѣ дѣпѣлѣ ачѣсѣ, каре съ ва афла маѣ апроапе де шезѣтѣл фемее, шѣ съ фачем ачѣста лѣкѣраре къ мѣла поастрѣ, каре съ потрѣвѣе кѣ партѣ фемее, де каре врем съ скоатем мѣла копѣлѣлѣ, съ вѣрѣм мѣла поастрѣ пѣ лѣлгѣ зрѣкѣле копѣлѣлѣ, шѣ апа съ мерѣем песте змерѣ пѣлѣ ла котѣл лѣи, де зпде апѣкѣлѣд мѣла съ о адѣчем песте пѣентѣл лѣи, шѣ дѣпѣрѣ ачест кѣп съ о скоатем афарѣ.

§ 230. Асемелѣ зрѣтаре съ съ факѣ шѣ кѣ чѣ лалѣтѣ мѣлѣ, ѣар дѣпѣ че вом скоате апа амандоѣ мѣлѣеле, съ лѣсѣм пѣ копѣл пѣ о мѣлѣ а поастрѣ, шѣ чѣ лалѣтѣ мѣлѣ съ о пѣнем пѣ чѣфа копѣлѣлѣ, шѣ апа съ'л трацем капѣл дн лѣгѣл, ла каре ачѣста шѣ фемее треѣе съ не ажѣте, скрѣтѣлѣдѣсѣ дѣпѣ обѣчѣсѣ.



КАП. 2.

Пентрѣ сарчина афарѣ дін мітрѣ.

232. Дзпѣ правіла фірѣскѣ, вѣнд о фетее рѣтѣне грѣ, десфѣкѣндзѣ зп оз дін кзівѣл озлор, сѣ ковоарѣ пріп цевіле челе рѣтѣнде але мітріі, ші іптрѣ дп мітрѣ, знде сѣ агацѣ, ші креце пѣпѣ ла времѣ сорокѣлзі де 9 лзі, ші апої паце; (сѣ сѣ вазѣ ла § 8) іар вѣте о-датѣ сѣ дпѣтѣпѣлѣ, ка десфѣкѣндзѣ озл, рѣтѣне дін вре о прічі-пѣ саз дп кзівѣл лзі іарѣп, саз дп вре о цѣвѣ де а ле мітріі, ші пз сѣ дѣче пічі де кѣт ла мітрѣ, орї ші дакѣ сѣ дѣче ла мітрѣ, дар аколо пѣ сѣ агацѣ, чі каде афарѣ дп капѣлѣ трѣпѣлзі, саз де тот афарѣ дін мітрѣ дп вѣрта фетей, знде креце пѣпѣ ла време, о асе-менѣ непорочітѣ сарчінѣ тот д'а зна есте дп потріва фіріі, ші дпсо-дїтѣ кѣ рѣпѣпере де віацѣ а фетей ші а копїлѣлзі:

233. Семпеле де о сарчінѣ ка ачѣста дп потріва фіріі, сѣпѣт пѣпѣ ла чїпчі лзі де тот петемейпиче, ші кѣ пз сѣ поате пѣне пічі дпкредіп-царе асзира лор; іар дзпѣ чїпчі лзі сѣ дѣ вѣпѣлѣлѣ кѣ сарчина че сѣ веде, пѣ есте фірѣскѣ.

1. Кѣчї пѣпѣтечеле сѣ зпфлѣлѣ пѣтаї ла о парте.
2. Кѣчї дп пѣртеніа чѣ зпфлатѣлѣ пѣтаї сѣ сіпте мішкѣріле копї-пїлѣлзі, прекзп ші пѣ д'асзира пѣнд тѣпа пѣ ачѣ зпфлѣлѣтѣ-рѣ пѣтаї, пріченеп кѣт сѣ мішкѣ копїлѣлѣ.
3. Кѣчї сорокѣл зрѣтѣлѣ прѣ рар ла асемепѣ дпѣтѣпѣларе.
4. Кѣчї зпфлѣлѣтѣра ачѣв а пѣпѣтечелзі есте таї кѣ сѣпѣраре ші таї кѣ дѣрерї де кѣт ла о сарчінѣ фірѣскѣ.
5. Кѣчї гѣра мітріі есте дп тоатѣ времѣ вѣртоасѣ, лзігѣрѣцѣ, дескїсѣ ші кѣ вѣрф токѣтаї аша ка ла о фетее че пѣ есте грѣ

П А Р Т Ё А 5.

Пентрѣ фачеріле челе дп потріва фірі.

КАП. 1.

Пентрѣ чеѣ, че ва сѣ зїкѣ о фачере дп потріва фірі.

§ 231. Фачере дп потріва фіріі кіетѣт ачѣв, ла каре копїлѣлѣ дзпѣ вре дпѣтѣпѣларе, лѣсѣнд дрѣтѣл ші органеле челе фіреце орѣндзїте прѣтрѣ ачѣста, апѣкѣ алт дрѣт ла енїрѣ лзі.

пичи де взм; ла сорокъла фачерии ачъ фетее аре
 дар ачесте дърери свѣтль къ челе минчюасе, гъ
 три рѣшѣне нескѣмбать взм аз фост ши маї папте,
 пз вѣрде флегтѣ къ вѣрци де сѣлце, вѣшика апи, сѣ
 лѣртеніе де копѣл пз съ сѣмте дп гѣра мѣтрѣ; къ тоате
 дърериле сѣлт аша де тарѣ, ка кънд ар врѣ змфлѣтѣ
 течелѣ съ съ спаргѣ, атѣнчѣ пѣнд чѣнева тѣла пѣ
 сѣмте взм съ вате копѣл дп пѣлтечеле фетей, къ
 дпкъ съ азде ши о плеснитѣрѣ дп лѣзѣтрѣ, дѣпъ каре
 ле съ пѣрд пѣмаї де кът, фетейа речеце, дѣ vine
 ши дпдѣтѣ ши тоаре.

§ 234. Сарчина афарѣ дп мѣтрѣ съ испрѣведе рѣз пѣмаї кънд копѣ
 виї, ши тарѣ, іар кънд копѣл тоаре дп лѣпѣ челе дп тѣ
 а пз мѣшка, атѣнчѣ дпсѣши фѣрѣ де тѣлте орѣ съ ажѣтѣ сѣнѣрѣ

§ 235. Фѣнд къ пѣтрѣ о ачест фел де сарчинѣ къ авѣм пѣчѣ зп сѣ
 мѣнѣк дѣпъ каре съ не дпкредѣнѣтѣ ши де фѣнда еї, ши де
 знде съ афлѣ копѣл, ши де сфѣршѣтѣ че поате съ айѣ, де ач
 щѣм пѣчѣ че ажѣтор съ фачѣм фетей че ва авѣ о ачест фел де
 чѣпѣ.

§ 236. О ачест фел де сарчинѣ дѣпъ челе маї тѣлте бѣгѣрѣ де свѣтѣ
 фѣкѣт съ испрѣведе дп патрѣ кѣнѣрѣ.

1. Кънд копѣл есте тарѣ, ши спарѣ кѣвѣл сѣз сѣвѣл
 сѣмтомеле ачеле, пѣтрѣ каре сѣз ворѣт маї сѣс ла § 133.
 ачест фел де дпсѣтѣларѣ, кънд адекъ копѣл есте
 дп мѣтрѣ, орѣ ши дп каса лѣї маї тѣлт афарѣ, атѣнчѣ
 сте мѣшлѣкъ съ свѣпе ачѣ фетее де тоарте, де ачѣа ши
 рѣшѣне алт, де кът съ деспѣнтѣкѣт пѣлтечеле еї, ка съ
 тем копѣл дп трѣпса, каре деспѣкѣтѣрѣ есте чева маї
 де фѣкѣт, де кът ачѣа пѣтрѣ каре сѣз ворѣт ла § 105.
 къ ачѣ съ тае пѣмаї пѣлтечеле, іар пз ши мѣтра, пѣтрѣ

копѣл пз съ афлѣ дп мѣтрѣ, дар ши операціе ачѣста есте прѣ
 прѣмеждѣоасѣ, маї вѣртѣкъ къ къ ачѣвое о фетее съ сѣнѣне ла
 о асѣменѣ операціе, пѣлѣ пз ва ведѣ тоарѣ къ окѣ, кънд а
 тѣнчѣ поате съ фѣе прѣ тѣрѣзѣ.

2. Кънд копѣл съ дппѣтрѣче къ тоате пѣрѣдѣле, лѣї ачѣстѣ съ взпѣ
 ще кѣчѣ дѣнѣ мѣшкарѣ копѣлѣлѣї, дѣрериле фетей трѣв къ дпчетѣл,
 пѣлѣ конѣпѣвѣз къ тотѣл, ла ачѣста дптѣшпларѣ пѣшѣк пз
 араѣтѣ пѣчѣ къ каса копѣлѣлѣї сѣз спарт, пѣчѣ къ есте вре зп фло
 гѣсѣс ал тѣцѣлор.

37. Ла о ачест фел де сарчинѣ, іарѣши пз пѣтем фачѣ пѣшѣк, пѣтрѣ вѣчѣ
 ла о ачест фел де дппрежѣрѣ пѣчѣ къ чере чѣневан де ла пої вре
 зп ажѣтор дохѣорѣческ, фѣнд щѣт къ о асѣменѣ дпгрѣзнѣре поате
 съ стѣ кът стѣ ши вѣаца зпѣї фетей фѣрѣ пѣчѣ о вѣтѣшѣре, ва дпкъ
 авѣм пѣлде къ ачест фел де фетей аз рѣшѣс ши грѣле пѣ зрѣтѣ ши
 аз фѣкѣт копѣї прѣ vine ши фѣрѣ де пѣчѣ о прѣчѣпѣ.

3. Кънд фетейа фачѣ ла вре о парте де лов змфлѣтѣрѣ (апѣстѣ
 тѣ) карѣ кънд дп конѣтрѣ съ спарѣ ши прѣп ачѣ спѣртѣ
 рѣ есе оаселе копѣлѣлѣї афарѣ. О ачест фел де дптѣшпларѣ
 поате съ іа сфѣршѣт вѣп, прѣптрѣ о вѣпъ къѣтарѣ дохѣорѣчѣскѣ,
 аша дпкъкът фетейа съ ши довѣндѣскѣ дптрѣвѣга еї сѣпѣтѣте.

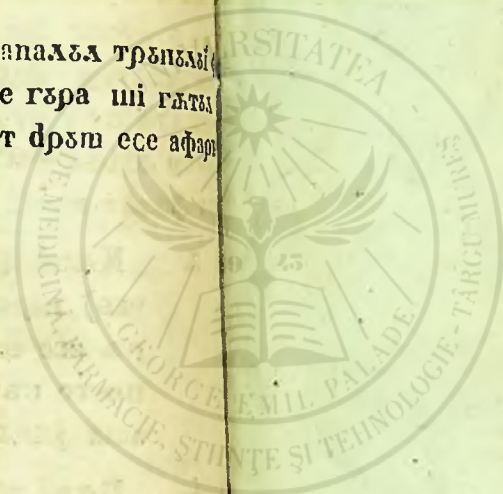
4. Кънд копѣл къ кѣвѣл лѣї съ афлѣ агѣдѣт зндева афарѣ де
 мѣтрѣ, ши пз вѣреце; іар апа лѣї съ дпмѣлѣчеце дптрѣатѣт, дп
 кът фетейа довѣндеце ідрѣпѣкъ, къѣтарѣ ачѣнѣї патѣмѣ съ ка
 де съ съ факѣ де зп тѣмос, сѣз де зп хѣрѣрг.

К А П И Т У Л

Центръ фачеръ при шезътѣ фемеі.

§ 240. Поате съ съ дитѣшле ка о фемеі съ факъ коніла при шезътѣ каѣнд коніла фінд порт ни пстред анѣкъ ачест дрѣм, вѣз фінд поате съ іасъ не акѣлв, прѣкъм дѣсѣтї еѣ ам свѣдѣнїи коніла кѣ влѣщїле аша.

§ 241. Прїчинїле знїї асемѣнѣ фачерї сѣлт: орї кѣчї каѣлѣлѣ трѣпѣлї еѣте прѣсѣлѣт, ни прѣ дѣгѣст, сѣз кѣ съ десїде гѣра ни гѣтѣлѣ дѣлї маѣлѣ шезътѣлѣ, ни аша коніла не авѣнд алт дрѣм еѣе афѣрї шезътѣлѣ.



- D. D. Цевіле але мітрії.
 E. E. Кзівла оьлор.
 F. F. Легьтэра латъ ші рьтэндъ а мітрії.
 G. Мітра.
 H. Гатъла мітрії.
 I. Гэра мітрії.
 K. K. Капала трыпэлэї, деспіптекат.
 L. Партѣ чѣ маї жос ал мацэлэї.

Табла III.

Фігэра I.

- A. Фэндэла мітрії.
 B. Гатъла мітрії.
 C. Гэра мітрії.
 D. Каса.
 E. Піеліца еї.
 F. Embriou. (копіла).

Фігэра II.

- A. Фэндэла мітрії.
 B. Копіла.
 C. Гатъла мітрії.
 D. Гэра мітрії.
 E. Капала трыпэлэї.

Табла IV.

- A. A. A. Мітра.
 B. Копіла кэ каса.
 C. Гэра мітрії.
 D. Капала трыпэлэї, кэм съ афлъ ла а 4 лэвъ а дугрезьпрії.

Табла V.

- A. Мітра.
 B. Каса.

- C. Гэра мітрії.
 D. Дичепьтэла трыпэлэї.

Аінї съ аратъ кэм съ афлъ копіла ші каса ла 6 лэвї але дугрезьпрії.

Табла VI.

- A. Копіла кэм съ афлъ дп мітрь, палъ пз съ дпогарче кз калъ жос.
 B. Аратъ кэм дичепе фэніа вэрікэлэї дп ініма копілаэлэї.
 C. C. Кіпеле челе доь марї (arteriæ) каре стрьлпг сьпцелеле, че съ афлъ прѣ мзат дп фэніа вэрікэлэї, шїа дэче дпдѣрѣт ла касъ.
 D. Есте о вьлѣ маре, каре адъче сьпцелеле де ла касъ ла копіа.
 E. Аратъ кэм съ агаць фэніа вэрікэлэї де касъ.
 F. F. Аратъ о парте дпн касъ, че с'а деспіпїт де ла мітрь.

Табла VII.

- A. A. Аратъ сьвстанца мітрії, каре есте дугрезьпатъ ші тьїатъ дп доь.
 B. B. C. C. D. D. Аратъ оаселе лігьивэлэї.
 E. Осчорса, саз осла поадеї.
 F. F. G. G. Капала трыпэлэї.
 H. H. Гэра мітрії, кэм прпн дѣреріле съ дескїде вьшіа апї.
 K. Піеліца вїпелор, дп каре съ афлъ копіла дпкїс.
 L. Аратъ піеліца вїпелор деспіптекатъ, знде съ веде кэм іотрь капла копілаэлэї дп лігьив, каре есте дм-къ дмврѣкат кэ о піеліць сьпцїрікѣ, каре съ кѣмъ піеліца оьлор.
 M. Аратъ кэм съ афлъ каса дп мітрь.

Табла VIII.

- A. A. A. A. Сьвстанца (karnia) мітрії, каре есте деспіптекатъ, ші знде съ веде піще гьэрі каре салт вїпеле тьїете.
 B. B. B. Аратъ каса' каре есте ліпїтъ де фэндэла мітрії.
 C. Копїа, каре іотрь фїреще ла фагере.
 D. Моамеле але копілаэлэї.
 E. Парте ал гьреї мітрії, кэм съ дескїде.
 F. Партѣ дпн дрептъла капалаэлэї трыпэлэї.

Табла IX.

- A. A. Дутївсь шї деспіптекатъ мітрь.

- В. В. Аратъ піелцеае.
 С. Аратъ ль мітра.
 D. D. Аратъ фэпіе вэрікьлі, каре есте дпфьшэратъ пь гьт ші пь мьна стьнгь.
 Е. Аратъ овразьа копільлі.
 F. Аратъ моалеае, каре іптръ дп мітръ дп потрива фіреї (страме).
 G. Гьра мітрії.
 H. H. Капала трыльлі.

Ачьст ь есте о фачере дп потрива фіреї.

Табла X.

- A. Фрэнтъ копільлі, каре
 В. В. іптръ дп гьра мітрії, че пь с'а дескїс дькь де тот.
 С. Гьра ші фьлка де жос стаь деспре осьд арїпїї стьпїї
 D. ші моалеае сь афль ла фрѣпта.
 Е. Капала трыльлі. (Vagina).
 F. Гьоага (Sphincter vagina).
 G. Мацьа шьзэтьлі. (Anus).

Табла XI.

- A. Копїла, каре іптръ кь брєкѣ стьпгь ла фачере.

Табла XII.

- A. Капала іптръ астфел дп гьра мітрії, дп кьт сь афль овразьа деспре праг ші чьфа деспре осьд

Табла XIII.

- A. Капала копільлі, каре іптръ дрепт кьм сь каде ла о фачере фірѣскь, дар
 B. Фэпіа вэрікьлі, каре а кьзэт ла дрѣпта льгь кап ші атарпь ла трыл афарь

Табла XIV.

- A. A. A. Мітра, каре есте страпсь песте копїл.
 B. Гьра мітрії, каре есте дескїс
 C. C. дп каре сь афль о мьлп ші зп пьчор.
 D. Партѣ чѣ дрѣптѣ а капала трыльлі.

Табла XV.

- A. Копїла, каре іптръ ла гьра мітрії кь гьтл дп пьпте.

Табла XVI.

- A. Копїла, каре а іптрат кь змереле чєл дрѣпт ла фачере.

Табла XVII.

- A. A. A. Мітра, каре есте страпсь песте копїл.
 B. Мьна копільлі, каре а еміт пьпль ла коть афарь дп трыл ші
 C. Змереле лї, каре а іптрат дп гьра мітрії.

Табла XVIII.

- A. Копїла, каре а іптрат ла фачере кь рьвгюп (дешерт)

Табла XIX.

- A. Копїла іптръ кь спателе дп гьра мітрії.

Табла XX.

- A. Піентьа, кь каре іптръ копїла ла фачере.

Табла XXI.

- A. Бэрікьл копільлі, дп каре сь кьвоаще кь копїла а іптрат кь пьптечєле ла фачере
 B. Фэпіа вэрікьлі, каре атарпь дп трыл афарь.
 C. Зп пьчорьш, каре сь афль песте спателе копільлі.

Табла XXII.

- A. Копїла, каре есте кь фэпіа вэрікьлі песте гьт ші песте епате легат.
 B. Шьзэть копільлі. кьм іптръ ла фачере кь спателе де сїре праг.

Табла XXIII.

- A. Копїла, каре іптръ ла фачере кь шьзэтьа: астфел дп кьт сь афль пьчореле ші іпіма копільлі де спре іпіма фемеї.
 (фачере дп потрива фіреї).

Табла XXIV.

A. A. Копіала, каре іптръ кз амандовъ цешкіле дп гьрадірїі...

Табла XXV.

A. A. Копіала, каре іптръ кз амандовъ шчоареле дп іптръ...

Табла XXVI.

A. A. Копіала чел дп таїс іптръ фіреше лп фачерешп...

B. Чел де ал доїлѣ, каре іптръ флпъ чел пьсклѣ, іптръ дп покрїва фіреї.

Табла XXVII.

A. Копіала, каре іптръ кз амандовъ цешкіле дп гьрадірїі...

Табла XIX.

A. Копіала, каре іптръ кз амандовъ цешкіле дп гьрадірїі...



Табла XX.

A. Копіала, каре іптръ кз амандовъ цешкіле дп гьрадірїі...

B. Копіала, каре іптръ кз амандовъ цешкіле дп гьрадірїі...

C. Копіала, каре іптръ кз амандовъ цешкіле дп гьрадірїі...

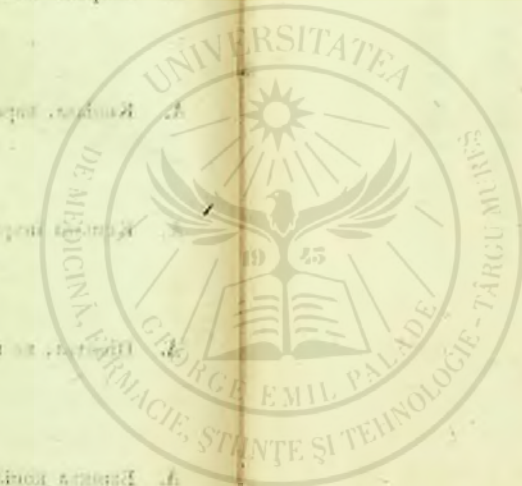
Табла XXI.

A. Копіала, каре іптръ кз амандовъ цешкіле дп гьрадірїі...

B. Копіала, каре іптръ кз амандовъ цешкіле дп гьрадірїі...

Табла XXII.

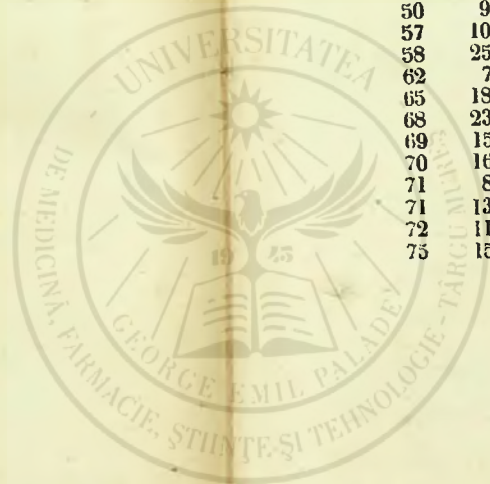
A. Копіала, каре іптръ кз амандовъ цешкіле дп гьрадірїі...

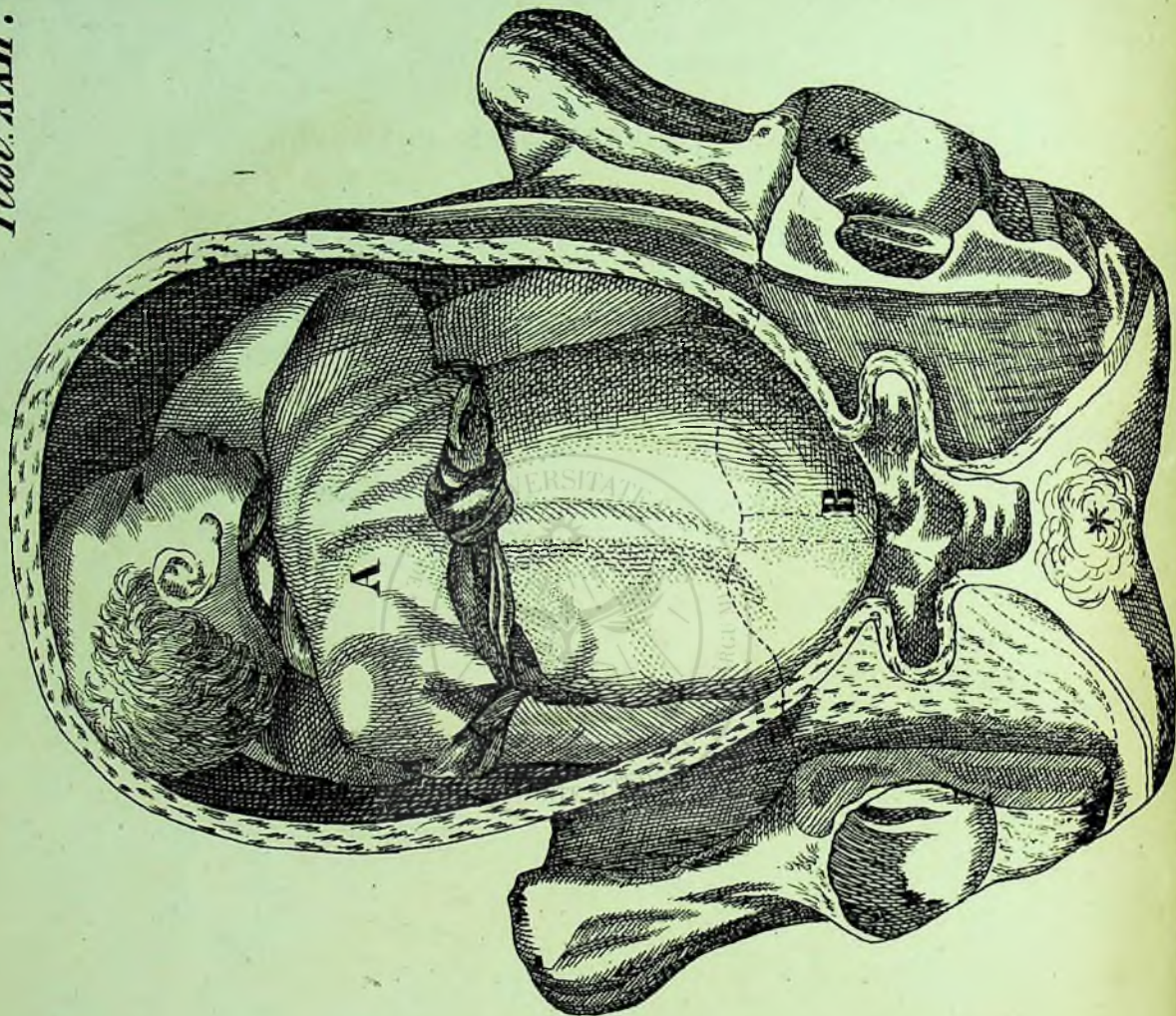


Копіала, каре іптръ кз амандовъ цешкіле дп гьрадірїі...

Индексъ грешелѣор.

| Фачъ. ранд. дн лок де : | | читеще : | фачъ. ранд. дн лок де : | | читеще : | | |
|-------------------------|----|-------------|-------------------------|-----|----------|--------------------|---------------------------|
| 7 | 10 | din | din | 75 | 28 | вэрикъл | вэрикъл |
| 10 | 11 | сыпра | асыпра | 76 | 7 | дхекѣат | дхекѣат |
| 10 | 23 | фачери | фачери | 77 | 12 | фачере | фачере |
| 14 | 5 | лъ | лъ | 78 | 9 | ка | ва |
| 15 | 16 | копѣлзлѣ лѣ | копѣлзлѣ | 78 | 23 | прѣ де фел | прѣ десе. Ла ачест фел |
| 25 | 1 | колѣк | полѣп | 84 | 26 | кэрикълѣ | вэрикълѣ |
| 31 | 5 | вреше | вреше | 86 | 3 | чѣневашѣ | чѣневашѣ |
| 32 | 21 | вѣшѣка | вѣшѣка | 89 | 5 | лѣвѣлзл | лѣгѣлзл |
| 34 | 4 | прѣп | прѣп | 90 | 16 | ма | мѣ |
| 35 | 17 | мѣчѣноасе | мѣчѣноасе | 90 | 23 | зѣне | вѣне |
| 37 | 1 | довѣт | dovedit | 91 | 6 | спре | спре |
| 37 | 11 | заа | заа | 92 | 14 | мѣ | шѣ |
| 39 | 12 | орандѣлкъ | орандѣлкъ | 92 | 9 | отразл | овразл |
| 40 | 7 | ѣнѣ | ѣнѣ | 93 | 21 | ѣ | чѣ |
| 43 | 21 | лѣцѣ | лѣцѣ | 94 | 26 | лѣтѣмпларе | лѣтѣмпларе |
| 44 | 2 | лѣкѣзѣт | лѣкѣзѣт | 94 | 11 | лѣлѣлѣцѣте | лѣлѣлѣцѣте |
| 50 | 9 | нѣ | нѣ | 96 | 16 | лѣлѣлѣцѣте | лѣлѣлѣцѣте |
| 57 | 10 | дрепт | дрепт | 97 | 10 | лѣлѣлѣлѣ | лѣлѣлѣлѣ |
| 58 | 25 | атѣлѣ | атѣлѣ | 99 | 14 | сѣз | сѣз |
| 62 | 7 | воѣлѣ | воѣлѣ | 102 | 15 | лѣне | лѣне |
| 65 | 18 | лѣлѣлѣ | лѣлѣлѣ | 104 | 5 | лѣлѣлѣлѣ | лѣлѣлѣлѣ |
| 68 | 23 | лѣлѣлѣ | лѣлѣлѣ | 105 | 23 | лѣлѣлѣ | лѣлѣлѣ |
| 69 | 15 | лѣлѣлѣ | лѣлѣлѣ | 106 | 16 | лѣ лѣ | лѣ лѣ |
| 70 | 16 | ѣ. Сѣз | ѣ. Сѣз | 110 | 24 | лѣлѣлѣлѣ, лѣлѣлѣлѣ | лѣлѣлѣлѣ, лѣлѣлѣлѣ |
| 71 | 8 | лѣлѣлѣ | лѣлѣлѣ | 111 | 13 | лѣ | лѣ |
| 71 | 13 | лѣлѣлѣ | лѣлѣлѣ | 115 | 3 | лѣлѣлѣ | лѣлѣлѣ |
| 72 | 11 | лѣлѣлѣ | лѣлѣлѣ | 116 | 3 | лѣ | лѣ |
| 75 | 15 | атѣлѣ | атѣлѣ | | | | |





Tab. XVII.

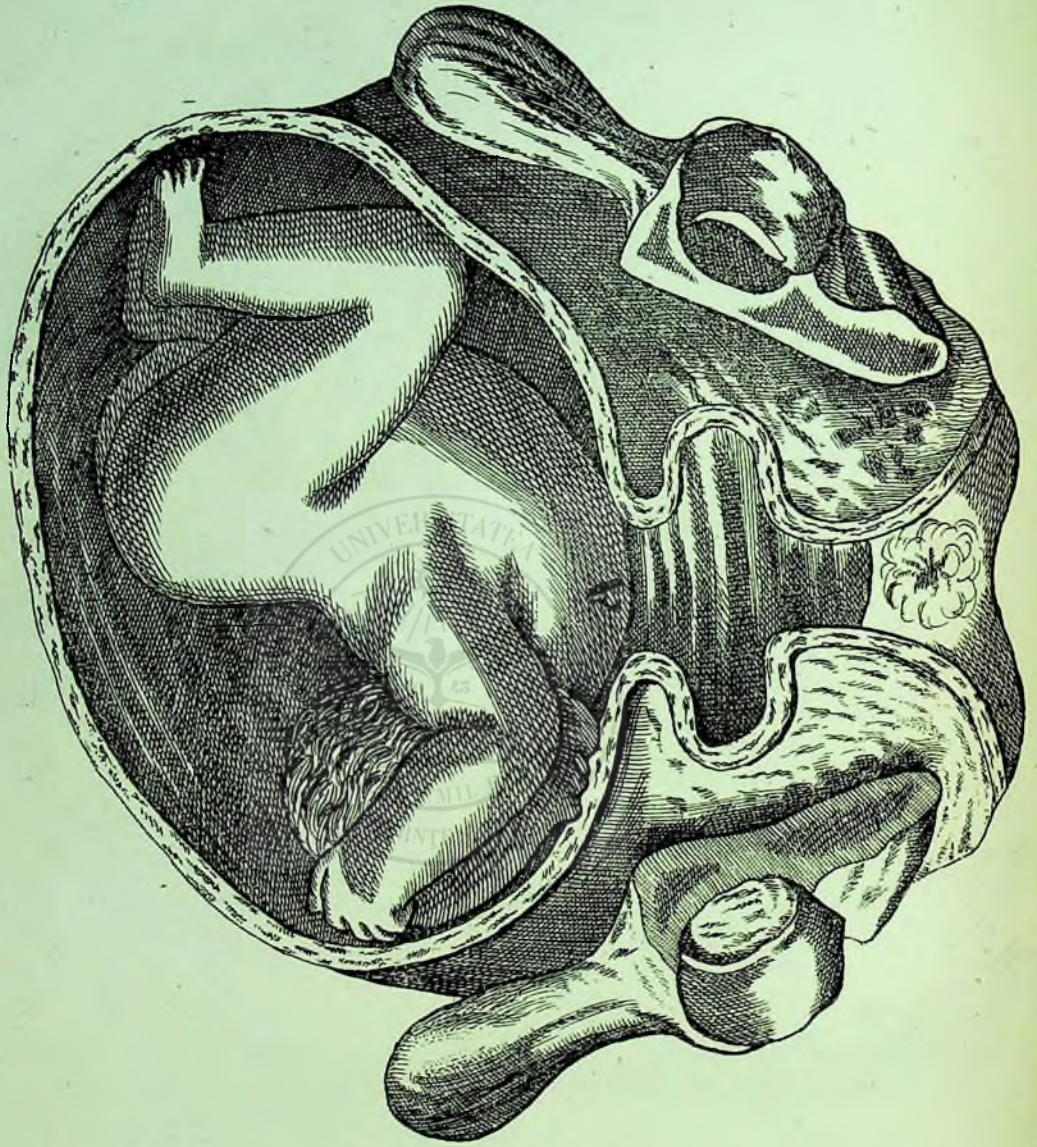


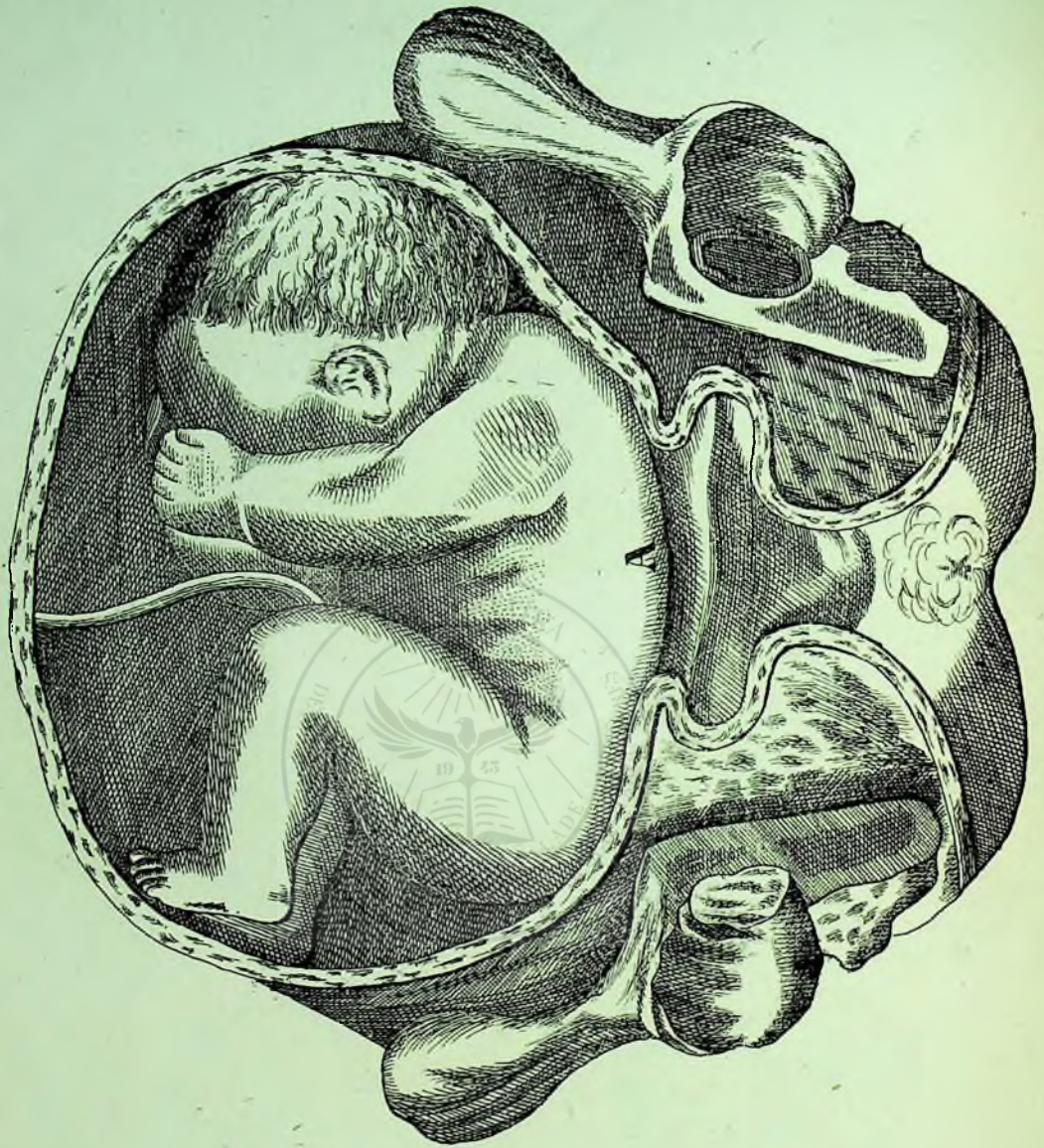
Tab. XVIII.

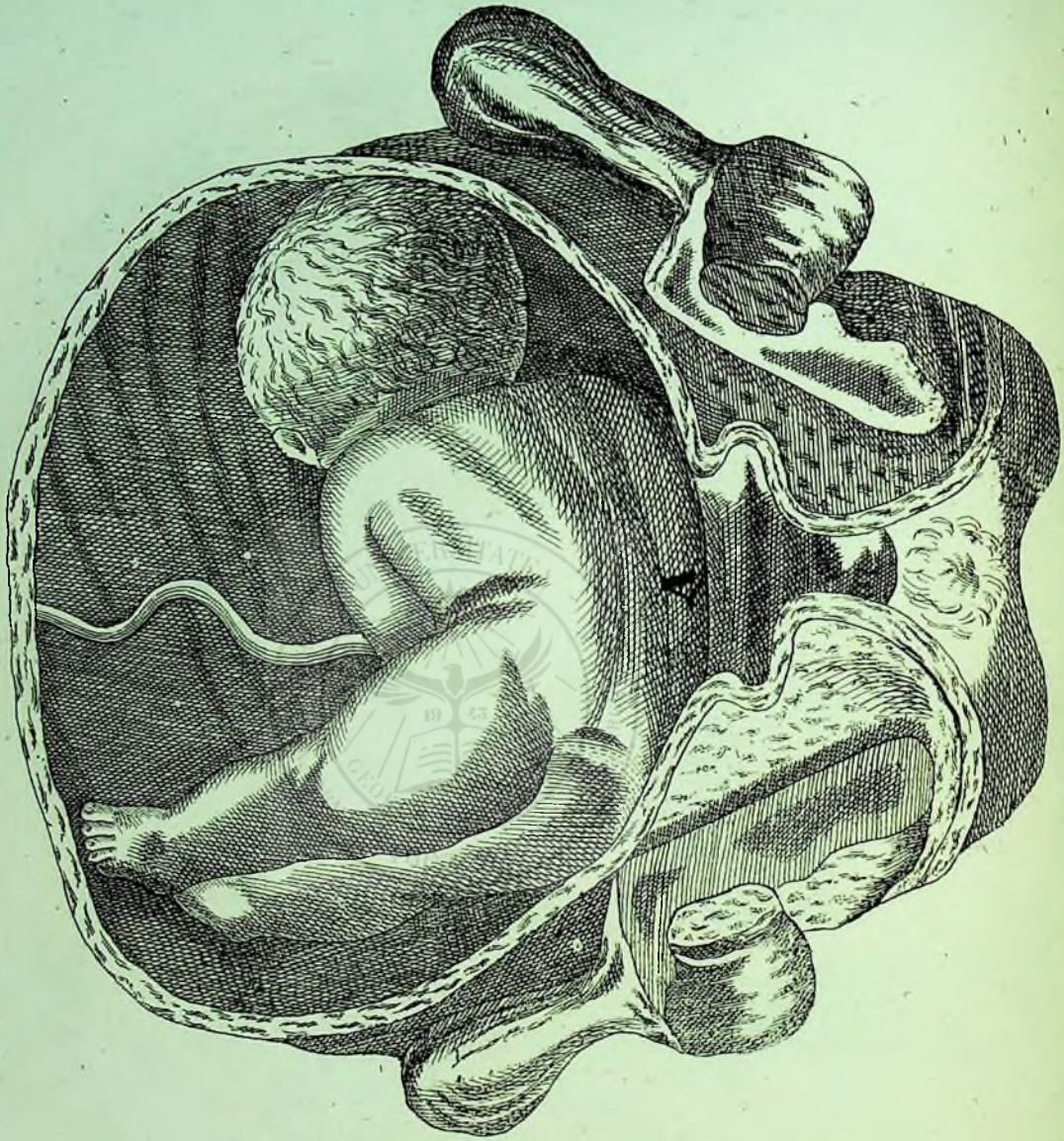


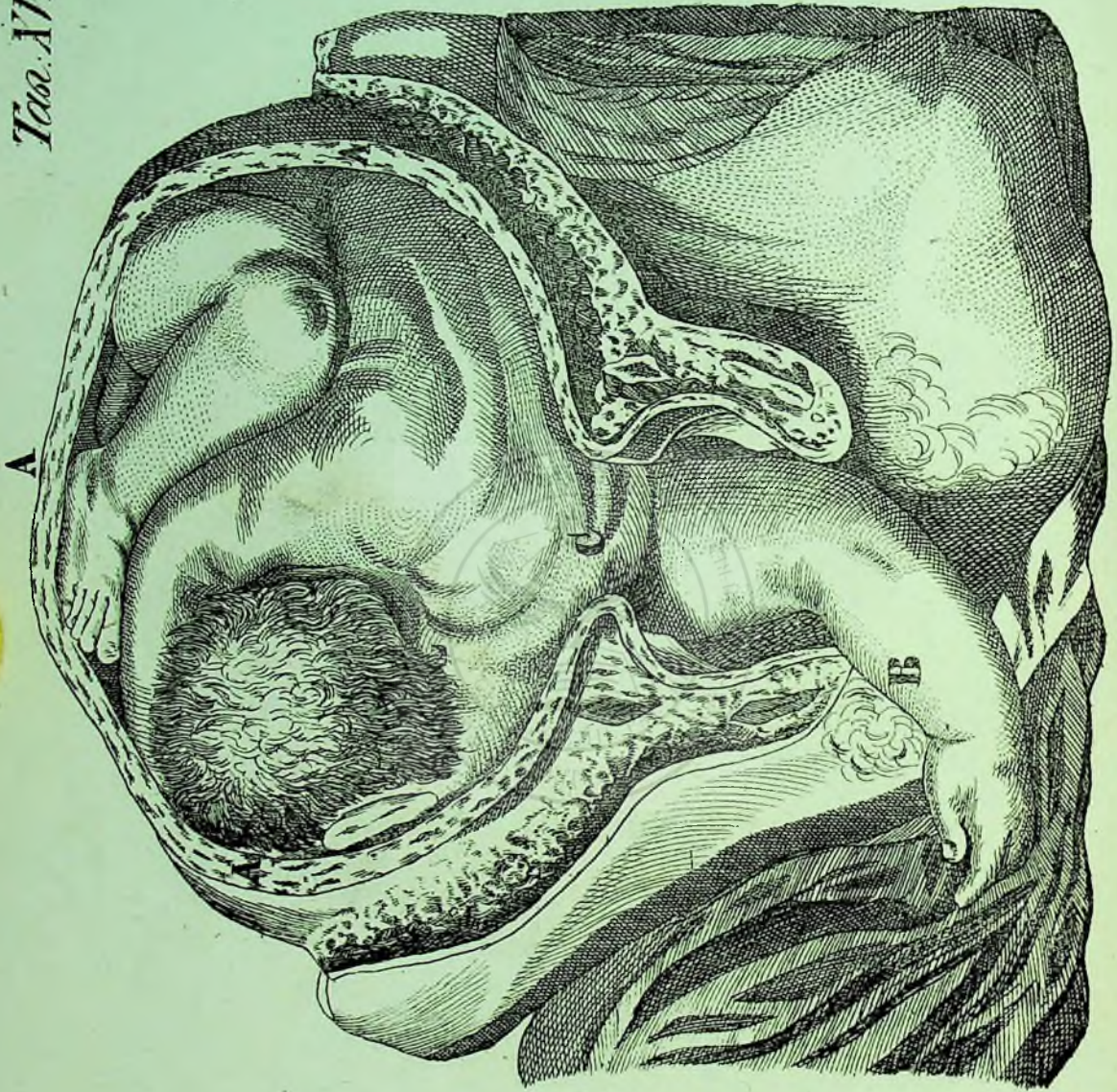


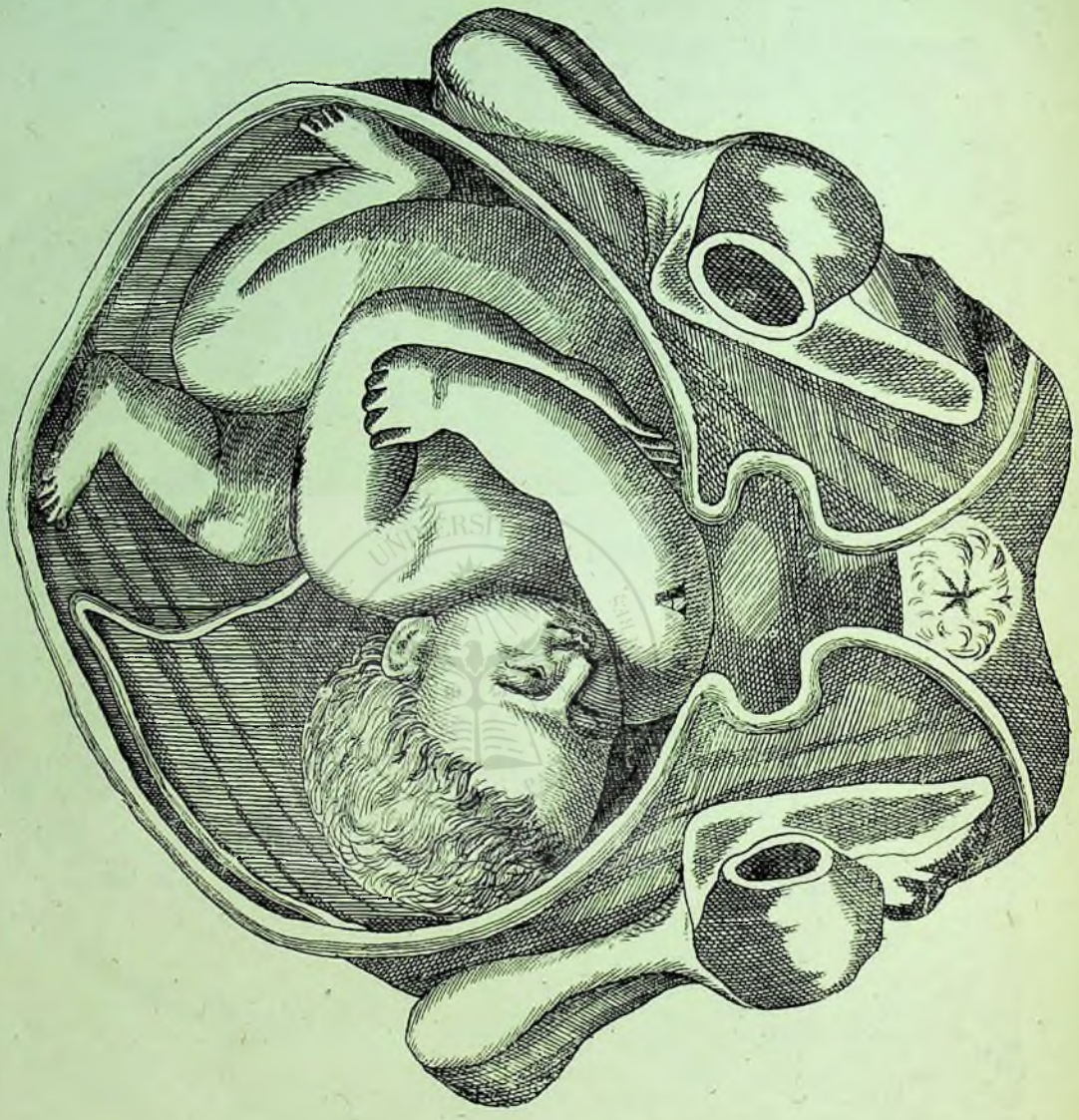
Tas: XX.

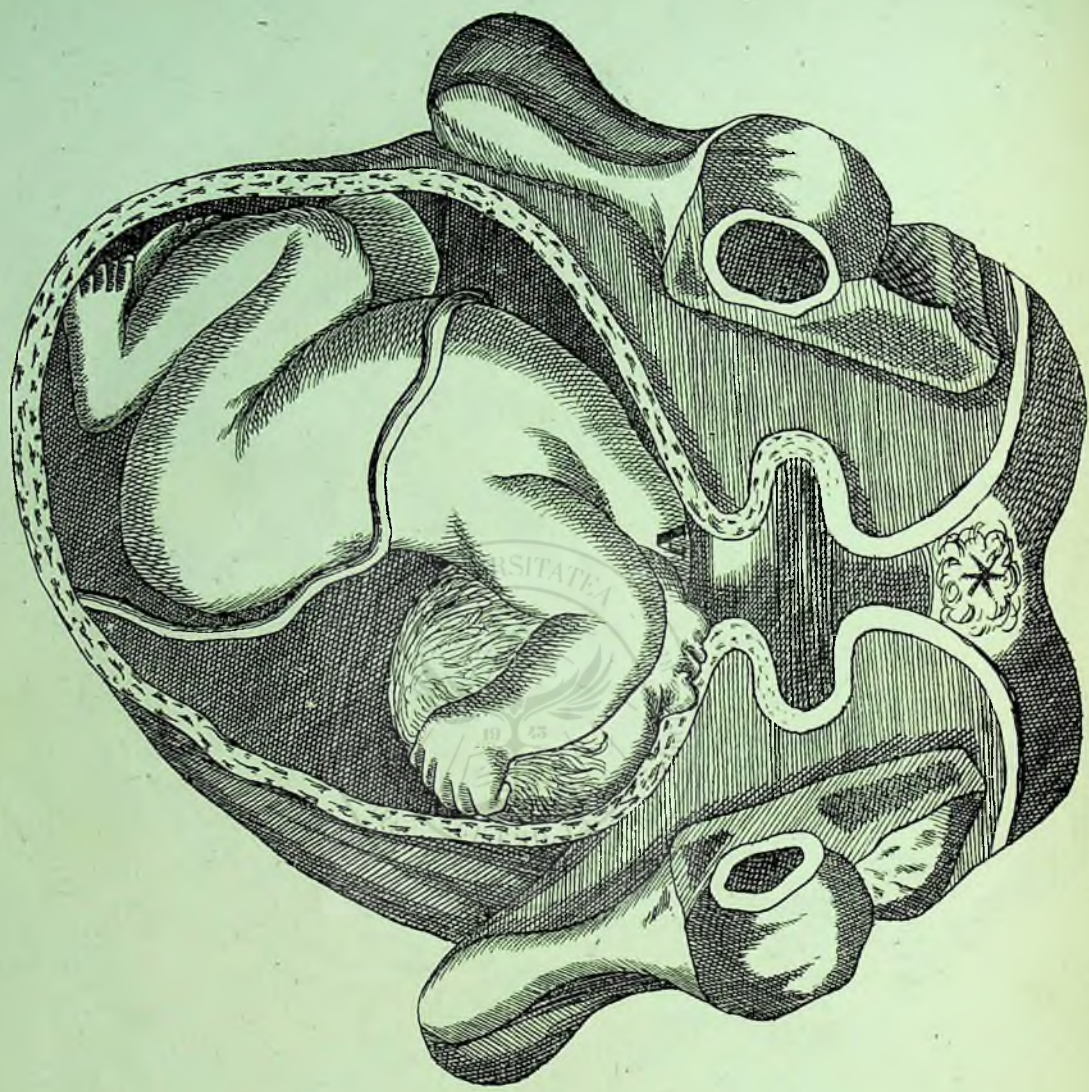


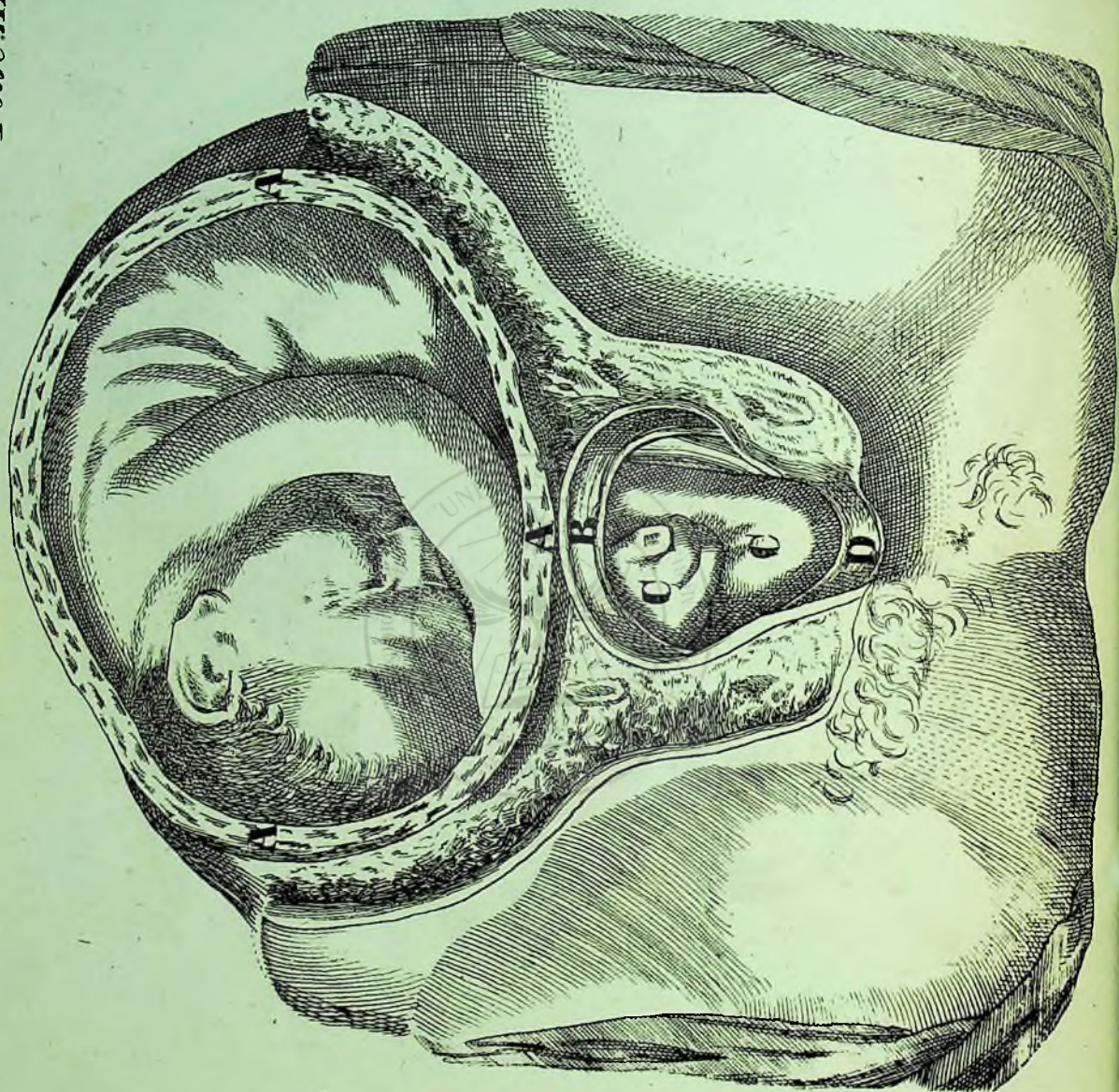


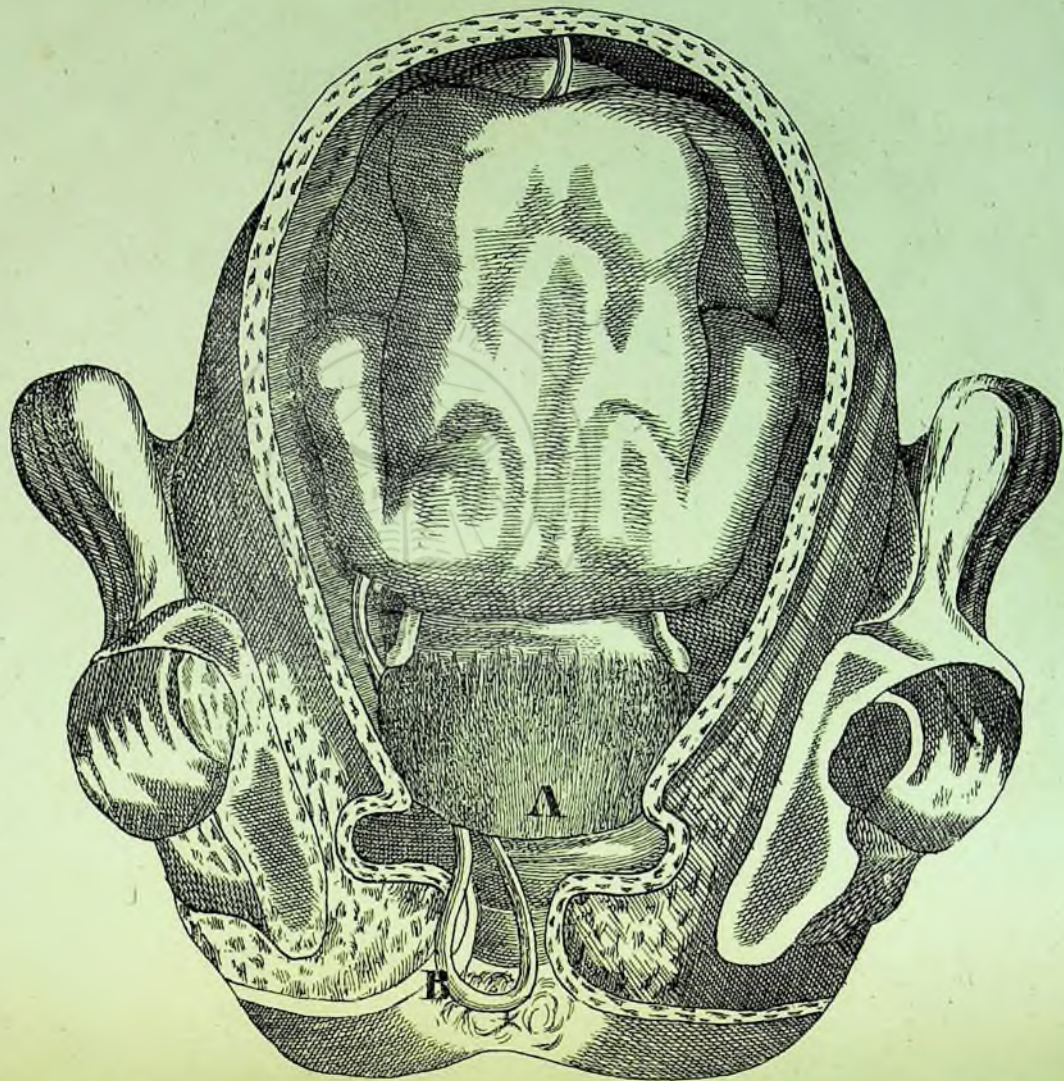






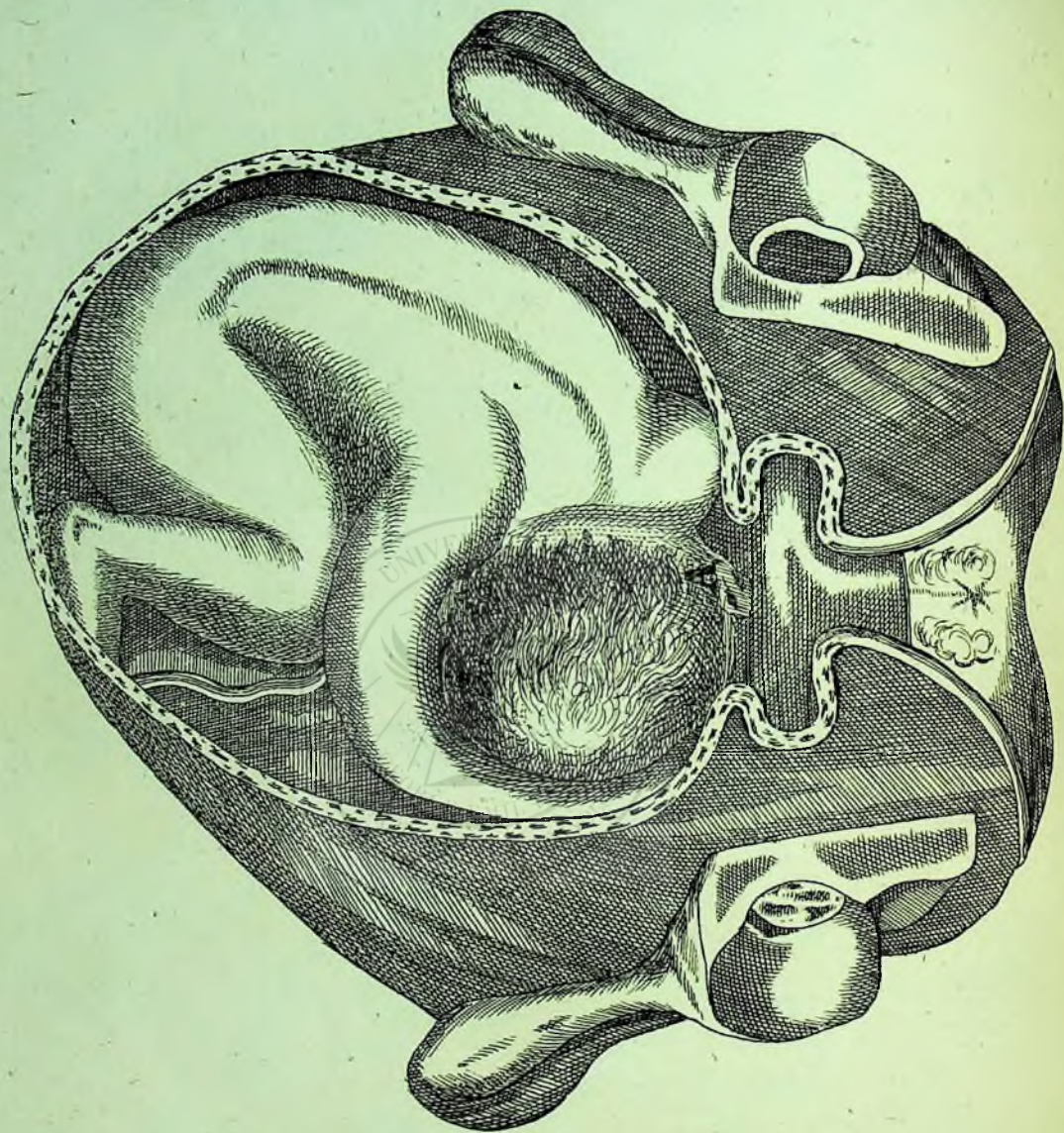








Tasc. XI.



Tab. X.

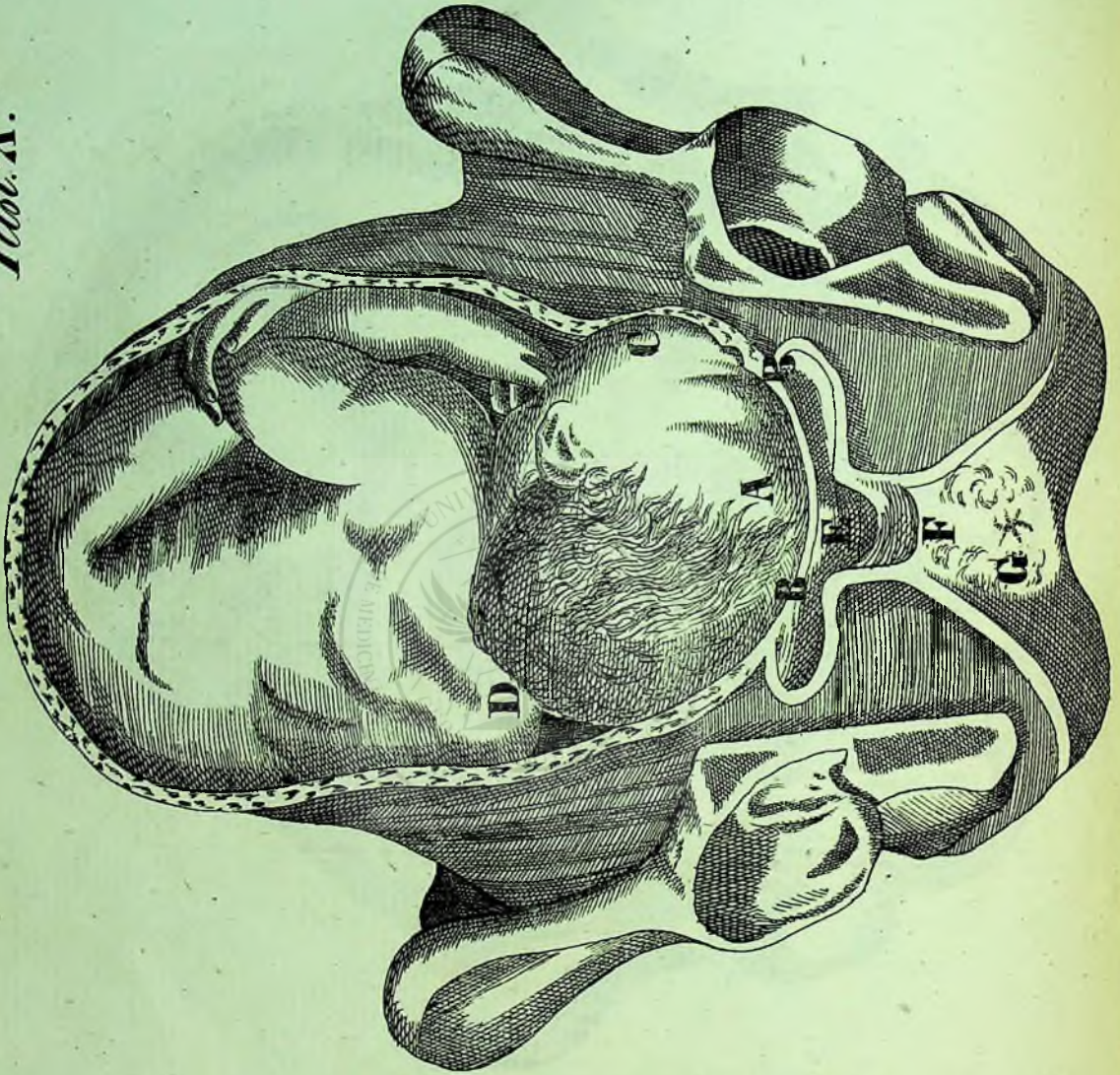


Fig. 24.



Fig. 25.



Fig. 26.

Fig. 27.

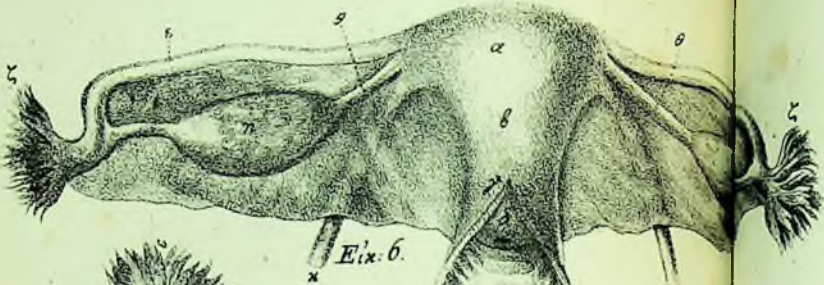


Fig. 27.

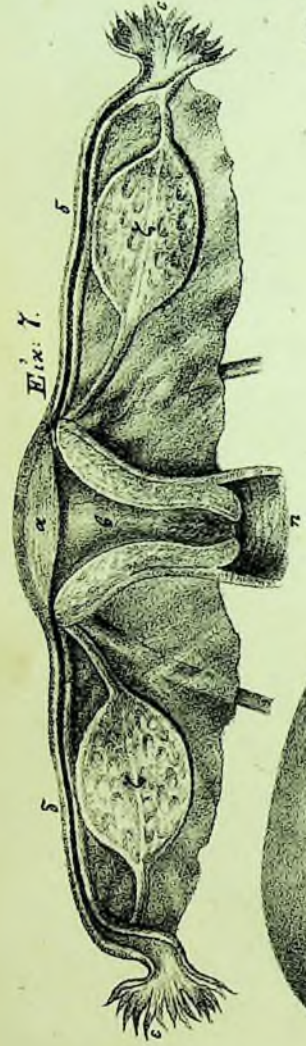


Fig. 28.





Eix. 6.



Eix. 7.



Eix. 9.

Eix. 10.



Eix. 11.



Eix. 12.



Eix. 13.



Eix. 15.



Eix. 16.



Plat. I.

Eix. 17.



Eix. 19.



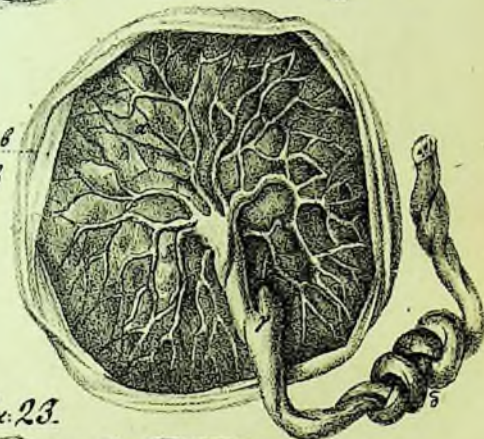
Eix. 20.



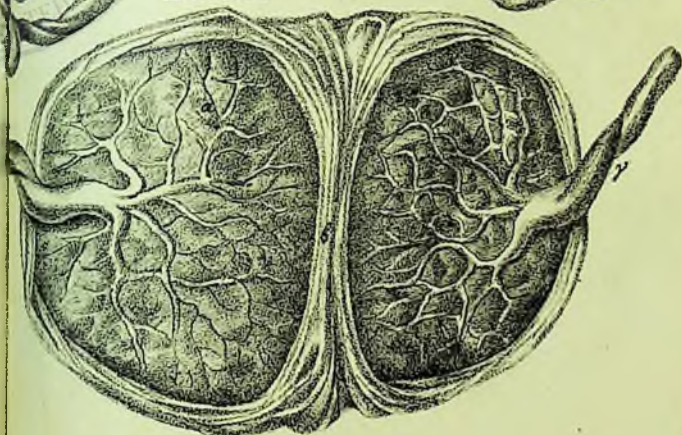
Eix. 21.



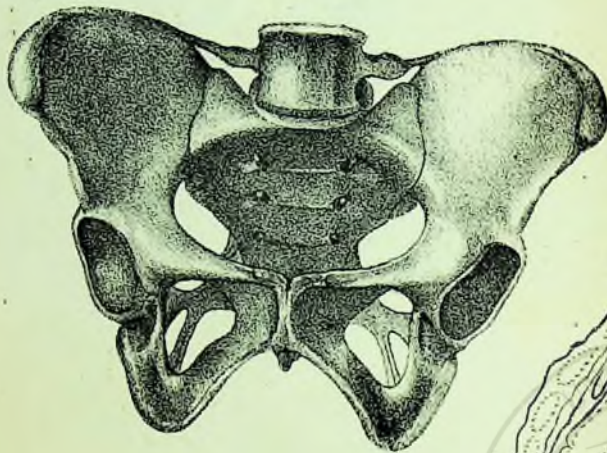
Eix. 22.



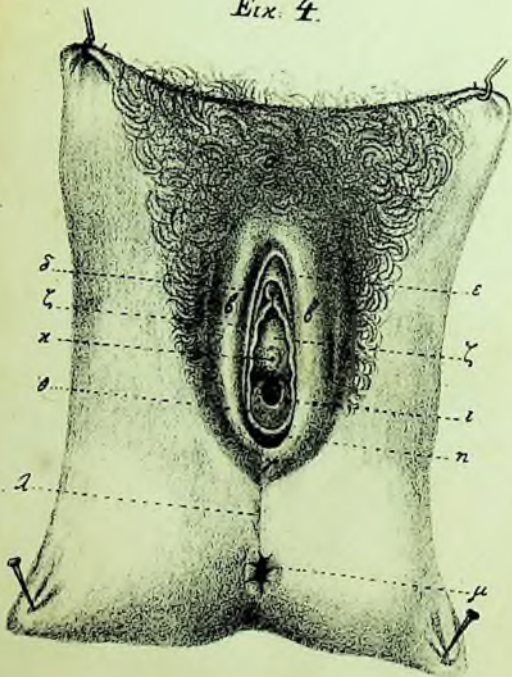
Eix. 23.



Eix: 1.



Eix: 4.



*N. Συγγνωμοσεν
εν τῇ Βασιλῆα.*

Πινὰ Α!

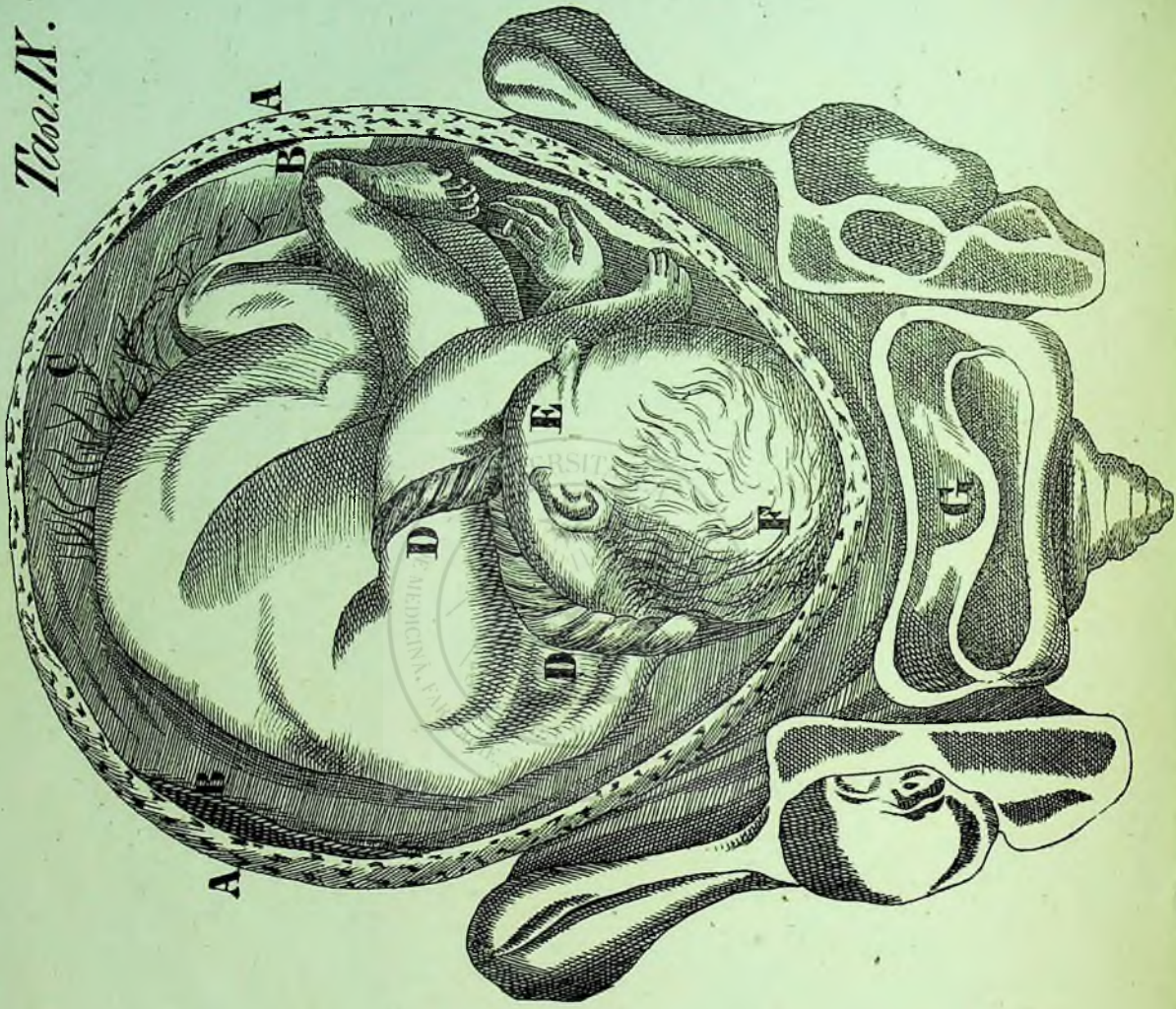
Eix: 3.

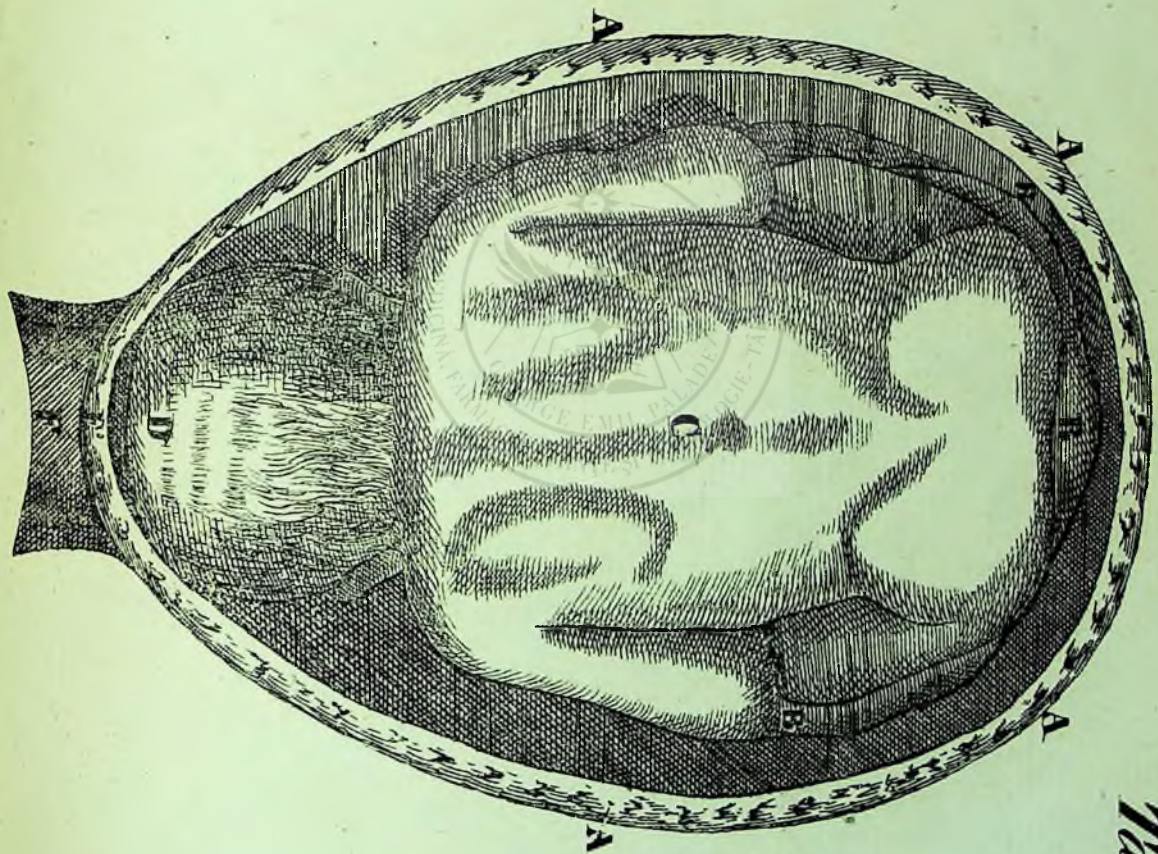


Eix: 5.

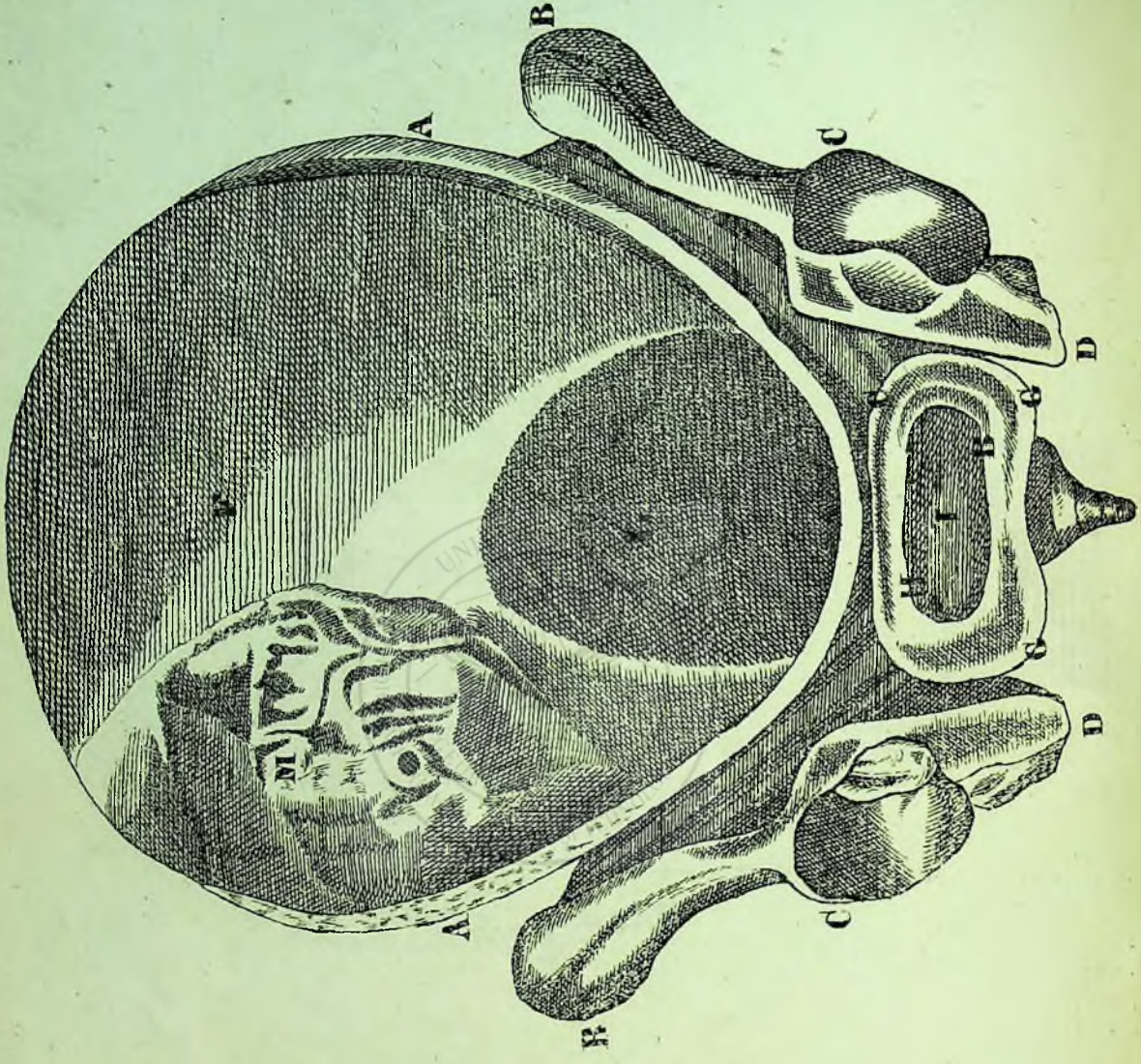


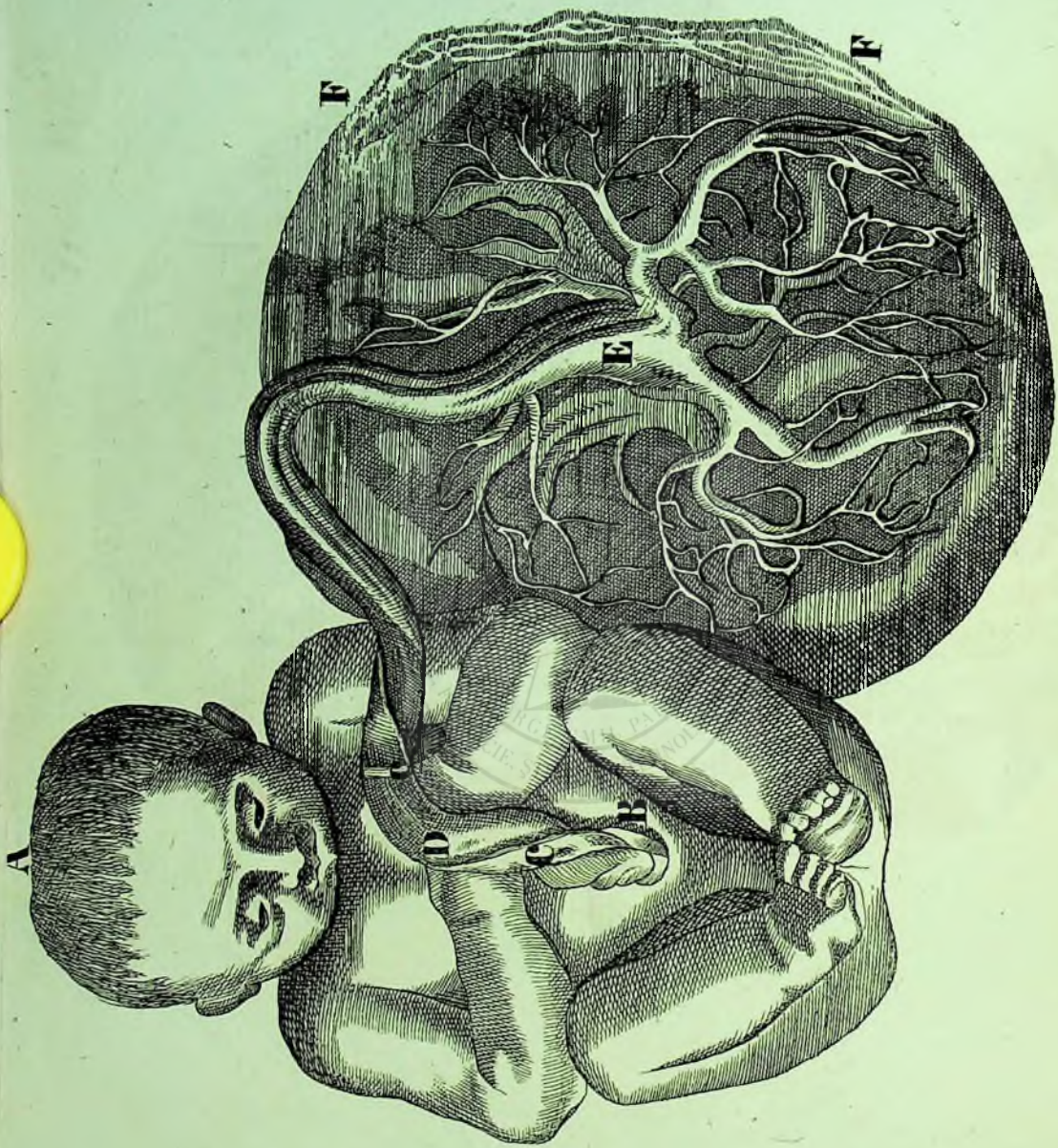
Tab. IX.

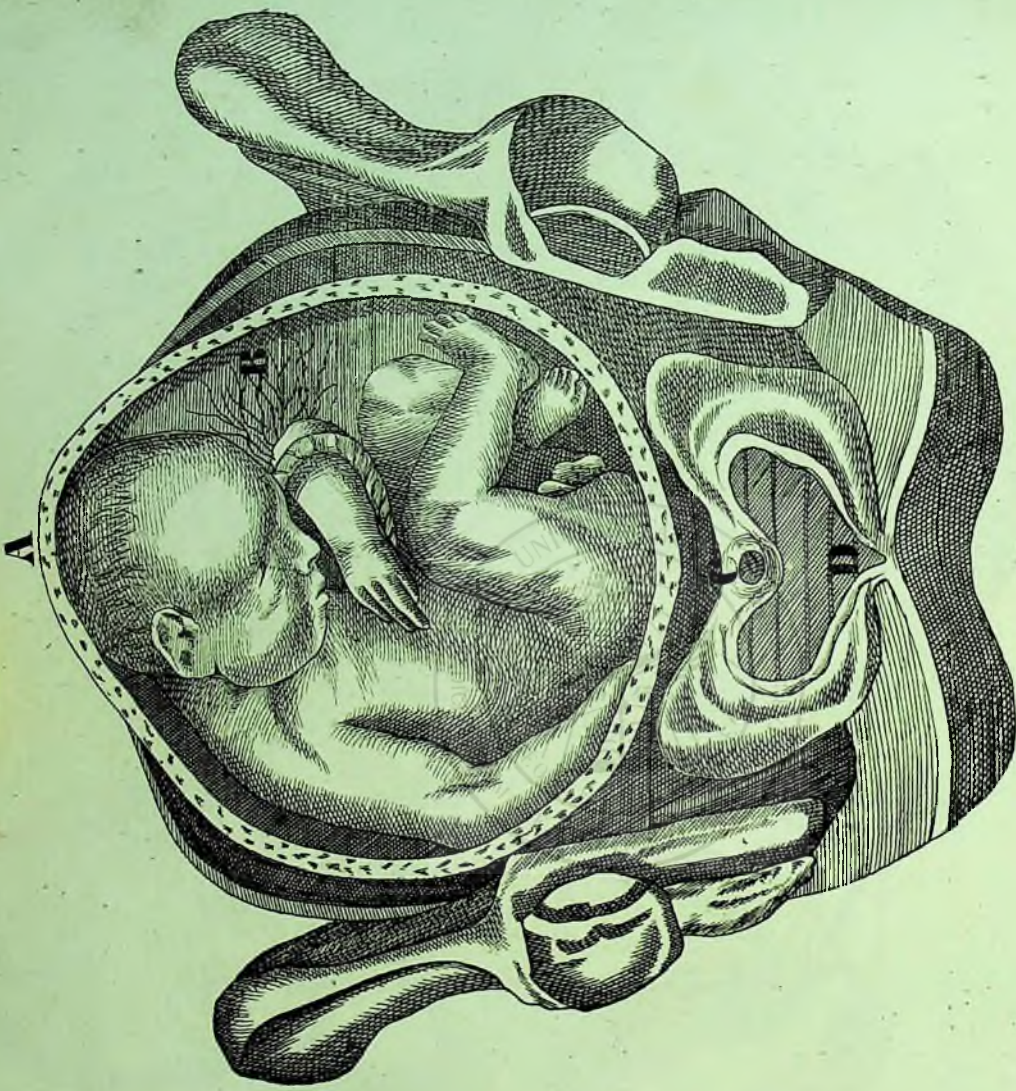




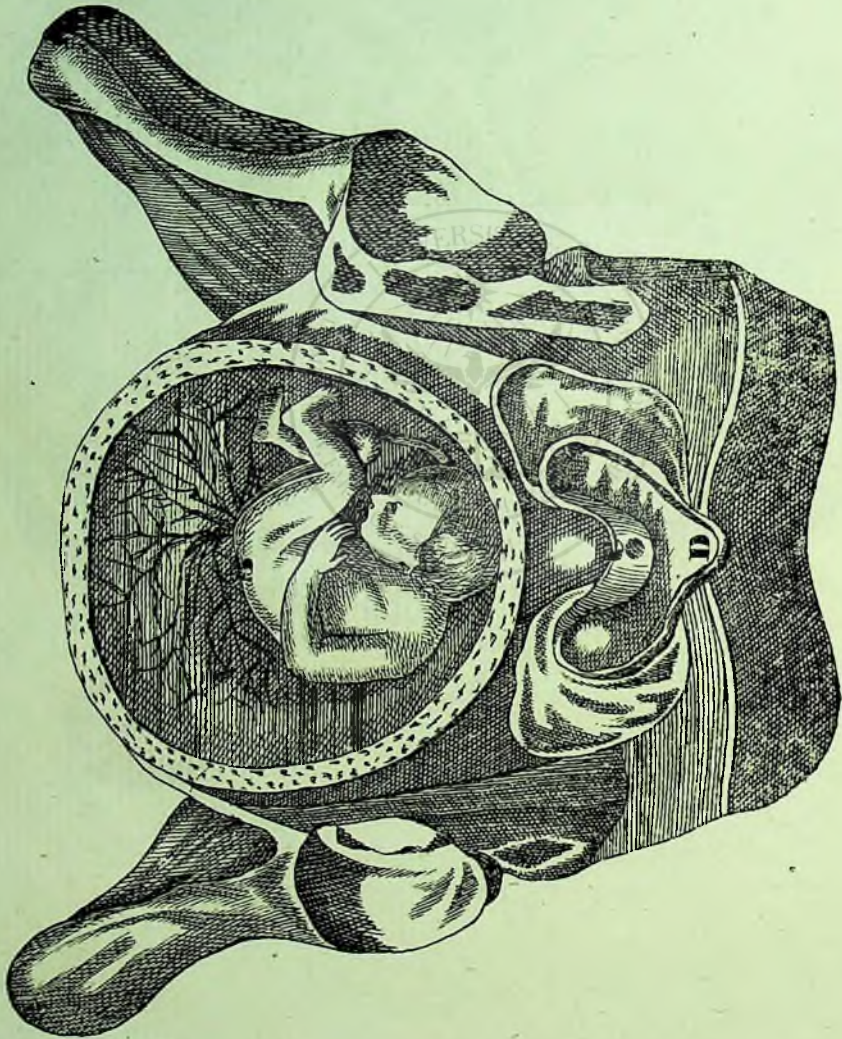
Tab. VII.

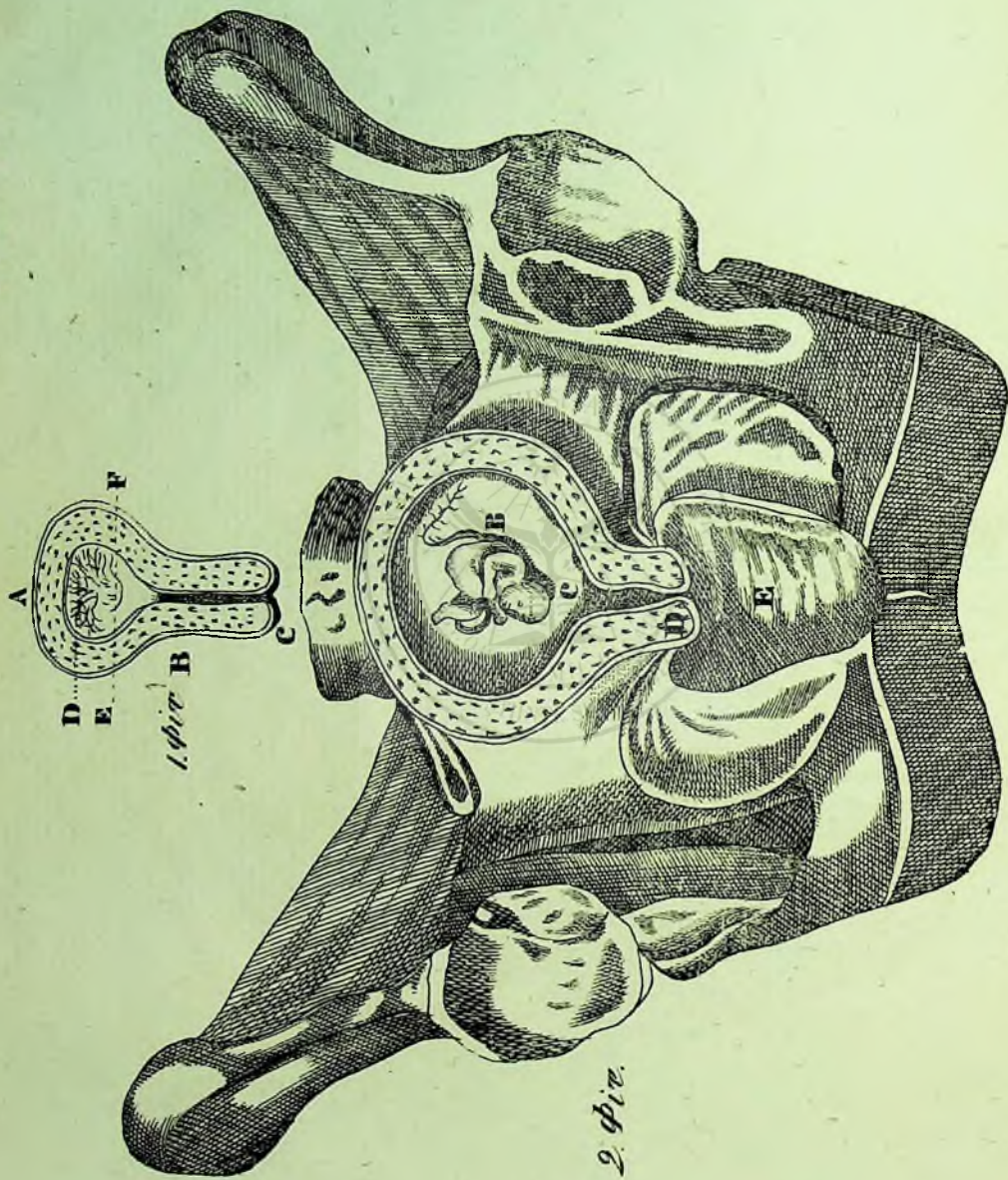




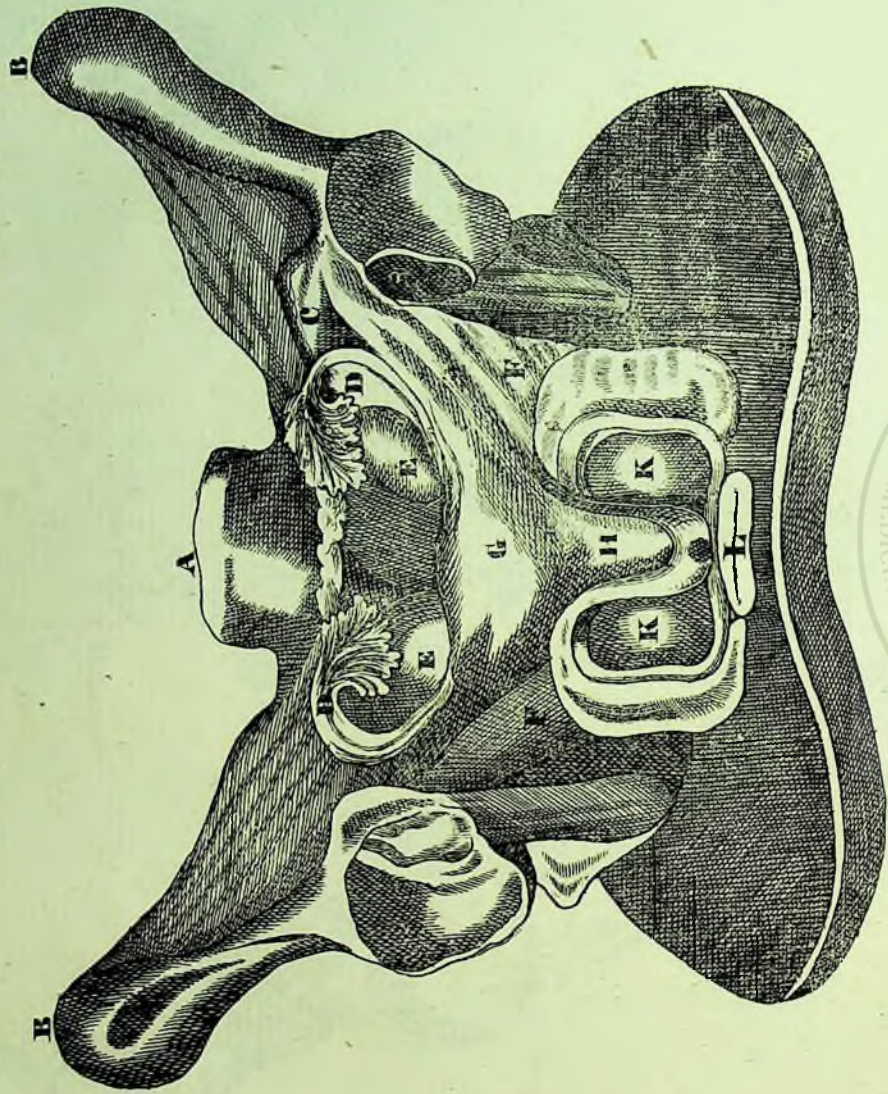


Tab. IV.





Tab. II.



Tab. I.

